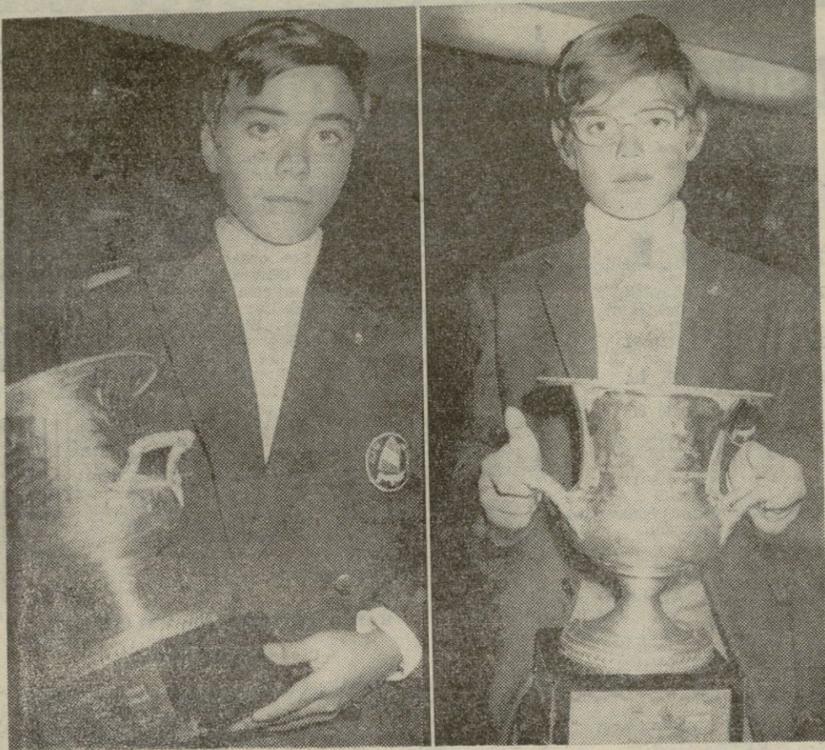


Campeones del mundo



Volvieron a Palma con la aureola de los grandes campeones. Y Palma los recibió con alborozo justificado. Porque los dos jóvenes mallorquines Jorge Martí y Tomás Estela muestran nada menos que los trofeos de campeones del mundo de vela de la clase «Optimist». (En páginas deportivas, amplias informaciones literaria y gráfica sobre este acontecimiento deportivo que llena de júbilo a todos los españoles).

La de la derecha es Kerry Wells, «Miss Australia», que ha sido proclamada «Miss Universo 1972». La de abajo es Anaelka Bozic, yugoslava, proclamada «Miss Joven Internacional» en Tokio. Basta mirarlas para caer en la cuenta de que los jurados obraron con acierto.

Guapas, entre las guapas



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL P. M. - 1958

Palma de Mallorca, miércoles, 2 de agosto de 1972

AÑO XXXIII : N.º 10.882 PRECIO: 5,- PESETAS

EDITADO POR "PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO" Avenida Generalísimo, 142 - MADRID

DIRECTOR: F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES Paseo Mallorca, 29 - PALMA

Eagleton renunció a la Vicepresidencia

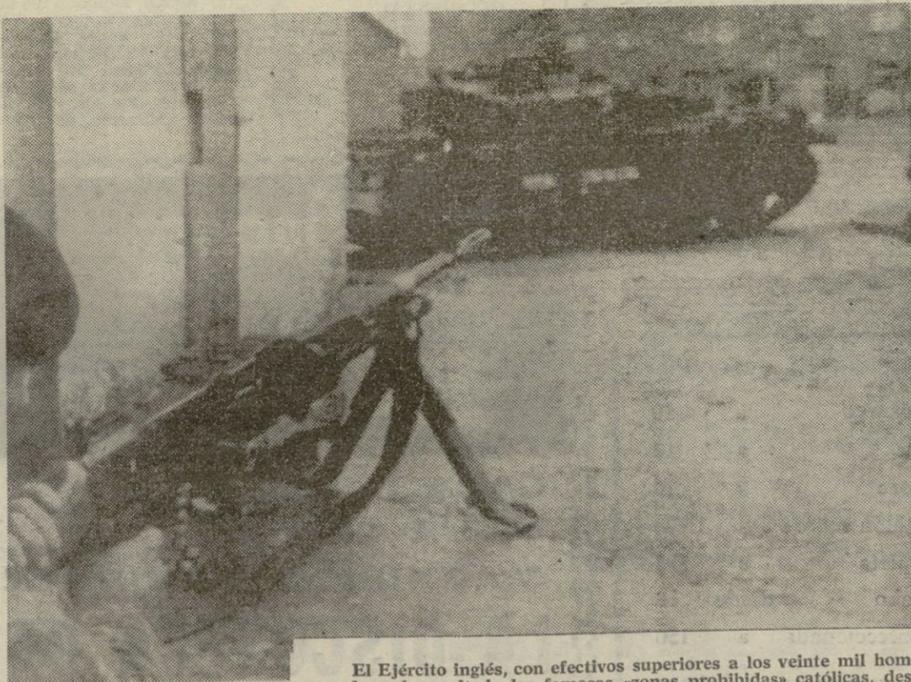
(Páginas centrales)

Desprendimiento de tierras, en Cáceres

Ocho cadáveres han sido rescatados

(Página 7)

ASALTO A LAS ZONAS PROHIBIDAS



El Ejército inglés, con efectivos superiores a los veinte mil hombres, ha asaltado las famosas «zonas prohibidas» católicas, destruyendo las barricadas e implantando, de momento, la «pax británica». En la operación, dos personas resultaron muertas en Belfast y otras seis por la explosión de una bomba en otra localidad del Ulster. En la foto, un momento del desarrollo de este asalto en Londonderry. El aplastamiento no supone una solución al problema.

Ayer se firmó la escritura

El complejo polideportivo «La Victoria», propiedad de la Organización Sindical

Estará al servicio de todos los trabajadores de las Baleares

(Página 3)

TRABAJOS ALBAÑILERIA

Empresa constructora ofrece sus servicios. - Inf.: 21 05 14

PATRON la ginebra que manda...

...Y ahora **RON PATRON**

Cía. Hispana de Baleares, S. A.

BUENOS DIAS, AMIGOS

Sucedio hace 100 Años

2 DE AGOSTO DE 1872

LEEMOS EN EL "DIARIO DE PALMA"

En la carretera de Sóller y punto denominado El Coll, se están efectuando grandes obras para la conservación de aquella importante vía. También en el interior del mencionado pueblo se ha derribado para construirse de nuevo, el puente que hay inmediato a la plaza y por el cual pasa la carretera que conduce al puerto. Agradecemos al Gobierno de S.M. la protección que dispensa a esta provincia, destinando cantidades para la reparación y mejora de obras públicas sostenidas por el Estado.

Llama la atención la extraordinaria animación que se nota en el Molinar de Levante, a causa de la multitud de personas que van a tomar los baños en aquel lugar.

Leemos en "El Eco de Mallorca" de ayer: Anteayer a las doce de la noche cerca de la Iglesia de Santa Cruz, Antonio Torres, marinero ibicenco asestó alevosamente una puñalada a su convecino y paisano el patrón Juan Pascual y Pascual, de la calle de la Olivera. El herido, persona de buenos antecedentes, defendiéndose con valor logrando desarmar al asesino y quitándole la americana que llevaba en el brazo a tiempo de que avisado el jefe de orden público se presentó inmediatamente e hizo practicar la primera cura al médico señor Vidal, que por fortuna pudo detener la hemorragia. Poco tiempo después comparecieron los señores alcalde popular, médico forense señor Rosselló y el juez del distrito de la Lonja, empezándose a instruir las oportunas diligencias y al amanecer hallándose en el Molinar fue preso el agresor en el acto en que se embarcaba, para dar comienzo a sus faenas de pesca. La herida de Pascual tiene una pulgada de largo por una y media de profundidad.

Baños termales.—Como dijimos días hace la autoridad provincial competente acordó abrir el próximo mes de septiembre el establecimiento balneario llamado de San Juan de la Font Santa, situado en el término municipal de Campos. Desde que la Administración provincial está en manos de los representantes de la provincia, parece que los baños de Campos son objeto de una especial atención por parte de nuestros diputados. Verdaderamente es cosa digna de predilección el cuidado y mejora de establecimientos cuyo objeto es la salud pública. Dicen que los baños de Campos han perdido algún tanto de su primitiva virtud medicinal, pero aunque así fuera, según dictamen facultativo contienen aquellas aguas sustancias muy saludables.

ESEA

REBAJAS DE VERANO

en

almacenes **SALVAT**

SALVAT 2
Santa Catalina

SALVAT 3
General Riera

	Ptas.
Niky caballero	desde 75
Pantalón caballero	> 99
Camisa caballero	> 75
Bañador caballero	> 150
Short señora	> 150
Vestido rizo señora	a 100
Vestido Surah	a 75
Casaca señora	a 100
Falda short	a 200
Blusa	a 100

	Ptas.
Jersey marinero	a 150
Braga niña	a 12
Braga señora	a 20
Traje pantalón señora	a 1.200
Traje chaqueta	a 375
Toalla lavabo	desde 18
Sábana confeccionada	a 150
Cientos de retales rebajadísimos	
Grandes descuentos en géneros	
de hogar y tejidos	

Televisión

SOBREMESA

- 13:45: CARTA DE AJUSTE Juan Cano y su trompeta.
- 14:00: APERTURA Y PRESENTACION.
- 14:01: ALMANAQUE Datos del día.
- 14:30: PRIMERA EDICION Información general.
- 15:00: NOTICIAS España y extranjero.
- 15:35: COWBOY EN AFRICA «El hombre y la máscara de hierro».
- 16:30: DESPEDIDA Y CIERRE.

TARDE

- 17:45: CARTA DE AJUSTE Interpreta el conjunto «Furia».
- 18:00: APERTURA Y PRESENTACION.
- 18:01: AVANCE INFORMATIVO.
- 18:05: LA CASA DEL RELOJ Núm. 126 «Playa» (y III).
- 18:25: CON VOSOTROS —Libro: «La Zarevna y los siete guerreros» —Skippy el canguro —Y ahora... —Meteoro: «El rapto del profesor».
- 19:30: DIBUJOS ANIMADOS.
- 19:40: BUENAS TARDÉS —Mundo Femenino

NOCHE

- 20:30: NOVELA «Maite» (Capítulo III)
- 21:00: TELEDIARIO Información nacional e internacional.
- 21:35: BUENAS NOCHES, SEÑORES De Ruiz Iriarte. «El aniversario».
- 22:05: DATOS PARA UN INFORME. Temas que preocupan
- 22:35: JUEGO MORTIFERO «Gabriela»
- 23:35: VEINTICUATRO HORAS

Final de los servicios informativos.

24:00: ORACION DESPEDIDA Y CIERRE.

UHF

- 20:00: CARTA DE AJUSTE «El beso del Had», de Stravinsky
- 20:25: PRESENTACION Y AVANCES
- 20:30: EL PAIS DE LA FANTASIA «El punto de la I»
- 21:00: GRANDES INTERPRETES Solistas de la Filarmónica de Berlín (II)
- 21:30: TELEDIARIO 2 Información nacional e internacional.
- 22:00: GALERIA Revista de Artes, Letras y Teatro.
- 22:30: ESTUDIO ABIERTO Programa en directo, con variedades, entrevistas y reportajes.
- 00:30: ULTIMA IMAGEN

BILLETES DE BANCO EXTRANJEROS

CAMBIOS FACILITADOS POR EL BANCO DE CREDITO BALEAR

Dólar U.S.A.:	
10 y superiores	63,08
1, 2 y 5	62,90
1 Dólar canadiense	63,58
1 Franco francés	13,26
100 Francos C.F.A.	26,19
1 Libra esterlina	152,84
1 Franco suizo	16,49
100 Francos belgas	144,18
1 Marco alemán	19,64
100 Liras italianas	10,06
1 Florin holandés	19,47
1 Corona sueca	13,24
1 Corona danesa	8,94
1 Corona noruega	9,57
1 Marco finlandés	15,13
100 Chelines austríacos	273,01
100 Escudos portugueses	234,07
100 Yens	20,66
1 Dirham	11,82
1 Cruceiro nuevo	5,91
1 Peso mejicano	4,97
1 Peso colombiano	2,35
1 Peso uruguayo	0,04
1 Sol peruano	0,64
1 Bolívar	13,93
100 Pesos argentinos	205,00
100 Dracmas griegos	205,00

CUPON DEL CIEGO

7 6 1

El tiempo

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL
Nuboso. Vientos moredados del Noreste. Marejada.

OBSERVACIONES
Humedad relativa: 59 x 100.
Insolación: 8 h. 45 m.

Radio

RADIO JUVENTUD
LA VOZ DE BALEARES
Programa para hoy

7:55: Apertura. Lectura de programas. Editorial; 8:00: Primera cita: Recuerdos musicales. Los días tienen su historia. Santoral. Escaparate de novedades. Patio andaluz; 8:55: Hoy en Radio Juventud; 9:00: Mujeres famosas: Lola Montes; 9:15: Canciones de Hispanoamérica; 9:30: Car Club, primera parte; 10:00: Boletín de RNE; 10:05: Car Club, segunda parte; 10:15: Evangelistas en acción; 10:35: Sin orden... ni concierto; 10:55: Hogar Dulce Hogar; 11:00: Su música... nuestra música; 11:30: Operación felicidad; 12:00: Boletín de RNE; 12:10: Agencia de noticias; 12:15: Club Mediodía; 12:45: Las Cantadissimas; 13:00: Aperitivo con las estrellas; 13:50: Radio Diario: Circuito informativo; 14:15: Musical Sobremesa; 14:30: Servicio informativo de RNE; 15:00: Brindis; 15:30: Desfile de melodías; 16:00: Musical Chez Nous; 16:30: Simplemente María; 17:30: Borsalino; 18:00: Panorama alemán; 18:30: Vuelo musical a Méjico; 19:00: Cita con...; 19:15: Pasado, presente y futuro; 19:30: La ballena alegre; 19:40: Hora joven; 20:00: Cupón pro ciegos; 20:03: Hoy en Radio Juventud; 20:05: Tensión; 20:25: Miniprograma; 20:30: Promoción; 21:00: Ultima hora informativa; 21:10: Auditorium; 21:30: Radio gaceta de los deportes; 22:00: Servicio informativo de RNE; 22:30: Disco Boom; 23:15: Primera conexión con Rodeo; 23:30: Selección; 23:45: Segunda conexión con Rodeo; 00:00: Buenas noches; 00:05: Nuestra hora; 01:00: Tercera conexión con Rodeo; 01:30: Despedida y cierre de la emisión.
F. M. 88'8 MEGACICLOS
18,00: Panorama Alemán.

RADIO POPULAR D MALLORCA

Programa para hoy

7:00: Apertura; 7:05: A quien madruga... Radio Popular le acompaña; 8:00: Información Nacional; 8:30: Programa español-sueco; 9:00: Disco Star; 9:30: Studio Alemán; 10:30: Boletín Meteorológico; 11:36: Festival Juventud-72; 10:37: Lista de Popularidad; 11:10: Tribuna Pública; 11:23: Adivine; 1:28: Disco Camp; 11:40: Nosotros preguntamos; 11:55: Club de Fans; 12:00: Angelus; 12:08: Tus favoritos; 12:22: Hace cinco años; 12:40: Bavaria; 13:13: Mini historia pop; 13:30: Galería comercial; 14:00: Buenas tardes Baleares; 14:30: Información Nacional; 15:00: Buenas tardes Baleares; 15:30: Mallorca en fiestas; 16:00: Bacomo; 16:20: Fonal; 16:40: Su casa y... su música; 17:10: Transmite Radio Popular; 17:15: Los Rombos; 17:30: Musical L. P.; 18:00: De mujer a mujer; 18:30: Studio Alemán; 19:35: La hora de los niños; 20:00: Sorteo cupón pro-ciegos; 20:05: Programa español-sueco; 20:35: Radio France; 21:10: La Iglesia Siglo XX; 21:35: Nocturno informativo; Noticias y comunicados; Suma y... Sigue; Entrevista; El hecho insólito; Teletipo del deporte; Hora informativa; Boletín Meteorológico. Farmacias de Guardia y Cupón pro-ciegos; 22:00: Información Nacional; 22:30: Transmite Radio Popular; 23:05: Zarzuela; 24:00: Palabras para el silencio; 0:05: Amigos en la noche; 2:00: Cierre de la Estación.
Frecuencia Modulada de 97,5 Megaciclos

7:00: Apertura en simultáneo con Onda Media; 10:00: Radio France; 10:30: Simultáneo con Onda Media; 11:30: Programa en Lengua Danesa; 19:00: Estudio-4. Musical F. M.; 19:30: Programa en lengua sueca; 20:00: Radio Internacional. Programa en lengua inglesa; 20:45: Programa simultáneo con Onda Media.

RADIO MALLORCA

Programa para hoy

SOLO F.M.:
12:00: Saludos amigos.
16:00: Musical F.M.:
19:00: The Riki Lash Lazzar Show.

ONDAS MEDIA Y F.M.:

7:00: Apertura. Música al despertar; 7:20: Santo Rosario; 7:57: Matinal Ser; 9:25: Paco Ruiz; 9:45: Radiopop; 11:55: Angelus; 12:00: Mediodía Ser; 12:30: Días de libertad; 12:45: Pasarela; 13:50: Hoja calendario; 14:00: Hora exacta. Palma hoy; 14:10: Actualidades; 14:30: Radio Nacional. Información local. Carteleras; 15:10: Discotrés; 15:30: Programa infantil; 16:00: Amantes bajo el terror; 16:30: ¿Quiénes son mis hijos?; 17:00: La mestiza; 17:30: Idolos; 18:00: Club de media tarde; 18:30: Confidencias; 18:30: Zarzuela: La picarona; 19:00: La fugitiva; 19:30: E.A.J. 13-1930: Programa variedades; 20:00: Hora exacta. Santoral para mañana; 20:03: Periquin y sus amigos; 22:00: Radio Nacional. Cotizaciones; 22:30: La radio es joven; 23:00: Las semanas de la Ser; 24:00: Música sin palabras; 01:30: Programas para mañana y cierre.

Farmacias

(De 9:30 mañana a 10 noche)

(*) Agulló Agulló, Villalonga 64 (Santa Catalina). Teléfono 230439; Bauza, Marqués Fuensanta, 88 (Esquina, calle Miguel Marqués). Tel. 214024; Coll. General Moia, 34. Teléfono 224712; Forteza, Nicolás, Miguel Santandreu, 87. Teléfono

no 272365; Gimbernat, Plaza San Antonio, 47. Tel. 213496; (*) Ginestra, San Miguel 57, Tel. 211127; Miguel Gomara, Antonio Marqués Marqués 76, (Junto Ayda, Conde Salent). Teléf. 251277; Nadal, Plaza de Cort. 2, Tel. 212636; Vidal Ciar, Plaza Teniente Coronel Franco, 15. Tel. 274820; Vives, Calvo Sotelo, 4 (Son Armadams). Tel. 231825

Abierta de 10 noche a 9:30 mañana

*Claverol, Plaza de la Reina, 10.

Abiertas hasta las 12 de la noche

Gimbernat, Plaza San Antonio, 47.
Vives, Calvo Sotelo, 4 (Son Armadams).

(*) Tienen servicio de on-call

SEGURO SOCIAL DE ENFERMEDAD
Servicio urgencia Medicina (excepto suburbios)
Diario. De 12 horas a 12 de la mañana siguiente.
Domingos y festivos: Servicio interrumpido.
Teléfonos: 230946 — 230947 y Seguridad Social (Son Dams).

SERVICIO MEDICO DE URGENCIA
Del Colegio Oficial de Médicos. Paseo Mallorca, 190.
Teléfonos: 22 20 00 y 21 12 99.
Policia: 21 12 21
Ambulancias: 25 14 45.

CADA NOCHE...
SIGUE CON SU
MAGNIFICO AMBIENTE
LA DISCOTECA DE
LA PLAZA GOMILA

SE FIRMO AYER LA ESCRITURA CORRESPONDIENTE

EL COMPLEJO POLIDEPORTIVO «LA VICTORIA», PROPIEDAD DE LA ORGANIZACION SINDICAL

Llegarse hasta la sede de la Organización Sindical de nuestra provincia es siempre grato para el informador. Allí se siente uno en su propia casa y entre amigos. La gran familia sindical cuenta entre sus virtudes la cordialidad, la simpatía, la amabilidad y la sencillez; esas características que tanto aprecia y valora el periodista.

Visita, pues, la nuestra de ayer, agradable y grata. Y mucho más por cuanto que el motivo de la información era de innegable importancia, por afectar a miles y miles de empresarios y trabajadores nuestros que, en la gestión premeditada, estudiada, seria y eficaz de la Delegación Provincial de Sindicatos, ven convertido en realidad un anhelo que quizás ni siquiera soñaron.

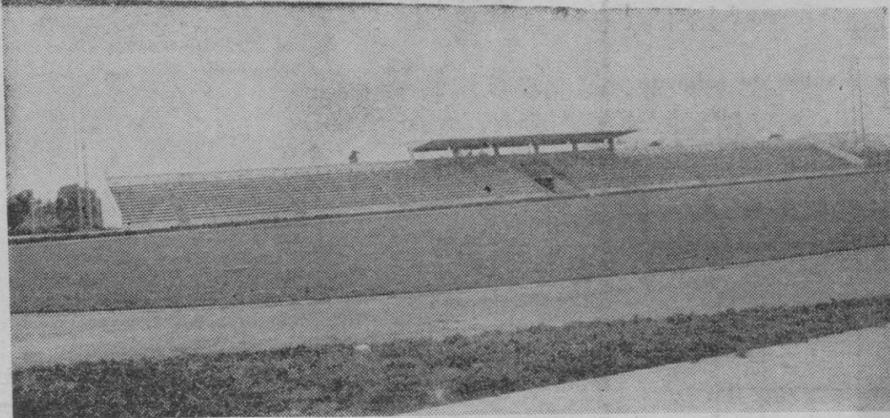
Desembulo con que damos paso a la información recogida ayer en reunión con el Delegado Provincial de Sindicatos, don José Antonio de Mesa Basán, a quien acompañaba el Presidente de ASIMA, don Jerónimo Albertí Picornell y el Secretario Provincial de la Organización Sindical, don José Luis Luelmo; el Jefe de los Servicios Jurídicos de Sindicatos, don Juan María Flol Tur y el Asesor Jurídico de la Asociación de Industriales Mallorquines, don Damián Barceló; minutos después de que en el despacho oficial del señor de Mesa Basán se firmase la escritura por la que la Organización

- ES, SIN DUDA ALGUNA, UNA DE LAS MEJORES INSTALACIONES DE CUANTAS EXISTEN EN ESPAÑA
- SU COSTO, OCHENTA Y SEIS MILLONES DE PTAS., FUE FINANCIADO POR A.S.I.M.A. CON IMPORTANTES APORTACIONES DE LA DELEGACION NACIONAL DE EDUCACION FISICA Y DEPORTES.

D. José A. de Mesa Basán: «Tenemos el proyecto de ponerlo en funcionamiento dentro del mes de agosto, al servicio de todos los empresarios y trabajadores del archipiélago»

Sindical pasa a ser propietaria del Complejo Polideportivo «La Victoria».

«Te hemos citado, comienza don José Antonio de Mesa, para darte a conocer la culminación de las gestiones respecto al Complejo Polideportivo «La Victoria», gestadas durante meses —mejor, años— y que, a partir de hoy pasa a ser patrimonio de la Organización Sindical, que se convierte en



propietaria y ejecutora del Complejo, radicado en el Polígono del mismo nombre.

ASIMA, junto a un especial deseo en profundizar intensamente en cuanto supusiese defensa de sus asociados, tuvo, desde el primer momento, la inquietud de una atención singular a la vertiente social. De esa inquietud nació el Complejo Polideportivo «La Victoria», que posibilitase a los empresarios y trabajadores de la provincia el disfrute de unas instalaciones óptimas en las que practicar el deporte y, a un tiempo mismo, hacer realidad esa convivencia íntima tan aconsejable en el entorno del mundo laboral, entendido en su más amplia acepción.

Tras esfuerzos que pudieran calificarse de titánicos, de pedir y alcanzar estimables ayudas, a punto de ultimarse las instalaciones, se pensó en que fuese la Organización Sindical la que, a través del acceso a la propiedad, pusiese a pleno rendimiento las instalaciones; por cuanto que era precisamente, quien podía cumplir mejor la idea de servicio para la que el Complejo se había montado.

Y así, ayer, la Organización Sindical recibía, en acto oficial, para el mejor servicio del mundo laboral, unas instalaciones deportivas que son, sin temor a equivocarnos, de las mejores existentes en España.

—¿Cuál es el costo de las instalaciones, señor de Mesa?

—El costo de lo que pudiéramos llamar el inmueble, asciende a ochenta y seis millones de pesetas. Ello da idea de la categoría del Complejo y de la calidad de sus servicios.

—¿De qué forma se financió el Complejo?

—Ha sido una suma de ilusionadas aportaciones. ASIMA puso el solar, con una extensión de 52.686 metros cuadrados, más una aportación en metálico. La Delegación Nacional de Educación Física y Deportes subvencionó con dieciséis millones de pesetas, a los que se sumarán otros nueve, cuya aportación se espera.

—¿Cuál ha sido, pues, el desem-

bolso que ha tenido que hacer la Organización Sindical para convertirse en propietaria del Complejo?

—El abono de la aportación hecha, en su día, a fondo perdido, por ASIMA. Cosa lógica y humana por cuanto que no era justo que una parcela de empresarios y trabajadores —la Asociación Sindical de Industriales— echara sobre sus espaldas el costo de un Complejo que pasa a ser disfrutado por todos y cada uno de los empresarios y trabajadores del Archipiélago.

—¿Cuáles son las instalaciones de que consta el Complejo?

—Club Social, piscina olímpica, pistas de hockey y patinaje, pistas polideportivas, seis pistas de tenis, campo de fútbol, gimnasio, canchas de petanca, piscina infantil, teatro infantil, instalaciones de juegos para niños, restaurante, salón de acios —con trescientas butacas—, pistas de atletismo de arena; más los preceptivos servicios de vestuarios, etc. etc. Y todo, iluminado para la práctica

nocturna de todos los deportes.

—Dentro de la Organización Sindical, ¿a cargo de quién estará el funcionamiento del Complejo?

—De la Obra Sindical de Educación y Descanso, que será quien dicte las normas de funcionamiento, la planificación de actividades, etc. etc.

—¿De qué forma se financiará el mantenimiento de las instalaciones?

—El ideal será que se autofinancie, aunque ello creemos que es difícil. El Complejo Deportivo del trabajador —de todos y cada uno de los empresarios y trabajadores, sin distinción de tipo alguno— y a los que tan solo pediremos mínimas aportaciones —casi simbólicas— con el objeto único de que mediante ellas se sienta más solidario con el Complejo. Desde luego nadie absolutamente nadie, dejará de disfrutar las instalaciones por no poder hacer efectiva la cuota —mínima, repito— que habrá de satisfacerse.

—De esta forma no hay duda

de que el Complejo no se autofinanciará. ¿A dónde se recurrirá, entonces?

—Todo está previsto. La Obra Nacional de Educación y Descanso ha prometido su ayuda para que funcione al máximo y que tenga la necesaria rentabilidad deportiva, que es, en suma, lo importante.

—¿Cuándo empezará a funcionar el Complejo Polideportivo «La Victoria»?

—Si en fecha próxima coincide la llegada a Palma de alguna alta representación del país, aprovecharemos la coyuntura para inaugurarla oficialmente, con la mayor solemnidad. Ello no quiere decir que demoremos su entrada en servicio, en aras de la inauguración; acto que puede celebrarse pese a que las instalaciones estén a pleno rendimiento. Es tal nuestro deseo de comenzar que tenemos el proyecto de que no termine agosto sin que se ponga al servicio del público. Habrá que trabajar, sí, pero estamos empujados en que así se haga.

—¿Le acomete, señor Delegado Provincial, algún temor ante la importante carga que echa sobre sus espaldas la Organización Sindical de nuestra provincia?

—Temor, no. Un compromiso muy fuerte con la sociedad, ante la que hemos de responder con la mayor responsabilidad. Y, a la vez hacer honor a la idea que auspició el Complejo y la inversión que el mismo nos supone.

—¿Algún reconocimiento especial?

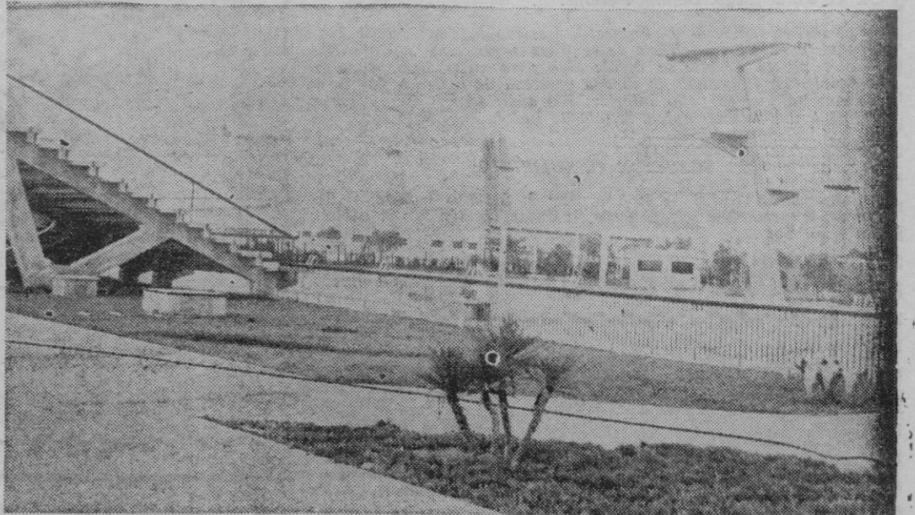
—Sí. Un profundo agradecimiento a ASIMA, una parcela muy entrañable de la Organización Sindical, por haber promovido la obra, demostrando un gran celo social y al que nosotros corresponderemos haciendo realidad las ilusiones que sus hombres pusieron al servicio de la obra. Nos llena de satisfacción el que las Baleares cuenten con un Complejo que será orgullo de España entera y ello, gracias a sus promotores, los hombres de ASIMA. Se habló más. Mucho más. Con ilusión y con esperanza. Con el optimismo que concede saber que va a ponerse en funcionamiento algo especial, espléndido, para disfrute de empresarios y trabajadores. Es la filosofía y el espíritu de la Organización Sindical.

Antes de finalizar, don Jerónimo Albertí, Presidente de ASIMA, nos ruega añadamos: «ASIMA se siente muy satisfecha por haberse culminado las gestiones. Feliz porque sabe que el Complejo va a cumplir sus fines y porque cree que la Organización Sindical puede cubrir, mejor que nadie, el servicio a la provincia que justificó el inicio y justifica, sobradamente, los problemas y sacrificios que supuso la culminación de las obras.»

Dicho queda.

MARTINEZ CAMPOS

Fotos: JUANETA



EL RECORD DE PASAJEROS SOLO HA AUMENTADO EN UN 2,14% DEL 71 AL 72



EN CIFRAS

Hoy vamos a hablar en números. Por lo menos dedicaré dos o tres párrafos a este aspecto. El resultado obtenido en el último fin de semana, ha sido decepcionante y ha dado mucho que hablar.

Decepcionante a pesar del record. Porque vamos a revisar bien los números para tener una idea más clara de lo ocurrido.

El año pasado, el día de mayor movimiento, que fue el domingo 2 de agosto, se alcanzaron los 52.453 pasajeros. Y ese fin de semana, o sea sábado 1 y domingo 2, se totalizó 98.683 pasajeros. MUY POCO

Hace dos semanas, o sea entre sábado 15 y domingo 16, se llegó a los 99.663 pasajeros. Y el domingo alcanzó 52.692 pasajeros, constituyendo, ambas cifras, sendos records.

El aumento de un año a otro era de 239 pasajeros en un día. Y de 980 para los fines de semana. Se creía que al cerrarse el mes de julio esos records serían superados por una buena diferencia, pero no ha sucedido así. El record para un día ha aumentado en 14 pasajeros. Y el del fin de semana en 974.

Si comparamos exclusivamente el record del año pasado, con el de este último fin de semana, veremos que el progreso de un año a otro, también, es mínimo. De 98.683 perteneciente a 1971; se ha subido a 100.637, lo cual significa una diferencia de 1954 pasajeros y un aumento del 2,14%.

Si ese mismo aumento fuera el que hubiese que aplicar al mes de julio, tendríamos que reconocer dos cosas: que la disminución sobre lo calculado (sobre lo que se creía iba a aumentar) es enorme. Y, luego, que aumenten muchos o pocos, la avalancha del turismo ya viene siendo impresio-

nante desde hace años y puede —como de hecho está sucediendo— acarrear muchos problemas. POR ULTIMO

También hay otra opinión que se puede tomar en cuenta, que más que haber esperado gran movimiento de pasajeros en el fin de semana anterior, habría que esperar el del próximo fin de semana, por ser el primero del mes más fuerte del año.

Entre el sábado y domingo próximos, la cantidad de pasajeros de salida será muy alta, y el número de entrada puede ser similar al del fin de semana anterior, eso determinaría —si todo sale como se dice— una cantidad que supere los 100.637 pasajeros. JAPONESSES

De Madrid, realizando una larga jira por Europa, llegó un numeroso grupo de pasajeros japoneses, que recibieron los representantes de la Compañía Hispanoamericana de Turismo.

Entre los pasajeros, cosa nada rara por cierto, conté hasta dos señoras vestidas con sus típicos kimonos. PROGRAMA

De Barcelona llegó el conocido periodista de radio y TVE, José María Durán, para hacer una larga entrevista para Radio Nacional, al Premio Nobel, Miguel Angel Asturias.

Esta entrevista de una duración casi de dos horas, en la cual Asturias cuenta su vida, será radiada en cinco capítulos, durante cinco días seguidos. MAS PASAJEROS

Hacia París, de donde se dirigirá a Burdeos, salió la señora Margarita Miranda de Peñaranda.

Con destino a Barcelona marchó D. Enrique Zaldívar y familia.

Hasta mañana. COCO MENESES



SABADO NOCHE

DOMINGO TARDE

DOS UNICAS GALAS

SARA MONTIEL

SABADO TICKET CONSUMICION 300 PTAS.

DOMINGO TICKET CONSUMICION 100 PTAS.

RELIGIÓN

DIALOGO CON UN BUDISTA

Por Garcías Palou

En estos tiempos propicios al ecumenismo y al mantenimiento de contactos con las religiones no cristianas —el Concilio promulgó la Declaración "Nostra aetate"— una mera conversación, mantenida con un cristiano perteneciente a una de las Iglesias separadas de Roma o con un no cristiano, contribuye —o puede contribuir, en gran manera— a la comprobación y a la aclaración de conceptos y datos religiosos que corren de molde en libros y revistas.

Un diálogo con un musulmán o con un budista puede terminar por ser una luminosa lección viva de historia de las religiones, en la que afloran conocimientos y aspectos que, por uno u otro motivo, hayan sido omitidos por la pluma que consagra sus tareas al libro científico. Recuerdo, a este propósito, que, a raíz de una conversación con un protestante alemán, hallé la explicación de unos hechos comprobados, la cual no se ofrece siquiera en ninguna de las minuciosas páginas del eminente P. Crivelli. Posteriormente, un profesor de teología católica en una universidad germánica, me confirmaba, a la luz de sus frecuentes diálogos con el protestantismo, la autenticidad de los puntos de vista del referido luterano. Tampoco tengo reparos en manifestar que de unas respuestas de un joven budista —natural de la India— aprendí lo que no conocía a través de los sabios escritos relativos al budismo indio, debidos a la pluma del especialista L. de la Vallés Poussin.

Lo mismo me ha ocurrido, con motivo de un agradable encuentro —puramente casual— con un budista coreano, doctor en Medicina, conocedor de las corrientes culturales europeas, empedernido viajador... y hasta conocedor —tenía noticias— de las obras médicas de Ramón Llull.

La franqueza de ese budista era impresionante. La transparencia de su alma me recordó la del poeta bengalí Tagore, la de U Than y la de aquel joven estudiante de Medicina que Muñoz Iglesias presentó en un programa televisivo. Llegué a pensar si la sinceridad es una dote del budismo. Pero aquella misma sencillez e ingenuidad echaron jarros de agua fría sobre el concepto del budismo japonés que las páginas escritas me habían infundido.

En otra ocasión, escribí —con estas o parecidas palabras— que el amor del budismo a la "pureza de corazón", me inducía a esperar —quizás en sueños— en que, un día, pediría el bautismo cristiano. Sin embargo, las espontáneas aberturas de aquel budista intelectual —dotado de alto sentido de responsabilidad— deprimieron mis optimismos, en esta encrucijada de la confrontación de los diversos credos religiosos.

La relación íntima existente entre fe y salvación del hombre no se da únicamente en el cristianismo, sino también en cualquiera de las religiones. Sin embargo, en la religión cristiana, la fe es esencialmente "teológica", o sea que termina en el mismo Dios que ha revelado lo que creemos.

Resulta más que paradójico —es, realmente, una antinomia— una fe religiosa, que no sea teológica. Es, filosófica y teológicamente, una contradicción de la índole misma que ofrece la expresión "religión sin Dios" o "religión sin dios".

Ciertamente, son múltiples las sectas del budismo japonés, y, por consecuencia, muy diferentes las convicciones religiosas y los conceptos de la fe. Mas, al parecer, coinciden en aceptar la devoción como alma de la fe y hasta en afirmar su identificación.

La invocación, la devoción y la iluminación son tres aspectos esenciales de la salvación a la que aspira el budista, quien profesa la doctrina relativa a la devoción sincera, como medio que conduce a la iluminación budista.

Todo ese sistema —a pesar de sus errores— me pareció "redimible". Pero lo que abatí mi ánimo, fue la forma concreta de expresar en qué consiste la salvación que el budismo ofrece al hombre de hoy.

Me sorprendió que, a las alturas de una época de verdadero turismo de civilizaciones y de credos religiosos, haya una religión —el budismo— que muestre, como ideal supremo de la meditación budista, una salvación que consiste en la aniquilación del propio "yo". Y a eso se le llama, dentro de los ámbitos de la doctrina budista contemporánea, "liberación serena e intelectual del mal de este mundo".

Llámes a la salvación budista "iluminación definitiva", "inmersión en el nirvana", "liberación del hombre"... o muéstrase de otros modos. Lo que no puede ponerse en tela de juicio, es que la salvación definitiva, según el mismo pensamiento del budismo coreano, consiste en "la extinción del yo".

Pregunté si la "angustia" y el "nihilismo" existencialistas habrían influido en esa concepción, y mostré el optimismo y la grandeza del concepto cristiano de "salvación eterna", que se basa en el mantenimiento de la personalidad humana.

Según el Cristianismo, es el hombre mismo, que ha trabajado y ha sufrido, el que gozará eternamente de Dios. ¡Cuán deprimente es la teología budista de la salvación!

No sé que alientos pueda infundir una doctrina que enseñe que hay vivir de la "devoción" y de la "meditación", para acabar en la "extinción del yo". ¡Pobre budismo coreano!

Sin embargo, el budista es un hombre lleno de optimismos. Quizás la explicación de esa anomalía se halle en su amor a la "pureza de corazón".

BODAS - COMUNION - NACIDOS
INVITACIONES - RECORDATORIOS
CALIDAD B.B.B. - COLIBRI MISION 50

cartas al director

Nagoya July 24 - 1972.
Sr. Director de «BALEARES»

Apreciado director: Estimaré mucho de usted si quiere dedicar un poco de su tiempo a mi deseo.

He tratado durante largo tiempo de conseguir amigos entre personas de su país. Pero no sabía como hacerlo de manera efectiva. Recientemente, sin embargo, he sabido a través del «Jouth Council for International Contad» que el mejor camino es escribir a usted, Director de «BALEARES». Así pues, aquí estoy.

Si usted quiere atender mi deseo estaré más que contenta y agradecida si quiere publicar esta carta en su periódico. De no poder ser, podría pasarla a alguna organización cultural. Lo dejo a su elección, pero me han asegurado que usted puede hacerla publicar en su simpático periódico.

Muchas gracias por su cooperación. Suya afectísimamente
Yacko.

P.S. Soy japonesa. Estoy casada y tengo dos hijos. Uno es un chico de cinco años y la otra niña, de tres.

Soy muy aficionada a la pintura, y estoy interesada en las costumbres y hábitos de varias naciones, me refiero a costumbres tradicionales y también me interesa la arquitectura.

Asimismo colecciono cuadros, fotografías, sellos, revistas y libros, en especial libros de arte.

Mis señas: Yacko Ohiwane, C/ 3, Shomei-so.2-61. Oshimoto-C, Nagoya-4, Nagoya-5, 454, Japan.

CRONICA de SOCIEDAD

ENLACE QUETGLAS - FERRER



En la capilla del Mal Pas (Alcudia), se unieron en el santo vínculo del matrimonio don Juan Quetglas Gual con la distinguida señorita Magdalena Ferrer Dupuy.

Bendijo la unión y celebró la misa de velaciones el Rvdo. don José Jaime Cañellas siendo padrinos de boda, los respectivos padres de los contrayentes, don Amador Quetglas Cabrer

y doña Ana María Gual Brunet y don Rafael Ferrer Llobera y doña Plácida Dupuy Pérez.

Firmaron el acta como testigos, por parte del novio, don Guillermo Nadal, don Juan Quetglas, don Jaime Sastre Estrades, María Gual. Por parte de la novia lo hicieron don Anacleto Dupuy, don Rafael Ferrer, don Pedro Ferrer y don Gabriel Ferrer.

Terminada la ceremonia religiosa los numerosos invitados fueron obsequiados con una cena en la Ciudad de los Lagos, continuándose la velada hasta muy entrada la noche.

La novel pareja, a la que deseamos muchas felicidades en su nuevo estado, salió en viaje de bodas, visitando diversas ciudades europeas y fijando su residencia en la Ciudad Condal.

SU LISTA DE BODAS EN Casa José Buades. s.a

ENLACE SASTRE ESTRADES - TERRASA MONTANER

El pasado día 28 tuvo lugar en la Basílica de San Francisco el enlace matrimonial de la Srta. Catalina Terrasa Montaner, licenciada en Filosofía y Letras, con don Jaime Sastre Estrades, licenciado en Ciencias Económicas, bendijo la unión el Padre don Juan Perelló Sansó, Profesor del I.N.E.M. de Inca.

Apadrinaron los contrayentes, por parte de la novia sus padres don Jaime Terrasa y Ana Pilar Montaner y por parte del novio su madre doña Isabel Estrades, viuda de Sastre y su hermano Miguel, perito industrial.

Firmaron el acta testifical por parte del novio, don Juan Juan, don Bartolomé Suau Estrades, don Bartolomé Comas Garau, don Antonio Guasp Sastre, don Miguel Estrades Aguiló y don Miguel Estrades Valens. Por parte de la novia, doña María Isabel Sastre de Comas, doña María Terrasa de Rotger, doña Maritina Fullana de Rotger, doña Micaela Sampol de Fullana y don Mateo Terrasa Fiol.

Finalizada la ceremonia los invitados fueron obsequiados con un lunch.

La feliz pareja salió en viaje de novios para el extranjero. Reciban nuestra cordial enhorabuena.

NATALICIO

El hogar de los esposos don Fernando Regueiro Tous y doña María Antonia Salas Bauzá, se ha visto alegrado con el nacimiento de una niña venida felizmente al mundo en la clínica "Mare Nostrum".

ORIENTESE

antes de equipar su oficina

ARCHIVADOR DE PLANOS

MESAS DIRECCION Y AUXILIAR

ARCHIVADORES

DIVISIONES METALICAS

CAJAS

SILLONES

BIBLIOTECAS

ZUBIGARAY
DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO
LA INDUSTRIAL
A. Frontera, 14 Tel. 25 68 17

SE CONVOCAN LOS PREMIOS «PIRINEOS 1972»

Madrid, 1. (Pyresa). — La Unión Turística del Pirineo, que agrupa a las provincias de Gerona, Huesca, Lérida, Navarra, Barcelona, Zaragoza y Guipúzcoa, ha convocado los premios "Pirineos 1972" para Prensa y Fotografía.

Se concederán los siguientes premios: Uno de 100.000 pesetas para Prensa Nacional y Extranjera, al que podrán concurrir los Diarios y Revistas que hayan realizado, durante el presente año y hasta Abril de 1973 una labor de atracción turística sobre el Pirineo español, dos premios, dotados con 100.000 y 50.000 pesetas, para periodistas y colaboradores en diarios y revistas, y otros dos premios, dotados con 100.000 y 25.000 pesetas para los autores de los mejores reportajes gráficos sobre el Pirineo.

Se concederán igualmente tres premios, de 100.000, 75.000 y 50.000 pesetas a los pueblos de dicha zona española que hayan realizado la mejor labor de embellecimiento.

El fallo de los premios tendrá lugar en el mes de Mayo de 1973.

AUMENTA EL PRECIO DE INSTALACION DE TELEFONOS

Madrid, 1. (Pyresa). — A partir de hoy, el precio por instalación de nuevos teléfonos se incrementa en 2.500 pesetas, y también sufre un aumento el precio de conservación de las centralitas antiguas en régimen de alquiler. Por el contrario, permanecen invariables las tarifas de abono al servicio telefónico.

Según ha manifestado un portavoz de la Telefónica, dichas medidas son consecuencia del V Convenio Colectivo de la Compañía Telefónica, en cuyo Artículo 16 se establecía una repercusión parcial de sus efectos económicos en las tarifas. La Comisión Delegada de Asuntos Económicos acordó recientemente no modificar el precio de los abonos al servicio telefónico, pero autorizó el aumento mencionado en la instalación de teléfonos y conservación de centralitas.

458.000 TONELADAS EN EXPORTACIONES SIDERURGICAS

MADRID, 1. (Pyresa).—Durante el primer cuatrimestre de 1972 las exportaciones españolas de productos siderúrgicos han alcanzado las cuatrocientas cincuenta y ocho mil toneladas, según informa la Dirección General del Mi-

nisterio de Comercio. Dicha cifra da una media mensual de 14.000 toneladas, lo que representa un incremento del 15,9 por ciento sobre las cifras obtenidas en igual período del año anterior.

SUPRIMIDO EL CENTRO PENITENCIARIO DE IBIZA

Madrid, 1. (Pyresa). — Por una Orden del Ministerio de Justicia que hoy publica el Boletín Oficial del Estado, se suprime el Centro Penitenciario de Diligencias de Ibiza, mientras no se disponga de un edificio adecuado para la instalación del mismo.

En la exposición de motivos se dice que vistas las deficientes condiciones que reúne el edificio que

actualmente ocupa el Centro Penitenciario de Diligencias de Ibiza, que no permiten esperar a que se construya el nuevo edificio proyectado para sustituirle, y habida cuenta por otra parte que las exigencias judiciales de la isla pueden estar convenientemente atendidas por un depósito municipal, dada la posibilidad de traslado diario de detenidos y presos al centro de detención de Palma de Mallorca, es por lo que se suprime aquel.

SITGES, CONJUNTO ARTISTICO-HISTORICO Y PARAJE PINTORESCO

Ha sido declarado por Decreto del Ministerio de Educación y Ciencia

Madrid, 1. (Pyresa). — Por un Decreto del Ministerio de Educación y Ciencia que publica hoy el Boletín Oficial del Estado, se declara Conjunto Histórico-Artístico y paraje pintoresco las zonas del casco antiguo y litoral de la villa de Sitges (Barcelona). Esta declaración abarca el Museo Romántico y la iglesia de Nuestra Señora del Vinyet. La Corporación Municipal, así como los propietarios de los inmuebles enclavados en el mismo, quedan obligados a la más estricta observación de las leyes del tesoro artístico, municipal, del suelo y ordenación urbana.

La tutela del conjunto queda encomendada a la Dirección General de Bellas Artes.

La descripción que hace el presente Decreto de la fisonomía histórico-artística de la antigua villa de Sitges dice así: La silueta de la zona más antigua de la población se continúa a lo largo de la costa: De una parte, en blanco y arracimado caserío, y de otra, en una varía y abigarrada serie de casas rodeadas de jardín. Los edificios del siglo XVIII y principios del XIX prestan a este sector de la población un notable empaque, con recuerdos de personalidades ilustres, como Santiago Rusiñol y su «Cau Ferrat», centro del modernismo catalán; Miguel Utrillo, creador del Maricel y de la urbanización de lo más antiguo de la villa; el doctor Roig y Raventós, que legó las colecciones de mar; don Manuel Llopió, que dejó la casa de sus mayores y sus colecciones; la dibujante Lola Anglada, y otros muchos que han contribuido al enriquecimiento de la villa.

A este conjunto urbano van unidas, por su valor pintoresco, las playas de Oro y de San Sebastián, y el acantilado rocoso formado por la cornisa existente entre la última de las indicadas playas y la iglesia parroquial. **FRIAS, PAISAJE PINTORESCO**

MADRID, 1. (Pyresa). — Por un Decreto del Ministerio de Educa-

ción y Ciencia, que publica hoy el Boletín Oficial del Estado, se declara conjunto pintoresco la ciudad de Frías (Burgos), quedando su tutela encomendada a la Dirección General de Bellas Artes. Frías perteneció al señorío de los Condestables de Castilla, y le dio el título de duques de su nombre. Se alza entre los restos de las viejas murallas, con empinadas y estrechas calles. Sobre los rojizos tejados destaca la Torre de la Fortaleza. En Frías se unen al Ebro los ríos Molinar y Soto, y pueden contemplarse hasta nueve puentes, cinco de piedra de un solo arco, tres de madera, y uno, el más interesante, sobre el Ebro.

CAZORLA, CONJUNTO ARTISTICO-HISTORICO

Madrid, 1. (Pyresa). — «La ciudad de Cazorra, en la provincia de Jaén, es uno de los conjuntos más interesantes de España por sus recuerdos históricos y sus valores arquitectónicos y artísticos». Así comienza un Decreto del Ministerio de Educación y Ciencia publicado hoy en el Boletín Oficial del Estado, por el que se declara Conjunto Histórico-Artístico a la ciudad de Cazorra, incluidos castillos y alrededores.

El Decreto repasa la riqueza artístico-cultural que depositaron en Cazorra sucesivas dominaciones romanas, árabes, hasta que en la época de la Reconquista se convierte en capital del adelantamiento, el más singular enclave histórico de Castilla en la frontera granadina. De esta época es un rico legado constituido por castillos, templos, casonas, y fuentes que aun se conservan. La fortaleza situada más al sur es el Castillo de Peña Negra, sobre el Santuario de Tiscar, teatro de las hazañas de Pedro Hidalgo; hacia el norte está la Atalaya de Tiscar, del siglo XIII; flanquean Cazorra, el Castillo de Iruela, sobre cimientos prehistóricos, y el de Salvatierra o de las Cinco Esquinas, hacia poniente, de planta pentagonal; y protegiendo el más pintoresco barrio de la ciudad, el Castillo de la Yedra, construido en varias épocas, desde la romana hasta la de don Pedro Tenorio.

Entre los templos se reseñan las ruinas platerescas de Santa María, la Iglesia del Carmen, también plateresca, el Monasterio de La Merced, los templos de San José y San Francisco, y una serie de pintorescas ermitas que rodean la ciudad: Montesión, San Sebastián, el Santo Ángel, San Marcos, San Isidro, San Antón, la Virgen de la Cabeza, y las cam-

peras de San Martín y la Nubla; sobresale entre todas ellas el Santuario de Tiscar.

Las casonas de Cazorra dignas de mención son el Palacio de la Vicaría, el Convento de San Juan, la Casa del Concejo, la Casa de los Clérigos, el Palacio del Adelantado, la Casa de las Torres, y la Casa de los Extremeños.

Cazorra es ciudad de abundantes fuentes; entre todas sobresalen la llamada de las Cadenas, en la Plaza de Santa María, construida en tiempos de Felipe II y dedicada al hijo del César.

EXPORTACION DE MAQUINARIA TEXTIL A EGIPTO

MANLLEU (Barcelona), 1. (Cifra). — Más de diez millones de pesetas importa un pedido inicial formalizado por la Delegación Egipcia de Importación «Alfaramej» a unos talleres de esta ciudad dedicados a la construcción de utillaje auxiliar para la industria textil.

Los aparatos adquiridos, por egipto, van suspendidos en unos ralles que recorren paralelamente las continuas de hilar y envían la adherencia de borras en las mechas, filetas y cilindros de estraje y torsión.

TRECE MINISTROS ESTAN FUERA DE MADRID

MADRID, 1. (Cifra). — Trece ministros del Gobierno estaban ayer fuera de la capital, según

informaciones recibidas. Se trata de los titulares de las carteras de Hacienda, Trabajo, Industria, Obras Públicas, Vivienda, Marina, Agricultura, Aire, Relaciones Sindicales, Comercio y Secretario General del Movimiento. También están ausentes de Madrid los Ministros del Ejército y de Asuntos Exteriores, actuando como Mi-

nistros de Jornada en La Coruña y San Sebastián, respectivamente.

Los Ministros de la Gobernación e Información y Turismo realizan frecuentes viajes a Madrid desde los puntos en que pasan sus vacaciones, objeto de despachar asuntos de sus Departamentos respectivos. Actualmente y con carácter permanente se encuentran en Madrid los Ministros Comisarios del Plan de Desarrollo y de Justicia.

LOPEZ BRAVO LLEGO A SAN SEBASTIAN

SAN SEBASTIAN, 1. (Cifra). — «Posiblemente este verano venga a San Sebastián un colega mío», ha declarado el Ministro de Asuntos Exteriores, Gregorio López Bravo, en una entrevista a "Radio Nacional de España", en San Sebastián, poco después de su llegada a la capital guipuzcoana para hacerse cargo del Ministerio de Jornada durante el presente mes de agosto. El Ministro no especificó de qué colega se trataba. Tras mostrar su satisfacción de hallarse de nuevo en la capital guipuzcoana para incorporarse al Ministerio de Jornada, y contestando a una pregunta sobre la continuidad de San Sebastián como capital veraniega de la nación, el Ministro indicó que en cuanto a él se refería así seguirían siéndolo, como correspondía al interés demostrado por las autoridades guipuzcoanas que este año han ofrecido al Ministerio una nueva sede de acuerdo con el rango e importancia que tiene.

(2.762)

Detective privado

EXPERTO EN USO DE ARMAS CORTAS DE GUERRA Y ARTES MARCIALES, SE OFRECE A EMPRESA O AGENCIA DE INVESTIGACION.

Teléfono 27 83 45

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



Doña FRANCISCA VICENS OLIVER

(alias) "MARILLA"

Que falleció ayer, en Felanitx, a la edad de 88 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su afligida hermana, María; primos, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que tendrán lugar hoy, día 2, a las 12 horas en la iglesia parroquial de San Miguel (Felanitx), por todo lo cual les quedarán muy agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Mar, 26. - FELANITX. No se avisa particularmente. El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo Auxiliar de Ibiza y Administrador Apostólico de Mallorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



Don Pedro Capellá Ramón

(JUBILADO DE G.E.S.A.)

Que falleció ayer, en Palma, a la edad de 88 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su afligida esposa, Catalina Company Quetglas; hermanas Catalina y Francisca; sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral que tendrán lugar hoy, día 2, a las seis de la tarde, en la iglesia parroquial de Nuestra Señora de la Salud (El Terreno), por todo lo cual les quedarán muy agradecidos.

Casa mortuoria: C/. 2 de Mayo, 58 (El Terreno). No se avisa particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo Auxiliar de Ibiza y Administrador Apostólico de Mallorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



Don Francisco Hernández Jaime

Que falleció ayer, en Palma, a la edad de 66 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos, esposa Catalina Roser Seguí; hijos José y María; hija política Rosita Manso; madre María; madre política María Seguí; hermanos José, Rafael y Bartolomé; hermanos políticos; nietos Francisco y José Ignacio; sobrinos, primos, tíos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que se celebrarán hoy, a las 20'30 horas, en la iglesia parroquial de Son Sardina, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Dr. Ferrán, 11-1.º No se avisa particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo Auxiliar de Ibiza y Administrador Apostólico de Mallorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



Don Rafael Catañy Vidal

(SASTRE)

Que falleció ayer, en Palma, a la edad de 58 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos, esposa Antonia Monserrat; hijo Rafael; hermanos María y Andrés; hermanos políticos, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que se celebrarán hoy, a las cinco de la tarde, en la iglesia de Nuestra Señora de la Lactancia (El Arenal), por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Ejército Español, 23 (EL ARENAL). No se avisa particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo Auxiliar de Ibiza y Administrador Apostólico de Mallorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

CACERES

DESPRENDIMIENTO DE TIERRAS EN LA PRESA DE CEDILLO

Han sido, hasta el momento, identificados 8 cadáveres. Continuando los trabajos de rescate de víctimas

CEDILLO (Cáceres), 1. (Cifra). — Ocho cadáveres iban rescatados hasta las siete de la tarde del accidente ocurrido en las obras del embalse en construcción que se levanta a caballo sobre el río Tajo, en su confluencia con el río Sotero, en las inmediaciones de esta localidad fronteriza con Portugal. El accidente ocurrió a causa de un corrimiento de tierras en una zona de excavaciones inmediata a la presa en construcción. Se produjo a las seis y media de la tarde de ayer y atrapó a unos once trabajadores, aproximadamente. El corrimiento de tierras se calcula en unos cincuenta mil metros cúbicos y sorprendió incluso al personal que servía a una pala excavadora que trabajaba en una rampa del desmonte. Inmediatamente después comenzaron los trabajos de rescate, con todos los medios humanos y con la maquinaria de las obras, pero tuvieron que suspenderse momentáneamente al continuar el desprendimiento de tierras, que ponía en grave riesgo a las personas que trabajaban en las operaciones de salvamento. Durante la noche, continuaron los trabajos, utilizando para ello cuantos medios de iluminación pudieron ponerse en práctica. Ya ayer, por la noche, fue rescatado un cadáver y el cuerpo de un herido que, con lesiones leves, fue trasladado a la Residencia de la Seguridad Social de la Capital. En la tarde de hoy, y después de un trabajo verdaderamente agotador, a cargo del personal de la empresa constructora, «Entrecanales Tavora», y de la «Hidroeléctrica Española», explotadora de la presa, han sido rescatados, a partir de las tres de la tarde, seis cadáveres más. A las siete de la tarde se estaba procediendo a la identificación de las víctimas en el depósito de Cedillo, donde interviene el Juzgado de Instrucción de Valencia de Alcántara, con un médico forense y los médicos de la empresa. La presa en construcción, que

ha de tener una capacidad de doscientos sesenta millones de metros cúbicos, es, hasta el momento, la última que se hace en España para el aprovechamiento hidráulico integral del río Tajo, que en su curso por la Provincia de Cáceres está explotado por las Presas de Valdecañas, Torrejón, Alcántara y esta internacional de Cedillo. Esta situada esta última en un profundo corte de una difícil orografía y las obras se hallan actualmente en fase de hormigonado. Se calcula que se han invertido ya en estas obras unos cinco millones de horas de trabajo. Desde anoche a las diez, se encuentra en el lugar del accidente el Gobernador Civil y Jefe Provincial de Movimiento, Valentín Gutiérrez Durán, con el Presidente de la Diputación, y otras primeras autoridades, entre ellas, representantes del Ministerio de Trabajo y personal técnico de la empresa constructora que ha acudido desde diversos lugares de España. También se ha desplazado a Cedillo, técnicos del Ministerio de Obras Públicas que han participado en los trabajos de rescate de las víctimas. Se espera encontrar aún otros dos cadáveres bajo el montón de tierra que se precipitó desde una altura de unos cuarenta metros. Se continúa trabajando sin cesar y el trabajo se realiza a buen ritmo para aprovechar al máximo la luz solar. IDENTIFICACION DE CADAVERES EN EL DESPRENDIMIENTO DEL EMBALSE DE CEDILLO

laboran en las operaciones. Estos trabajos se reanudarán en las primeras horas de mañana. Hasta ahora los ocho muertos identificados son: Fernando Araujo Sierra, casado, de 41 años de edad, con tres hijos, de Valencia de Alcántara. Antonio Batalla Guillén, 32 años, casado y con dos hijos, de Santiago de Alcántara. Francisco Pablo Flores, 26 años, soltero, de Santiago de Alcántara, que fue la primera víctima cuyo cadáver fue rescatado en el día de ayer. Juan Guillén Galavis, 33 años, casado, tres hijos de Santiago de Alcántara. Juan Manuel Flores Vital, 33 años, casado, tres hijos, de Santiago de Alcántara. Ildefonso Márquez Holguín, 49 años, casado, tres hijos, de Arroyo de la Luz, y Francisco Jaroso Coronel, natural de Valencia de Alcántara, de quien no se tienen hasta ahora más datos, por corresponder a una empresa auxiliar de las obras que tiene su domicilio social en Torrejón de Ardoz. El herido es Mariano Méndez Borreguero, de 20 años, natural de Aliseda, en quien se da la circunstancia de ser superviviente del accidente de automóvil ocurrido hace un mes aproximadamente en este pueblo cacereño. Se calcula que como máximo puedan quedar otros tres cadáveres sepultados, y entre ellos es posible que esté Manuel Fernández Núñez, de 43 años, soltero, natural de Valencia de Alcántara. Se confirma esta sospecha por el hecho de que este trabajador regresaba cada noche a su domicilio, donde hasta ahora no ha comparecido. Igualmente se tiene la sospecha de que pueda estar también entre los cadáveres que faltan por rescatar el de un vecino de Salorino, puesto que sus familiares han venido para interesarse por la suerte que haya podido correr este trabajador.

Algunos de los trabajadores que pertenecen a la cuadrilla víctima del siniestro, aseguran que se salvaron al salir con rapidez de la zona afectada, y que otros quizás pudieran haberlo de no haberlo impedido una tremenda nube de polvo que acompañó al desprendimiento de tierras en la zona afectada. La plantilla total de las obras es de 1.700 trabajadores. En Santiago de Alcántara reina la natural consternación, ya que cinco de las víctimas eran vecinos de aquel pueblo. Para mañana, a las seis y media de la tarde, está dispuesto un solemne funeral por las almas de los trabajadores fallecidos, al que asistirán las autoridades provinciales y locales que han seguido con enorme interés en el mismo lugar del accidente las operaciones de rescate de las víctimas.

WASHINGTON

UNA BROMA QUE LE COSTARA CINCO AÑOS DE CARCEL

YENDO EN AVION, LE DIJO AL PILOTO QUE LLEVABA UNA BOMBA QUE HARIA PEDAZOS AL APARATO

WASHINGTON, 1. (Efe). — Paul Hastings, de 50 años, se enteró hoy de lo que le costaría una broma pesada que hizo en mayo pasado cuando viajaba en un avión, cinco años de prisión. Durante un vuelo de Nueva Orleans a Baltimore Hastings dijo a un piloto de la «Delta Airlines» que tenía una bomba en su chaqueta que haría volar en pedazos el avión. El avión hizo un aterrizaje de emergencia en Atlanta y Hastings fue detenido por hacer una amenaza falsa. El bromista fue sentenciado hoy por un Juez de Atlanta a pesar de las reclamaciones de Hastings de que había bebido mucho durante el vuelo y que no sabía lo que hacía.

IRUN

Alrededor de un millón de vehículos pasaron desde el 21 de junio

IRUN, 1. (Pyresa). — Desde el 21 de junio hasta hoy han cruzado la frontera de Irún, en ambas direcciones, alrededor de un millón de vehículos. El número de turistas por ferrocarril y carretera, se calcula en unos cuatro millones, lo que supone un aumento de un millón de viajeros sobre el año pasado.

ORIENTE MEDIO

INMINENTE UNION ENTRE LIBIA Y EGIPTO

SUPUESTO GOLPE DE ESTADO CONTRA SADAT, INTENTADO EL PASADO MAYO

EL CAIRO, 1. (Efe). — «Radio El Cairo» ha interrumpido hoy su programa habitual para transmitir canciones y consignas informando que es inminente el anuncio de la unión de Egipto y Libia. Los Presidentes El Sadat, de Egipto y Gaddafi de Libia llegaron hoy a Bengasi para celebrar una reunión a la que asistirán destacadas personalidades de ambos países para fijar los estatutos de la proyectada unificación. INFORMES SABRE SUPUESTO INTENTO DE GOLPE DE ESTADO CONTRA SADAT EN MAYO LONDRES, 1. (Efe - Upi). — Informes diplomáticos llegados hoy a Gran Bretaña afirman que un grupo de unidades del ejército egipcio intentaron derrocar al Presidente Anwar El Sadat durante el pasado mes de mayo. Los diplomáticos han comunicado que unos 150 comandos de las «Fuerzas Especiales» a cuyo frente figuraba el General de Brigada Samir El Tanawi, tomaron parte en la abortada rebelión del 25 de mayo. Los informes procedentes de Oriente Medio no han podido ser confirmados aun por fuentes guber-

namentales británicas o de otro lugar. Los diplomáticos han informado que la rebelión se estima que fue una de las razones por las que Sadat decidió expulsar a los consejeros militares soviéticos de su país. Al parecer el Teniente General Mohammed Ahmed Dadek, Ministro del Ejército fue inmediatamente avisado de la conspiración y organizó medidas para contrarrestarla. No se han facilitado detalles de como fracasó el golpe, pero los informes diplomáticos afirman que Tanawi y nueve partidarios fueron detenidos y juzgados en el más alto secreto. Los diplomáticos han explicado que en la mañana del 25 de mayo unos helicópteros que transportaban unos mil comandos armados pertenecientes a las fuerzas especiales se reunieron en la zona de Balbeis situada al noroeste de El Cairo, donde se encuentra enclavado un importante aeródromo militar. Los informes agregan que los comandos planeaban aterrizar en dos lugares en los alrededores de la residencia de Sadat en el suburbio cairota de Ghizeh y junto a la emisora local de radio.

ULSTER

EL GOBIERNO IRLANDES DETENDRA A LOS TERRORISTAS DEL I.R.A. QUE HAYAN VIOLADO LA LEY

Dublin, 1. (Efe). — El Primer Ministro del Eire, Jack Lynch, después de una reunión de emergencia del Gobierno irlandés de dos horas y media, reafirmó su decisión de detener a los terroristas del «IRA» que hayan violado la ley. Aceptó la razón británica para ocupar las «zonas prohibidas» del Ulster «siempre que de esa forma se salven vidas», subrayando que la provincia británica «no puede volver jamás a estructuras políticas que han causado tanto sufrimiento y que ahora es preciso no perder el tiempo». Negó que pistoleros del «IRA» estén sueltos por la república, añadiendo que el cerco militar británico en torno a Londonderry es tan concienzudo que pocos pudieron burlarlo. Aunque él cree positivo que los católicos del norte participen en negociaciones, no considera que esa crisis pueda resolver dentro del contexto de la provincia británica exclusivamente.

En vista de lo tenso de la situación, tanto Lynch como sus colegas se han abstenido de participar activamente en la elección que se decide mañana y si el partido del Gobierno no consigue conservar esa circunscripción electoral, lo más probable es que Lynch tenga que convocar elecciones generales. MANTENDRAN LA TREGUA

Dublin, 1. (Efe). — El ala oficial del «IRA» anunció hoy que mantendrá la tregua que viene observando en Irlanda del Norte desde hace tres meses «La tregua será mantenida para dar máximas facilidades a la búsqueda de una solución satisfactoria al problema del Ulster». En cambio, la rama oficial del «IRA» emprenderá una campaña de resistencia pacífica destinada a «aburrir» a los soldados británicos en el Ulster. NOCHE TRANQUILA BELFAST, 1. — Con la policía

y soldados patrullando por las calles de las que hasta ayer fueron zonas prohibidas el Ulster ha vivido una de las noches más tranquilas de los últimos tiempos. Sólo en Londonderry se oyeron algunos disparos. Un portavoz militar declaró esta mañana que era aconsejable utilizar los transportes públicos para acudir al trabajo. En la provincia se espera con expectación el próximo movimiento del «IRA» después de la total ocupación por el Ejército británico de las áreas prohibidas.

TRES CONVENIOS DE ASISTENCIA TECNICA ENTRE ECUADOR Y ESPAÑA

Quito, 1. (Efe). — Los Gobiernos del Ecuador y España suscribieron ayer tres convenios de asistencia técnica. En nombre del Gobierno ecuatoriano suscribió los documentos el Ministro de Relaciones Exteriores Antonio Lucio Fariñas, y por el Gobierno español, el Embajador en Quito Eduardo Ibáñez y García de Velasco. En el acto, al que asistieron varias personalidades del Gobierno, intervinieron el canciller ecuatoriano, que agradeció al Gobierno español la asistencia técnica brindada y que beneficiará al país mediante la capacitación profesional en los diversos campos, materia de los convenios firmados. El embajador Ibáñez y García de Velasco, expresó, por su parte, la satisfacción que sentía al suscribir en nombre del Gobierno español los convenios que serían de indudable importancia para el Ecuador.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



Don FRANCISCO MATAS SABATER

Que falleció ayer, en Pont d'Inca, a la edad de 65 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos, esposa Francisca Perelló Cañellas; hermana Josefa; hermanos Gaspar y José; ahijada Anita; hermanos políticos, primos, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que se celebrarán hoy, a las 20 horas, en la iglesia parroquial de San Alonso Rodríguez (Pont d'Inca), por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se avisa particularmente. Casa mortuoria: Calle Ramón Llull, 23 - 1.º (PONT D'INCA).

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo Auxiliar de Ibiza y Administrador Apostólico de Mallorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

Rogad a Dios en caridad por el alma de



D. CRISTOBAL PONS SOLIVELLAS

QUE FALLECIO AYER, EN CAIMARI, A LA EDAD DE 65 AÑOS, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA.

E. P. D.

Su afligida esposa, Francisca Seguí Busquets; ahijado Bartolomé Mairata; hermanos políticos Antonia, Bartolomé y Paula; sobrino, primos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que se celebrarán hoy, a las ocho de la tarde, en la iglesia parroquial de la Inmaculada Concepción, de Caimari, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle General Goded, s/n. - CAIMARI.

No se avisa particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo Auxiliar de Ibiza y Administrador Apostólico de Mallorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

COMENTARIO INTERNACIONAL

SADAT NO ACEPTA LA PROPUESTA DE GOLDA MEIR

Por Carlos Rivas

«EL CAMINO QUE QUEDA POR RECORRER ES LARGO Y LA NATURALEZA Y LA HISTORIA ESTAN DEL LADO EGIPCIO». PALABRAS DE SADAT.

Como era de esperar, y a toda prisa, el líder egipcio ha rechazado la propuesta israelí de contactos directos y ha reafirmado la decisión árabe de llegar hasta donde sea, preciso, y a todo riesgo, puesto que esa propuesta de Golda Meir se considera tan solo una trampa. Después de esta categórica negativa de El Cairo, que puede significar la anulación de una magnífica coyuntura de paz negociada, unas cuantas grandes frases intentan rellenar el vacío que la pura negación ha producido por desgracia la gravedad de la situación necesita algo más que bellas frases y de confianzas en la naturaleza y en la historia. El hombre de Estado, en tanto lo sea realmente, puede utilizar las frases grandilocuentes ante las grandes masas electorales o dominicales pero, cumplidas esas necesidades demagógicas menores, ante la realidad, sobre todo cuando es adversa, lo que hay que adoptar es posturas más sensatas y creadoras.

En el momento en que la URSS puede retirar de Egipto sus mejores aviones y, sobre todo, cuando los partidos comunistas internacionales, de obediencia a Moscú, atacan la política de la China de Mao, en un intento de reforzar el frente anticomunista que justifique a Moscú y a sus preparativos militares en su frontera asiática, no es buena táctica, estratégica desde el punto de vista ruso, prolongar un conflicto que, entre otras muchas cosas, cierra el paso por Suez, hacia la península asiática; creando, a la larga o a la corta, para Moscú, los mismos problemas que ya tuvo la Rusia zarista durante la guerra ruso-japonesa, guerra: que sigue siendo para los rusos una buena lección sobre lo que hay que hacer y lo que hay que asegurar cuando un conflicto en Asia está en el horizonte. Seguramente que para Breznev y su equipo lo mejor que se puede hacer en el momento es lograr que el Canal de Suez, mediante una paz honorable egipcia-israelí, vuelva a ser paso franco hacia la inmensidad asiática donde tantas cosas hay que ordenar y tantos intereses soviéticos deben ser defendidos. Claro está que si los egipcios hubieran ganado la «guerra de los seis días» la URSS tendría ahora una posición distinta a la que tiene y que le impone eso de «la naturaleza y la historia».

Los hombres de Estado, ahora y siempre, y sobre todo aquellos que no cuentan con poderes decisivos, los que son objetos y no sujetos de un determinado acontecer, deben conocer muy bien todas las fórmulas de lo posible, reservando los gestos numanitos, que muchas veces ni se cumplen, para los momentos desahogados. Momentos difíciles los de ahora para Egipto que al no ser desesperados, permiten y obligan a buscar soluciones concretas con la hora, lejos de todas las prisas, de todas las indignaciones inoperantes, y, sobre todo, teniendo en cuenta las propias fuerzas y no las promesas ajenas; las cuales, como bien se ve, se las lleva el viento con toda facilidad.

Hay momentos, y eso sirve igual para Egipto que para el Vietnam del Norte, situados ambos en un momento muy grave, en los que hay que cuidar mucho los gestos y las frases históricas sin contenido y sin respaldo; ha de buscarse, de las cuales tan solo la más fría objetividad, aunque no nos guste lo que hay que hacer, es la única salida aérea, la única posibilidad de crear un futuro mejor que el presente.



LA «POLITICA DE PARTIDOS» ITALIANA

CASI QUINIENTOS MIL MILLONES DE PESETAS DE DEFICIT, EL PRESUPUESTO DEL ESTADO DE 1972-73

ROMA, 1. (Del corresponsal de Pyresa, Alejandro Pistolesi). — Una cantidad equivalente a casi quinientos mil millones de pesetas es el déficit que arroja el presupuesto del ejercicio 1972-73. «Nunca jamás el país ha vivido una fase de estancamiento económico como la actual» dijo el Ministro liberal del Tesoro, Giovanni Malagodi, al presentar el balance del próximo año subrayando que sólo la intervención en una crisis aún más grave. Como es lógico, los efectos de esa intervención pública se reflejan ahora en el balance, a través de los numerosos compromisos contraídos para muchos años por el capital del Estado.

Sin embargo, al plantear el presupuesto de 1973, la ocupación dominante del nuevo Gobierno centrista de Andreotti ha sido la de incrementar todos los gastos que al constituir la base de reformas constructivas, puede ejercer una función de estímulo.

Para salir del atolladero en que se ha metido la economía italiana, con la política de los últimos años del centroizquierdista, es necesario que el Gobierno de Andreotti promueva las inversiones capaces de favorecer la disminución del paro y de los empleos insuficientemente retribuidos y de duración efímera. Condición fundamental para que este programa se realice, concretamente, es que se respeten las leyes de la economía sobre el desarrollo de la renta y de las inversiones, que han de ser todo de origen privado, lo cual hay que instaurar una clima de mayor confianza y de orden, bien diferente del que pretenden imponer las centrales sindicales con sus agitaciones desordenadas en pos de continuos aumentos, no respaldados por un adecuado incremento de la producción.

LA SITUACION DE LOS GOBIERNOS ANTERIORES

Los comentarios de los técnicos financieros en torno al presupuesto 1972-73 son muy severos. Se observa, con razón, que la grave crisis de la economía italiana se debe en definitiva a un disparate que resultaría fatal para cualquier administración. La dilatación constante, sin freno alguno, de los gastos públicos, sin tener en cuenta las posibilidades reales del país. Entre el déficit, que ya era pavoroso, del balance anterior, y el déficit del próximo hay un aumento correspondiente de casi cincuenta mil millones o sea, que el fenómeno, en lugar de reducirse, se incrementa con ritmo creciente. Las cifras mencionadas resultan aún mayores si se calculan también los gastos sufragados directamente actuando al mercado de los capitales, en cuyo caso el déficit para 1972-73 supera (en pesetas) los seiscientos mil millones. Dichos comentarios recuerdan, en fin que el Gobierno centrista de Andreotti se ve obligado ahora a resolver la gravísima situación de quiebra que ha heredado de los antiguos Gobiernos del centroizquierda, en los que la irresponsable presencia demagógica de los socialistas y de los demócratas de izquierda obligó al Estado italiano a «hipotecar el futuro», comprometiendo duramente los fundamentos del sistema y la estabilidad de la lira.

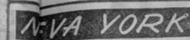


NUEVA TERMINAL AEREA EN EL AEROPUERTO KENNEDY DE NUEVA YORK

Ha costado 92 millones de dólares y es la mayor de cuantas una sola compañía aérea mantiene en el mundo

WASHINGTON, (Crónicas especial para IPS, por James A. Arey). — Cuando los primeros aviones Jumbo hicieron su aparición en las rutas internacionales del aire, los aeropuertos de las más importantes ciudades del mundo experimentaron una profunda conmoción. Las instalaciones para el manejo del equipaje, aduanas y tramitación de entradas y salidas de los pasajeros se habían previsto, a lo sumo, para grupos de 100 ó 150 pasajeros. Los 747, con su enorme capacidad, multiplicaban por tres esa cifra, dando lugar a demoras y congestiones en los despachos de aduanas y policía, de muy difícil solución.

EAGLETON RENUÑO A LA VICEPRESIDENCIA



«Ahora pueden concentrarnos en señalar los puntos variables del Presidente Nixon», dijo el dirigente demócrata Matthew Troy

mente a responsabilidad, candidato vicepresidente pero también potencial Presidente de Estados Unidos, oscureció los términos de la contienda Nixon-McGovern: Los planteamientos respectivos frente a los problemas de la guerra de Vietnam, gastos militares en el curso de la campaña electoral que se avizora, los demócratas partidarios de que el abogador, reformista tributaria y desempleo y el señalamiento de prioridades nacionales para los próximos cuatro años.

NIXON TAMBIEN VISITÓ A UN ESPECIALISTA

No sería de extrañar que el senador Eagleton, acompañado de Eagleton, hasta entonces compañero de candidatura, anunció que éste «había convenido en sacrificar sus aspiraciones en aras de la unidad del partido».

«Ahora podremos concentrarnos en señalar los puntos vulnerables del Presidente Nixon, en lugar de dedicar nuestro tiempo a defender a Tom Eagleton», expresó poco después el dirigente demócrata neoyorquino Matthew Troy.

El «Times» que abogó desde un principio por la renuncia de Eagleton, comenta hoy que la trágica realidad con la que el candidato vicepresidente y McGovern tuvieron que enfrentarse es la extensa laguna en los conocimientos científicos de las enfermedades mentales y que impide a los especialistas garantizar que una persona, que ha confesado la necesidad de tener que medir el paso de sus actividades mentales y emocionales, pueda hacer frente satisfactoriamente.

Otro dirigente demócrata, el abogado californiano Eugene Thieriau, reaccionó diciendo: «McGovern tendrá que luchar contra viento y marea... La presencia de Eagleton en la candidatura era un lastre».

La mayoría de los líderes demócratas coincide en que la controversia sobre la calificación de Eagleton, candidato vicepresidente pero también potencial Presidente de Estados Unidos, oscureció los términos de la contienda Nixon-McGovern: Los planteamientos respectivos frente a los problemas de la guerra de Vietnam, gastos militares en el curso de la campaña electoral que se avizora, los demócratas partidarios de que el abogador, reformista tributaria y desempleo y el señalamiento de prioridades nacionales para los próximos cuatro años.



HERMETISMO EN LAS CONVERSACIONES DE PARIS SOBRE VIETNAM

Sin embargo, la impresión es pesimista

PARIS, 1. (Efe). — «Si Washington lo anuncia, lo deben aceptar como un hecho, pero nosotros no tenemos nada que añadir». Esta ha sido, en boca de un portavoz de la delegación norteamericana en la conferencia de la paz sobre Vietnam, la única reacción que se ha producido hoy en París, donde, según la Casa Blanca, el Consejero especial del Presidente Nixon, Henry Kissinger, y el representante norteamericano, Le Duc Tho, mantuvieron su décimo quinta entrevista, desde 1969.

Contra lo que sucedió el pasado 19 de julio, la delegación de la República Democrática de Vietnam no ha hecho público ningún comunicado sobre este nuevo encuentro Henry Kissinger-Le Duc Tho, y en la representación de Hanoi se limitan a repetir que no saben nada, sin que se confirme la entrevista revelada en Washington.

No obstante, como dijo el portavoz estadounidense, los observadores de la capital señalan que los dos negociadores «secretos» se han reunido hoy efectivamente en París, y hacen notar que, esta vez, a la discreción por parte de los norteamericanos, podría significar que las negociaciones no marchan todo lo bien que se iría a desear y que, como ya lo apuntó el propio Presidente Nixon la semana pasada, Le Duc Tho y Xuan Thuy, este último jefe de la delegación norteamericana en la conferencia de París, se mostrarían más intransigente en sus posiciones de lo que, en principio, pensaron los norteamericanos, ante la reanudación de las negociaciones, el 13 de julio, en el centro de conferencia de la Avenida Kieber de París.

Continúa en la página 11

LA PUERTA DORADA

Por M. BLANCO TOBIO

Todas las auscultaciones de la opinión pública americana realizadas inmediatamente después de terminarse la Convención Nacional Demócrata, en Miami, nos dicen que si los electores fuesen a las urnas aquel mismo día Nixon obtendría una arrolladora victoria sobre el aspirante McGovern. Esta noticia no entera ningún género de sorpresas para nosotros, pero cremos que arroja cierta luz sobre la presente composición del cuerpo elector norteamericano.

«Temos visto en multitud de testimonios gráficos la clase de América que sigue a McGovern: Los negros, los puertorriqueños, los hispanos, los pobres, los intelectuales «sharvard» (entre ellos el economista Galbraith y el historiador Schlesinger Jr.). Y todos ellos juntos a lo que parece, no tienen la menor oportunidad, en noviembre, de empujar a McGovern hasta el Casa Blanca. ¿Qué América, pues, es la que decide en las urnas?»

Uno, recuerda los versos de Emma Lazarus al pie de la estatua de la Libertad (y reproducidos sistemáticamente en el Aeropuerto Kennedy, de Nueva York). Dame los pobres — dicen los versos— los arrojados por la tempestad, los sedientos de ser libres, los que sobran en Europa que se quede sola con sus pompas y esplendor de viejos tiempos... A todos ellos la estatua de la Libertad prometa abrir «su puerta de oro».

Bien: Ahí están todos los convocados por la estatua de la Libertad y la estatua de la Libertad prometa abrir «su puerta de oro».

«Ocurre lo que mucha gente no acaba de comprender. Que esta de 1972 no es la América de Franklin D. Roosevelt, ni siquiera de Woodrow Wilson, que la América revolucionaria es hoy marcadamente conservadora y

que, pese a como lo entiende McGovern, lo que preocupa hoy a esta América no son tanto las prioridades sociales como los costos de la Seguridad Social. Para terminar de confundir a los no bien iniciados en política americana, ahí está la AFL-CIO, la gran central sindical que dirige paternalista y casi dictatorialmente George Meany, septuagenario, queriendo en libertad a sus asociados, los trabajadores, para que en noviembre voten a quien quieren, estando en la lista como está el hombre que representa hoy por hoy la conciencia social del país, McGovern, y que teóricamente debiera ser el «darlings» del trabajo organizado.

Solo teóricamente. Porque bajo las exterioridades de un programa muy a caballo de las grandes cuestiones de 1972, como la aparición en el lenguaje de la América que pide cambios en las personas y en las instituciones, McGovern a mi entender está haciendo su campaña sobre las bases psicológicas de los años treinta, cuando el pobre Hoover prometía «a chicken in every pot», un «pollo en cada olla», mientras que a mi juicio quien mejor sintonizó con el ánimo americano en esta década fue Marlene Dietrich cuando dijo, con su habitual ingenio, que «al parecer los americanos están muy preocupados con la idea de perder sus piscinas».

El fenómeno, es bastante corriente en el mundo actual. Una minoría grita y gestucula, dando la impresión de que se va a caer al mundo. Pero quien tiene la última palabra es la inmensa mayoría silenciosa y en esta ocasión, que es, dicho sin paternalismos, la dictadura de la mayoría, aunque en la vocación permanente de la democracia americana, esta no puede ser la minoría. A lo cual contestan otros: De acuerdo; pero entre esos derechos no está el de inclinarse a la mayoría.



IMPORTANTE FISURA EN LAS HUESTES PERONISTAS

BUENOS AIRES, 1. (Del corresponsal de Pyresa, Ernesto Díaz Sal). — En las vísperas del viaje a Madrid del titular del justicialismo en Argentina y representante personal del General Perón, Hector J. Campora, una importante fisura se ha dejado ver en las huestes peronistas: el sector «La Hora del Pueblo» desaprobuó ayer públicamente la posición peronista expuesta por el Doctor Campora en relación con el «senepé» y comentó un discurso del Presidente Lanusse a las fuerzas armadas.

No obstante, la desaprobación expresada por «La Hora del Pueblo», Campora se mostró conciliador e hizo notar que aún existen importantes coincidencias de este grupo con lo que podríamos llamar peronismo oficial, coincidencias que él se encargará de trasladar a Puerta de Hierro en vistas a adoptar una posición definida y definitiva en relación con este sector. De cualquier forma, varios delegados de «La Hora del Pueblo» han manifestado su aprobación a las palabras de Lanusse, y el Doctor Campora, a pesar de sus intenciones conciliadoras, no consiguió el mencionado sector condensar abiertamente el discurso presidencial y el tema se aplazó hasta la próxima reunión.

El explosivo discurso del General Lanusse no ha provocado solamente susceptibilidad entre los peronistas. El vicepresidente General Edelmiro J. Farrell, que ejerció su mandato inmediatamente anterior al de Perón, ha dirigido a Lanusse una carta en términos bastante duros como respuesta a la alusión que el Presidente hizo de él, Farrell le dice a Lanusse que se siente especialmente orgulloso de dos hechos: la limpieza de las elecciones realizadas en febrero de 1946, elecciones limpias, dice, reconocidas unánimemente por el pueblo; las fuerzas armadas, países extranjeros y, aún, por los candidatos de la oposición y no podría enorgullirse de haber sido el momento de entregar el Gobierno, también ampliamente reconocido por el pueblo al Presidente que se alzó al poder, pero que se sometió al país sea tan puro y limpio como el que me tocó presidir y que pueda, como yo al cabo de 26 años, caminar tranquilo por las calles sin custodia».

renunciación de los intercambios culturales, técnicos y científicos.

Cabe resaltar, por último, un hecho curioso al que algunos malintencionados pueden atribuir la pérdida de la custodia del General Perón, acaba de ser instalado en el salón blanco de la Casa del Gobierno. Es cierto que también lo ha sido el de Frondizi y que está previsto que se instalen los de Guido, Onganía y Levingston, pero el caso de Perón es diferente, por que puede que los argentinos prefieran el original para la Casa del Gobierno.

PERON NO HA REALIZADO GESTIONES PARA RESIDIR EN PARAGUAY

AEROMARITIMA, S. A. Mercancías por AVION NACIONAL E INTERNACIONAL. Recepción: Dario, 17. Teléfono 21 64 37. RECOGIDA Y ENTREGA A DOMICILIO

«Chocolates TRAPA» SE COMPLACE EN COMUNICARLES HABER NOMBRADO REPRESENTANTE PARA MALLORCA E IBIZA A:

DON BALTASAR POMAR RAMIS Calle Moli de's Comte, 136. Teléfono 25 27 62. PALMA DE MALLORCA

Especialidades «TRAPA» BOMBONISIMOS BONA SIRA TROIKA MELLENO TROIKA MACHZO MAZO TIRAS CHOCOLATINAS LOTES ESPECIALES DE OFERTA CHOCOLATE A LA TAZA ALMENDRADO, etc.

Lea «BALEARES»

CICLISMO

DOS VUELTAS ESPAÑOLAS PODRAN DISPUTARSE EN 7 DIAS

La de Levante y la de Cataluña

MARSELLA (Francia), 1. (Alfil).— Dos pruebas españolas —la vuelta a Levante y la Vuelta a Cataluña—, se encuentran entre las competiciones que, a partir de 1973, podrán disputarse en siete días, según el acuerdo establecido hoy por la Federación Internacional de Ciclismo, en su reunión de Marsella.

De acuerdo con el informe presentado por una comisión creada especialmente para el estudio de los recorridos de las principales pruebas ciclistas y de su duración, se acordó ampliar esta a siete días para cuatro competiciones: las dos españolas, la Vuelta a Cerdeña, en Italia, y el circuito del "Dauphine Libere" y el "Progres" en Francia.

TENIS

ORANTES, PRIMERO EN LOS GRANDES PREMIOS

GIMENO, EN CUARTO LUGAR

BOSTON, 1. (Alfil). — El español Manuel Orantes continúa primero con 348 puntos, en la clasificación de los grandes premios de tenis, seguido del rumano Ilie Nastase, con 344, el norteamericano Stan Smith, con 287, el español Andrés Gimeno, con 248, y el checo Jan Kodess, con 193.

El sudafricano Bob Hewitt, después de su victoria en el torneo de Tanglewood, ha pasado al sexto lugar, con un total de 129 puntos.

AJEDREZ

TABLAS EN LA NOVENA PARTIDA SPASSKY-FISCHER

SE DESARROLLO MUY EXTRAÑA Y COMPLICADA

Reykjavik Islandia, 1. (Alfil). Después del aplazamiento del domingo, se ha disputado hoy la novena partida del match a 24 que enfrenta a los grandes maestros Boris Spassky, actual campeón, y Bobby Fischer, aspirante. Esta novena partida ha terminado con tablas, ofrecidas por Spassky, y aceptadas por Fischer, después de 29 movimientos.

El norteamericano Fischer, después de la jornada de hoy, cuenta con dos puntos de ventaja: 5'5 a 3'5— en la puntuación total del match.

La novena partida ha sido, quizá, la más disputada de todas las celebradas hasta ahora. En efecto, Spassky —que ha tenido tiempo sobrado de reflexionar— ha iniciado, desde el comienzo, un ataque sistemático que Fischer ha contrarrestado con una defensa

muuy corrientemente usada por su rival: la semi-Tarrasch. Sin embargo, hay que tener en cuenta, para explicar el hecho de que Spassky no haya sabido romper una defensa que conoce al dedillo, que el soviético la tiene estudiada y ensayada pero con las piezas negras. Hoy, como ya es sabido, el actual campeón jugaba con las blancas.

A la partida de hoy ha asistido, como ya es habitual, un gran número de aficionados. Fischer, desde el octavo movimiento, se salió de su línea habitual y buscó, por estos caminos desusados, el contraataque. Esta circunstancia hizo que la novena partida fuese extraña, muy complicada. Fischer inició un juego táctico en el que, a costa de sacrificar un peón, buscó el ataque por el centro y, de esta forma, igualó el juego.

CAMPEONATO MUNDIAL DE HOCKEY

FACIL VICTORIA ARGENTINA FRENTE AL EQUIPO U. S. A.

JAPON SIGUE SIN PUNTUAR

LA CORUÑA, 1. (Alfil). — No se empleó a fondo Argentina para deshacerse con cierta facilidad del equipo de Estados Unidos, al que venció finalmente por cinco goles a cero.

Dirigió el encuentro el colegiado italiano Bartolini, y como jueces de puerta, los españoles García Valls y Barreiro.

JAPON PERDIO ANTE

NUEVA ZELANDA

Nueva Zelanda ha conseguido hoy los dos primeros puntos del

Campeonato, y precisamente a costa del Japón, el único equipo que aún sigue con cero puntos. El resultado final fue de tres goles a dos, en partido que se caracterizó por el ardor y la inseguridad de los dos equipos.

El encuentro fue arbitrado por el español Sanahuja.

ALEMANIA VENCIO

A BELGICA

LA CORUÑA, 1. (Alfil). — Bélgica ha sido vencida por Alemania.

por tres tantos a doce, en partido correspondiente al Campeonato del Mundo de hockey sobre patines, celebrado hoy.

El primer tiempo terminó con el resultado de 4-1, a favor de Alemania.

Arbitró el suizo Theler

POR 10-1 PERDIO HOLANDA

LA CORUÑA, 1. (Alfil). — Portugal ha vencido a Holanda por 10 a 1, en el encuentro que, dentro del Campeonato del Mundo de Hockey, se celebró hoy en La Coruña.

BELGRADO

TREINTA Y NUEVE AHOGADOS AL CAER UN AUTOCAR A UN RIO

Belgrado. — Treinta y nueve personas perecieron ahogadas y otras nueve resultaron heridas al precipitarse en un río del este del país un autocar. Las víctimas regresaban de vacaciones.

Manila. — Las aguas desbordadas alcanzaron hoy parte de la capital filipina por lo menos veinte calles están bajo el agua en San Juan, alrededores de la capital. Tres barrios están seriamente afectados y 350 personas han tenido que abandonar sus casas. Se informa que los ríos llevan un exceso de caudal debido al desbordamiento de la laguna de Bay, al sureste de Manila. En esta zona unas diez mil familias han tenido que abandonar sus hogares. En el centro de Luzon unos dos millones de personas se encuentran sin hogar y las continuas lluvias dificultan las operaciones de rescate.

Todas las escuelas de Manila han sido abiertas para que puedan servir de alojamiento a unas veinte mil familias que se han quedado sin hogar. Por lo menos, 294 personas han perecido desde que comenzaron las torrenciales lluvias hace tres semanas.

PARIS. — Una turista española, Mariana Cisneros Asensio, de 52 años, fue asaltada la pasada noche en una avenida de esta capital por unos malhechores que le robaron el bolso por el procedimiento del «tirón». Llevaba joyas por valor de cien mil francos; nueve mil francos en billetes, así como tres mil pesetas.

PARIS. — El balance de víctimas por accidentes de carretera desde el viernes pasado al lunes, 31 de julio, a medianoche, se eleva a 182 muertos y 1.800 heridos.

BUENOS AIRES. — Un muerto y un herido es el saldo de un enfrentamiento a tiros entre la policía y unos delincuentes que intentaban cometer un atraco a un hotel. Al dar los agentes la orden de detención, los delincuentes respondieron a tiros resultando uno de ellos muerto y el otro herido.

Anoche y ante la sucursal del Banco de la provincia en la localidad de Garín, explotaron dos bombas que afortunadamente sólo produjeron daños materiales.

WINDSOR, (E.E.U.U.). — Los reclusos de la penitenciaría de Vermont apresaron anoche a dos guardianes a los que mantienen en su poder. Los presos amotinados se mantienen en dos bloques de la prisión aunque no controlan totalmente la cárcel.

SEUL. — Se teme que unas treinta personas hayan perecido hoy al caer un autocar en un lago cercano a Chunchon, al Noroeste de Seúl. Viajaban en el vehículo unas 40 personas y sólo siete viajeros fueron rescatados. El autocar se despidió y cayó al lago cuando su conductor intentó evi-

tar un choque frontal con otro vehículo.

ULM (Alemania Occidental). — Ocho presos de la cárcel de esta ciudad utilizando, al parecer, una llave maestra, se evadieron hoy. La policía logró capturar a dos de ellos pero los demás están en ignorado paradero.

CALI (Colombia), 1. (Efe). — Cuatro niños, de edades entre los 8 y los 14 años, murieron electrocutados anoche al intentar tomar un cable de alta tensión que había caído en predios de la hacienda «El Hato» en cercanías del municipio de Florida, al occidente de Colombia.

Las autoridades informan que los niños muertos trágicamente fueron identificados como los hermanos Daniel Alvaro y Arturo Ruiz Bueno, de 8 y 14 años, Víctor Andrade y Octavio Franco Betancur, ambos de doce.

El informe oficial señala que los cuatro menores se encontraban jugando en la hacienda cuando vieron el cable y sin tomar ninguna precaución intentaron tomarlo con sus manos, muriendo instantáneamente.

BUENOS AIRES, 1. (Efe). — Una bomba de regular poder estalló esta tarde en el frente de la finca donde está domiciliado el juez Miguel Angel Inchausti.

La onda expansiva causó destrozos en la mampostería, destruyó la puerta de acceso a la residencia y provocó la rotura de los vidrios de la casa.

De momento no se conocen los móviles ni quién o quiénes fueron los autores del atentado que, afortunadamente, no causó víctimas personales.

CALTANISSETA (Sicilia), 1. (Efe). — Cincuenta personas resultaron intoxicadas ayer en las localidades sicilianas de Acquaviva y Campofranco, por comer dulces que estaban en mal estado.

Se trata de varios invitados que participaban en la primera localidad a la boda de Paolo Culora y Giuseppina Federico, y en el bautismo del pequeño Calogero Ferlisi, en Campofranco.

La policía ha ordenado el cierre de la pastelería de donde procedían los dulces que ocasionaron la intoxicación de las referidas personas, hasta que se realicen los dos oportunos análisis químicos.

ROBAN UN VELAZQUEZ

TEGUCIGALPA, 1. (Efe). — Un Velázquez auténtico fue robado, conjuntamente con otros cuadros, de la iglesia de La Merced, sita en la ciudad de Gracias, departamento de Lempira, en la zona occidental de Honduras. El cuadro «La Anunciación», pintado por Velázquez, fue donado a la Iglesia de La Merced por el rey Felipe IV.

Constituía el tesoro más preciado de la comunidad de Gracias, que por décadas lo había cuidado con gran celo.

La policía ha desplegado una intensa actividad para recuperar las pinturas robadas de la antigua y pequeña iglesia, pero hasta el momento se carece de pautas sobre el atraco.

DOS JOVENES,

GRAVEMENTE HERIDAS

POR UN QUESO CAIDO

DE UN CAMION

Savona, 1. (Efe). — Dos jóvenes inglesas de 20 años de edad, Cristina y Carol Foster, que se hallaban haciendo auto-stop en la autopista de Savona, resultaron gravemente heridas esta mañana al ser golpeadas por un queso de gran tamaño, caído accidentalmente de un camión.

El insólito hecho ocurrió, cuando las jóvenes se encontraban junto a sus mochilas, esperando en el borde de la carretera que alguien las recogiese. Inesperadamente la puerta posterior de un camión que estaba subiendo una cuesta se abrió, dejando caer un queso de unos 30 kilogramos de peso, que después de rodar unos metros fue a dar contra las muchachas, a las que golpeó fuertemente, lanzándolas por el aire.

Ambas fueron inmediatamente transportadas al Hospital Municipal de Savona, donde los médicos constataron que habían sufrido graves y diversas fracturas en todo el cuerpo.

LA PAZ. — Un convoy ferroviario quedó casi destruido y a mayor parte de sus veintidós vagones pasto del fuego después de un descarrilamiento registrado el sábado entre las poblaciones de Arque y Colcha. El convoy transportaba diversa carga y, entre

ella, siete tanques-cisterna con fuel oil.

Un obrero ferroviario, Cristóbal Rocha, al intentar frenar el

convoy, perdió el equilibrio quedando despedido de uno de los vagones y produciéndose lesiones que determinaron su muerte.

OLBIA (Cerdeña, Italia)

HA SIDO DETENIDA LA JOVEN TEJANA QUE ARROJO UN LIBRO CONTRA PABLO VI

OLBIA (Cerdeña, Italia), 1. (Efe). — Cecil Kathleen Hudson, la joven tejana que el miércoles pasado arrojó un libro contra el Papa Pablo VI en el curso de la audiencia general concedida en Castelgandolfo a un grupo de peregrinos, ha sido detenida por agentes de la Comisaría de Seguridad Pública de Porto Cervo (Cerdeña), por permanecer en territorio italiano sin la autorización correspondiente.

La joven norteamericana fue detenida hace ya cuatro días, pero la noticia ha sido recién conocida esta noche. Cecil K. Hudson fue detenida mientras paseaba por la plaza central de Porto Cervo, tras haber sido reconocida por un agente de la policía local. Según ha podido saberse, la muchacha fue conducida a la cárcel de Olbia y posteriormente interrogada por el juez municipal de la ciudad, doctor Gabella. Se cree que la jo-

ven estadounidense será transferida en los próximos días a la cárcel judicial de Tempio. El pasado miércoles, en el transcurso de la audiencia pontificia en la residencia veraniega de los papas en Castelgandolfo y en un momento de irritación ante una observación que le había hecho un vigilante pontificio, Cecil Hudson había lanzado contra el Papa Pablo VI un pequeño libro que tenía guardado en el bolso. El volumen fue a caer a unos diez metros donde se encontraba el Santo Padre. Conducida a una comisaría romana, la joven fue puesta en libertad más tarde, con la condición de abandonar inmediatamente el territorio italiano. Sin embargo, Cecil Hudson se había dirigido a Cerdeña, donde ahora ha sido nuevamente arrestada bajo la acusación ya señalada.

OBJETOS ROBADOS CUYA PROPIEDAD SE DESCONOCE

SE ENCUENTRAN DEPOSITADOS EN EL JUZGADO DE INSTRUCCION N.º 4

EDICTO 4-L, gris, que estaban aparcados en las cercanías de la explanada junto a la muralla a los cuales les sustrajeron de su interior un magnetofon Sanyo y seis cintas al primero y seis cintas únicamente al segundo. Al propio tiempo se ofrece el procedimiento que determina el artículo 109 de la Ley de Enjuiciamiento Criminal a los cuatro perjudicados anteriormente dichos, los que deberán comparecer dentro de los tres días a partir de la publicación del presente ante este Juzgado por las mañanas de 10 a 13 horas. Palma de Mallorca, a diez de julio de 1972.

El Secretario judicial, P.O. - M.ª Pilar Nerín Firmado - Rubricado

FALLECIO UN NIÑO DE 10 AÑOS ATROPELLADO POR UNA FURGONETA

Victima de las gravísimas heridas sufridas al ser atropellado en la carretera de Andraitx, dejó de existir en la mañana de ayer en la clínica en la que fue ingresado, el niño de 10 años de edad, Bernardo Riutort Castilla.

OBROERO MUERTO AL CAERLE SOBRE LA CABEZA UN TABLON

QUE FRACTURO UN BRAZO A OTRO

A primeras horas de la tarde de ayer, se registró en la calle General Riera un accidente laboral de consecuencias mortales toda vez que debido a las gravísimas heridas sufridas en el mismo, dejaba de existir poco después en la clínica a la que fue trasladado el operario Félix Garrido Moya, de 25 años de edad, al servicio de una agencia de transportes. Al parecer el infortunado operario se hallaba con sus compañeros de tarea montando los elementos precisos para una mudanza de muebles y por causas imprecisas se vino abajo, desde el punto donde lo instalaban, un tablón que alcanzó en la cabeza a Félix Garrido causándole gravísimas heridas. Asimismo la pieza golpeó a otro operario sufriendo fractura de un brazo.

FRONTON BALEAR Dividendos de las quinielas de ayer - Boletos a 10 ptas. Ptas. Ptas. A 1-3 a 384 E 4-3 a 266 B 8-5 a 700 F 4-7 a 213 C 3-4 a 219 G 2-1 a 554 D 8-2 a 879 H 1-4 a 159 T R O S Blanco 7-5-1 a 1.995 Verde 1-3-4 a 521 Naranja 3-7-1 a 346 Amarillo 1-4-2 a 355

TROFEO CIUDAD DE PALMA AVISO Se necesitan acomodadores y se ruega a los empleados del Estadio Luis Sitjar se personen en la calle Arquitecto Bennassar, 100 (Petuquería)

SEVILLA

NUEVE HERIDOS EN ACCIDENTES DE TRAFICO

VIGO

JOVEN MUERTA POR UN BOTELLAZO

PAMPLONA

DESMANTELAN LA NOTARIA DEL ARZOBISPADO

SEVILLA. — Al chocar dos turismos en la autopista del aeropuerto de San Pablo, nueve personas han resultado heridas. Uno de los coches es de matrícula belga y el otro marroquí. El coche belga iba ocupado por seis personas, emigrantes españoles que se dirigían de vacaciones a Camas. Con heridas graves resultaron José Maya Díez, Rocio Gallardo Maya, María del Rocio Maya Gallardo y Carmen Díaz Jaramillos y levas Estrella Maya León y Manuel Maya Gallardo. Los heridos del coche marroquí son Ait Ben Ali Hassan, Afkir Mohamed y Ramarrag Belhacen Ben Brahim.

dirigía a Cambece, para visitar a su familia y pasar con ella sus vacaciones.

MUERTA POR UN RAYO

LA VEGA (Orense), 1. (Cifra).

— Resultó muerta al ser alcanzada por un rayo, Josefa Barrio Prieto, de 18 años de edad, domiciliada en Villanueva, localidad de este Ayuntamiento.

El suceso ocurrió cuando Josefa salía de la bodega de la casa de sus padres. El rayo penetró por el contador del agua situado en la puerta de entrada a la vivienda, de rechazo, bajó por las escaleras de piedra, alcanzando a la joven que llevaba un cuchillo en la mano.

Le acompañaba una sobrina de 7 años de edad, que salió ileso.

MATRIMONIO BELGA.

DETENIDO

GERONA, 1. (Cifra). — El matrimonio belga Francois Botte Hubert y Beatrice van Craeyveld, de 21 y 22 años de edad, han sido detenidos e internados en la Comisaría de Policía de Figueras en espera de la orden de extradición. Cada por «Interpol», acusados de haber sido los causantes de la muerte de un sobrino suyo. Al parecer la muerte del niño, Karelvan Dnabele, de siete años sobrevino el pasado 27 de julio en Bruselas a consecuencia de las continuas pralzas que le daban sus tíos, quienes a su llegada a España fueron reconocidos por otro súbdito belga.

EL TIEMPO INESTABLE

PARCIALMENTE NUBOSO EN BALEARES

MADRID, 1. (Pyresa). — Los mapas del tiempo sitúan para mañana un anticiclón en Azores, que se prolonga hasta Islandia. Sitúan también una borrasca de origen térmico sobre La Mancha, con vientos del Nordeste en la mitad occidental de la península y variaciones en el resto. Con esta situación, mañana debe estar el cielo nuboso en el norte de Galicia, Cantábrico y cabecera del Ebro, con bancos de niebla y precipitaciones débiles aisladas. Habrá también nubes en el norte de la Cuenca del Duero, resto del Ebro, Cataluña, Levante, Segura, Andalucía Oriental y meseta inferior. En estas últimas regiones, la nubosidad será de evolución diurna, con riesgos de formación de núcleos tormentosos dispersos, ya que la atmósfera está adquiriendo un cierto grado de inestabilidad. En el resto de la península, buen tiempo despejado o poco nuboso. Baleares y Canarias, parcialmente nuboso. Las temperaturas mantendrán la tendencia al descenso.

Table with 4 columns: Location, Minima, Máxima, Minima, Máxima. Rows include Oslo, Estocolmo, Londres, Amsterdam, Bruselas, Berna, Copenhague, Paris, Berlin, Hamburgo, Bonn, Roma, Palma de Mallorca.

CRONICA DE MADRID

TEATROS LLENOS EN PLENO VERANO

MADRID, 1. (Crónica de Pyresa por José Luis Fernández-Rúa). — Entre las novedades veraniegas de este año, si se le compara con los anteriores, figura el mayor número de teatros abiertos en esta estación, y la asistencia a estos espectáculos de más público. Resulta así que, el pasado sábado, el teatro Goya, ha batido la marca de las recaudaciones, y estos días viene figurando en primer lugar, como consecuencia de los llenos que allí se registran. Nada menos que setenta y cinco mil pesetas fue la recaudación del pasado sábado, cifra que no se alcanzó en primavera con «Yerma», de García Lorca, una de las obras punteras en lo que a éxito de taquilla se refiere.

Es justo añadir que en el Teatro Goya se está representando la ingeniosa comedia «Milagro en Londres», de José María Bellido.

Por cierto que el autor ha salido ahora para San Sebastián, en donde pasará una temporada de descanso, después de haber estado unos días enfermo por agotamiento: exceso de trabajo y falta de sueño.

Resulta curioso que esta obra, que representa con éxito de crítica y público, que es una comedia de fino humor, muy parecido al género que cultivaba Miguel Mihura, está escrita por un autor que hasta ahora se ha dedicado al teatro de vanguardia, con comedias que se representaban ante el público de Londres y Nueva York, pero que los empresarios españoles no se aventuraban a presentarlas.

José María Bellido se dedicó a hacer una obra ingeniosa, pero sin graves problemas. Un «divertimento». Y hubo un joven empresario que, contra el parecer de los que se las saben todas, se decidió a llevarlas a escena.

Me refiero a don Antonio Redondo, el joven empresario granadino, de treinta y dos años, hasta ahora metido en negocios de la construcción, y que, por lo que se ve, también tiene buena pupila para el teatro.

El caso es que autor y empresario, están sumamente satisfechos de los éxitos ininterrumpidos de esta obra, que promete mantenerse en la cartelera más allá del verano.

José María Bellido me ha contado que el actor José Luis López Vázquez le ha pedido los derechos para llevar al cine «Milagro en Londres». Y el también actor Alfredo Landa, le ha pedido asimismo, una comedia del mismo corte que la que ahora triunfa.

En fin, otra comedia de Bellido, una obra de vanguardia, que nada tiene en común con «Milagro en Londres», y que se está representando por la compañía de Elisa Ramírez en provincias, «El Baño», ha alcanzado las doscientas representaciones en Valladolid, tras una gira muy aceptable por varias ciudades. Ahora se ha representado últimamente en Vitoria, y en la actualidad en Sitges.

Senda difícil, y llena de abrojos, es la que encuentra el autor teatral hasta que triunfa. Hoy, José María Bellido, agotado, pero radiante de satisfacción, ha partido en dirección a San Sebastián, para descansar, recuperarse... y seguir escribiendo.

SE HIZO ATRACADOR DE BANCOS PORQUE ESTOS NO HICIERON CASO A SU INVENTO CONTRA ATRACOS

Sydney, 1. (Efe). — Alan Wi-un robo por 10.500 dólares en un Biam Honeysett, de 45 años, sin Banco ya que, dijo, se hizo atracador cuando los bancos no pres-proteger a los cajeros de los atrac-cos a mano armada, y ahora de-robo lo efectuó Alan junto con claró ante un tribunal que hizo un sobrino suyo.



(Viene de las págs. centrales)

lado inmediata y simultáneamente por norvietnamitas y norteamericanos, hizo pensar que las conversaciones entraban en una fase más abierta y, por lo tanto, con mayores posibilidades de entendimiento entre los interlocutores.

IMPRESION PESIMISTA

Sin embargo, aunque no se haya dado ningún detalle sobre las seis horas y media que permanecieron reunidos Le Duc Tho y Henry Kissinger en aquella ocasión, la opinión dominante hoy en París es pesimista en cuanto a las posibilidades de una evolución positiva de las negociaciones de París, tanto a nivel secreto como de sesiones plenarias.

Ambas partes mantienen, en la práctica, sus posiciones de forma intransigente, sin que ninguna mínima evolución se haya apreciado en torno a un descongelamiento de la negociación. Todo se centra en el problema de discernir entre la solución política y la solución militar de la guerra del Vietnam. Mientras que las delegaciones comunistas son partidarias de una solución global —es decir, el alto el fuego unido a la retirada de las tropas norteamericanas y al cambio del actual régimen survietnamita de Nguyen Van Thieu—, los Estados Unidos y la República de Vietnam señalan que, en primer lugar, se debe detener la ofensiva comunista en territorio survietnamita, y, después, hablar de los problemas políticos, o sea, la formación de un eventual gobierno de coalición nacional, encargado de convocar unas elecciones generales en un plazo de seis meses, en un clima de libertad y, tal vez, bajo un control internacional.

En este callejón sin salida, se encuentran las reuniones que todos los jueves se desarrollan en París entre las cuatro delegaciones, y las perspectivas de la próxima —la 151 sesión plenaria—, prevista para el 3 de agosto, no aleja de los medios políticos de esta capital el sentimiento de escepticismo predominante sobre la evolución de las negociaciones.

Advertisement for 'Marta' movie featuring Marisa Mell and Stephen Boyd. Includes text: 'TEMPORADA GRANDES REESTRENOS ¡SIEMPRE PROGRAMAS DOBLES DE GRAN CALIDAD!', 'REFRIGERADO', 'MARTINA', 'TECHNISCOPE EASTMANCOLOR', 'LA HISTORIA DE UN AMOR, DESGARRADO POR HORRIBLES PESADILLAS!', 'HOY, ULTIMO DIA', 'LA CELESTINA BUONA SERA SEÑORA CAMPBELL'.



NORFOLK (Virginia)

Gigantescas maniobras de la O.T.A.N.

Participan 64 mil hombres, 300 barcos y 700 aviones

NORFOLK (Virginia), 1. (Efe-Buter). — Cerca de 64.000 hombres, 300 barcos y 700 aviones tomarán parte en las gigantescas maniobras militares de la OTAN que se celebrarán del 14 al 28 de septiembre, según han anunciado, hoy, las autoridades del cuartel general de la OTAN.

Las maniobras, denominadas «Strong Express» son las de mayor envergadura efectuadas desde 1968. En ellas se realizarán desembarcos anfíbios, pruebas submarinas y anti-submarinas, ejer-

cicios de colocación y arrastre de minas y diversas operaciones aéreas de ataque.

Se efectuarán dos desembarcos anfíbios en las costas noruegas. En una primera fase, los marines británicos, de los Países Bajos y de Estados Unidos realizarán un desembarco sin resistencia. Posteriormente, cerca de 3.000 marines desembarcarán en la zona de maniobras y encontrarán resistencia por parte de 4.000 soldados noruegos.

En su plan general de reformas

RADIO BORNE-APARTHOGAR A LA VANGUARDIA DEL COMERCIO MALLORQUIN

Tres mil metros cuadrados de exposición, destinados a prestar todos los servicios de adecuación y decoración del hogar

A esta primera fase seguirán otras inmediatas

Radio Borne, que siempre estuvo en primera línea de entre el más cualificado e importante comercio mallorquín, se pone ahora a la vanguardia de los complejos comerciales de la Isla, ocupando en su especialidad un puesto preponderante dentro del mosaico nacional.

Mejorar todas sus secciones y aumentar sus servicios ha sido el lema de una etapa recién emprendida —y ya a pleno rendimiento—, que cuenta entre otras excelencias, puestas ilusionadamente al servicio de su clientela, con una Sección que, bajo el título de «Aparthogar» cuidará de orientar, proyectar y llevar a la práctica cuando pueda necesitar-se para el montaje de un hogar cómodo y confortable, en el marco de la más exquisita decoración: desde las alfombras y mantelería, a las vajillas y cuberterías, mobiliario, iluminación, detalles complementarios; todo el proceso de adecuación y ornamentación de la vivienda.

Radio Borne-Aparthogar contará, además, con un estudio de consejo, planificación y orientación totalmente gratuito, dirigido por el prestigioso decorador, señor Cabello; así como con una completísima biblioteca monográfica de temas relativos a la decoración, que podrá ser libremente consultada por los señores clientes.

La nueva sección responde a un plan general de reformas que estará concluido a finales de este verano y, actualmente, cuenta con una exposición que ocupa más de tres mil metros cuadrados, montada a base de ambientes, con acertadas divisiones en las que el mueble —y en general cuanto en la misma se incluye— se ve cómo ha de quedar en su disposición definitiva. Se ha montado también un piso-piloto completo, que da excelente idea de las posibilidades de lo que se pretende ofrecer al cliente.

Radio Borne-Aparthogar enfoca su negocio no sólo hacia el electrodoméstico, sino que se especializa en todo lo relativo al hogar; no cambiando su actividad tradicional, sino ampliando el número de secciones.

Dentro del plan de ampliaciones se tiene prevista en segunda fase de realización inmediata, montar las secciones de ferretería y droguería y, en general, ampliación de la sección de perfumería y una especialmente dedicada a los novios, con servicio completo que abarca desde la lista de bodas hasta el montaje total del piso. Incluso se tiene el proyecto de montar una cafetería.

La razón de la ampliación —nos dicen don Antonio Verd Sureda, propietario de Radio Borne y su hijo don José Verd, director del complejo comercial— es que creemos que a corto plazo y dentro de las tendencias actuales de la comercialización son de gran interés las tiendas de gran superficie, especializadas; tal y como existen en los países de la Europa Central.

Radio Borne-Aparthogar tiene ya su primera fase en plena actividad, con una amplísima gama de materiales, excelente servicio y la facilidad estupenda de pagos aplazados en acuerdo mutuo entre el cliente y la empresa.

Deseamos a los señores Verd dignos cosechando los mismos éxitos que hasta ahora, a la vez que los felicitamos muy cordialmente por este complejo comercial, único en Mallorca y uno de los mejor preparados de España.



ANOCHES EN PALMA

HOMENAJE A D. JOSE SALAZAR BELMAR

Anoché, en el Hotel Cristina Palma, con asistencia de gran cantidad de autoridades y amigos, se celebró una cena-homenaje en honor del Ilmo. señor don José Salazar Belmar, recientemente nombrado Subdirector General de Empresas Comunitarias y que durante más de cinco años ocupó el puesto de Delegado de Trabajo en Baleares.

Junto al homenajeado, ocuparon la presidencia el Sr. Capó en representación del Sr. Gobernador Civil, ausente de Palma; Ge-

neral Jefe del Sector Aéreo, D. Rafael López; Presidente de la Diputación, Sr. Alcover; Alcalde de Palma, Sr. De la Rosa, y el Inspector Jefe de Trabajo, Sr. Martínez, acompañados de sus respectivas esposas.

El Sr. Martínez Sancho hizo el ofrecimiento del acto y dió lectura a numerosas adhesiones, haciendo entrega al Sr. Salazar de un obsequio en nombre de los alumnos del Centro Oficial de Estudios Sociales.

Igualmente, el Presidente del Consejo de Administración de SALMA, Sr. Moll, le entregó una

placa con agradecida dedicatoria. A continuación, el Sr. Salazar Belmar, entre grandes aplausos, y visiblemente emocionado, hizo un canto a Mallorca y Baleares, ofreciéndose en su nuevo destino.

Cerró el acto el Sr. Capó, quien en nombre de nuestra primera autoridad civil agradeció los destacados servicios prestados por el homenajeado; durante su mandato al frente de la Delegación de Trabajo.

Dado lo avanzado de la hora en que finalizó el acto, en próxima edición les ofreceremos amplia información literaria y gráfica.

COLABORACION

LA FUERZA DEL ESPERPENTO

Por SALVADOR VALLINA

No pocas costumbres de las juderías y de las morerías de antaño perduran, sin duda a través de los conversos, en el común de los españoles de hoy, para el caso todos los cristianos viejos, incluso los incrédulos y los que acuden a la sinagoga. Nadie le pone reparos a comer cerdo en cualquiera de sus incontables formas, pero mucha gente, si miente la palabra, añade disculpándose: "Con perdón". Ni el respeto de Cervantes, en aquello de que el cerdo sin perdón así se llama, ha logrado que se dignifique el animal inmundable del Antiguo Testamento. La ley mosaica le puso su marca indeleble, oprobiosa, y hasta cuando aparece en el Nuevo Testamento es para endilgarle los demonios que, en el ejercicio de su profesión, se habían posesionado de los posesos. De nada le vale, por tanto, la fama de su cabeza ilustre, la alicurnia de sus jamones, la gloria de sus embutidos. En su pata rajada, pretexto de la inquina bíblica, más que en sus olores existenciales y sus hábitos existencialistas, está la causa de que cerdo, con perdón o sin perdón, y sus sinónimos, sea un insulto universal, válido en todos los idiomas.

Un amigo me ha pedido disculpas, de entrada, para contarme el espectáculo increíble, espeluznante y jocoso, que por casualidad venía de presenciar. Algo así como si hubiese pronunciado la palabra maldica de los exquisitos y succulentos sabores. Reiterándome la solicitud de perdones me ha explicado la escena trágica, grotesca y triste de la pelea entre un ciego de los "veinte iguales" y un cerillero manco de ambos brazos, con su mercancía en bandeja colgado al cuello. Toda una secuencia de la vida pequeña, picara y sórdida digna de la pluma seca y restallante de Pío Baroja. Pero, sobre todo, ideal para la prosa pulida, iluminada y enérgica de Don Ramón María del Valle-Inclán. ¿Por qué estas disculpas, estos perdones, del amigo en su relato impresionante e impresionista? Pues por la misma razón que no esta la vida pequeña, picara y sórdida, digna de la cos y judaizantes. O, de otra manera, porque no es correcto nombrar la sog a en casa del ahorcado.

Veamos. Hace pocos años que mi madre, ya anciana, se quedó ciega. Hace muchos años que yo, bien joven, me quedé cojo. Pero no un poco cojo, de los que abundan, sino todo lo cojo que se puede estar. Algunos melómanos sostienen que Beethoven es el músico por excelencia, pero que Juan Sebastián Bach es otra cosa, es la música. Yo sostengo que puede haber por ahí cojos más o menos renqueantes y aparatosos, más o menos logrados, pero que la cojera por antonomasia, lo que se dice la cojera, soy yo. En estas circunstancias, cuando mi madre se lamenta de sus negruras, suelo referirle el diálogo famoso entre el ciego y el tullido. El ciego

pregunta: "¿Cómo anda usted, buen hombre?" Y el tullido responde: "Ya ve usted, amigo!" Estas cosas, estas desgracias tremendas, estas miserias físicas pasan con frecuencia. Quien las sufre no tiene más remedio que curarse con la panacea del chiste: agua y ajo. Que quiere decir, como todo el mundo sabe, aguantarse y a jorjarse, valga el eufemismo en honor de los buenos modas literarios. Pero el tullido, el manco, el cojo, el ciego y demás tipos de chatarra humana circundante, no por ello están exentos de pasiones. Lo normal es que en su anomalía las tengan acrecentadas, sometidas a terrible presión, a cuenta de su impotencia para manifestarlas. Ahí está lo trágico y lo cómico si, pese a todo, estallan y les dan salida, lógicamente desordenada, risible y patética.

La pelea del cerillero con el de los "veinte iguales", el uno intentando golpear con los hombros o a patadas y el otro con sus puñetazos al viento, resulta alucinante, de pesadilla. Sobre el fondo de palabras de grueso calibre que acompañan a la locura momentánea que es la cólera, la escena parece una escena vallerianesca, como en las "comedias bárbaras" o en los "esperpentos", cuya fuerza expresiva y su belleza están arrancadas de la fealdad y de lo grotesco. De la vida, tal y como es, sin los barnices convencionales e hipocritas con los que nos empeñamos en cubrirla. Yo, por ejemplo, podría adornar mi cojera de muy diversas formas. Prefiero, sin embargo, decir la verdad, que soy imbécil por partida doble. Mejor aún, dos veces imbécil. Para los griegos imbécil era el necesitado de báculo, de ayuda para moverse. Por extensión, llamaban imbéciles a las mujeres, a su juicio incapaces de valerse por sí mismas. Es algo que no le han perdonado nunca el genio helénico las feministas a ultranza, aunque ese sea otro asunto. Para los romanos, imbécil era ya el necio, el lerdo, el tonto, vamos, que tampoco se puede valer por su cuenta sin serio riesgo. Ahora decimos que hemos hecho el imbécil, por muy cuerdos que nos consideremos, cuando cometemos un error, en cualquier acto voluntarioso y entusiasta, y luego la cosa nos sale rana. Por eso, de acuerdo con la semántica, me siento imbécil etimológico y de rigurosa actualidad, puesto que uso muletillas y me puse en el trance de quedar cojo.

"Águila de blasón", "Los cuernos de Don Friolera", "Divinas palabras" son títulos de Valle-Inclán. Ellos solos parecen como una clave, tremendamente expresiva y hermosa, para entender el feo mundo que palpita a nuestro alrededor.

(PYRESA)

ANGULO DEL MEDITADOR

Por M. RAMIS ALONSO.

Un cigarrillo distrae. Pero, convertido en sempiterno, mancha de amarillo el índice y desmorona y adormila las facultades.

— * —

Una inquietud ayuda a ponernos en movimiento. Pero una inquietud continuada y permanente, se convierte en gusano roedor de las mejores fuerzas.

— * —

Acallar las aspiraciones nobles de la voluntad, es endurecer el corazón y volvernos crueles con nosotros mismos.

— * —

Pensar que el dinero lo arregla todo y que consuela de todo, es una peligrosa creencia.

— * —

Es fácil dejarse corromper por el dinero. Pero esto mismo, debe ponernos alerta y a favor de la propia dignidad.

— * —

Para desenvolvemos bien en la vida, necesitamos ocupar siempre nuestra propio lugar.

— * —

Es educación, mostrarse cortés y amable en todo evento.

— * —

Cierta desventura, es agradable siempre.

— * —

Desembarazo, desenfado, sí. Pero jamás, negligente des- preocupación.

— * —

Para vivir a gusto, no multiplicar las preocupaciones.

— * —

Es una aberración, orarse con devoción a humillar porque se tiene dinero.

— * —

Los hay incapaces de perdonar los pecados que otros no han cometido.

— * —

La virtud está en no pecar, pudiendo pecar.

— * —

La responsabilidad está en proporción a la voluntariedad.

— * —

Lo que cuenta es la voluntad, y no lo que nos ha sido impuesto.

— * —

Ser mejor una persona, no consiste en no poder hacer el mal. O sea, en estar atado de pies y manos, y con el alma sin poder usar de sus facultades. No, de ninguna manera.

— * —

Ser bueno consiste en elegir el bien y rechazar el mal. Y ser mejor, es no contentarse con lo bueno, sino esforzarse en alcanzar bondad superior.

— * —

Es incomprensión, decir que Dios nos hubiera podido crear mejores.

— * —

Ser mejor, depende de mejorarse cada uno.

— * —

Según ese mejoramiento personal alcanzado y en su medida, cada cual obtiene, en sus decires y en su voz, una expresión más o menos llena de paz.

— * —

Cuando a uno le falta la paz íntima, le sobreviene un cierto aire de maldad.

DIARIO **Baleares**

PASEO DE MALLORCA, 29-31
(EDIFICIO PALACIO DE LA PRENSA)
APARTADO DE CORREOS, Nº 22

NUESTROS TELEFONOS

REDACCION	235940
ADMINISTRACION Y TALLERES	(TRES LINEAS)
PUBLICIDAD	231177
SUSCRIPCIONES	235710
CIERRE	231177
DIRECCION	232106
ADMINISTRADOR	236382

DESDE 1882 BRANDY Y LICORES JORGE PERELLO SERRA PALMA carretera Sóller

AYER, PLENO EN LA DIPUTACION

FUE PRESENTADO EL ESTUDIO SOBRE EL NUEVO HOSPITAL PROVINCIAL

Tuvo lugar, ayer por la mañana, en la Diputación Provincial, la celebración de un pleno, el último antes de comenzar en la Corporación Provincial las vacaciones de verano...

El Pleno se celebró en segunda convocatoria, seguramente en previsión de que fueran a asistir pocos diputados. Ocurrió, sin embargo, lo contrario...

Asistieron, bajo la presidencia de don José Alcover, los Diputados señores Terrasa, Tortella, Vidal de Villalonga, Nicolau, Cabrer, Quint Zaforteza, Company, Anguera, Cabrer, Caffaro, Enseñat, Sampol, Ramón Fajarnes, de Ibiza y Timoner y Olives, de Menorca.

Comenzó el Pleno a las 11,30 de la mañana y finalizó poco después de las dos de la tarde. Al final el Presidente obsequió a los asistentes con un pequeño refresco. Las obras de aire acondicionado no estaban aún ultimadas...

Parariamente a lo que en un principio cabía suponer, una sesión de puro trámite, el pleno estuvo animado, y en su transcurso se produjeron gratas sorpresas para los informadores...

CAMINOS PROVINCIALES

Fueron aprobados íntegramente los proyectos de reparación correspondiente al segundo plan de obras de acondicionamiento de la Red de caminos provinciales. En esta ocasión serán mejorados los siguientes puntos...

Se dio asimismo cuenta de otras ejecutadas en la red provincial por valor de cuatro millones de pesetas. Se aprobó asimismo un proyecto de conservación de carreteras...

CASA DE BENEFICENCIA

DE MENORCA
Fue aprobado un dictamen pre-

OBRAS EN MARIVENT. CAMINOS PROVINCIALES. CASA DE BENEFICENCIA DE MENORCA. SILOS DE IBIZA. NUEVO SECRETARIO. REPLICA A MAHON. Y TARIFAS AEREAS

sentado por la Comisión de Gobernación sobre permuta de los terrenos propiedad de la Diputación con los Ayuntamientos de Mahón, para la construcción de la nueva casa de beneficencia de Menorca.

NUEVO SECRETARIO

Se dio cuenta a la corporación del nombramiento por la Dirección General de Administración Local, de don Agustín García Rodríguez como nuevo Secretario de la Diputación de Baleares.

También en este capítulo la Corporación acordó conceder un voto de agradecimiento al señor don Alfonso de Oleza por sus trabajos realizados en este período como secretario interino...

HOSPITAL PROVINCIAL

La grata sorpresa del día la constituyó la presentación por el Diputado señor Caffaro, Coordinador del Hospital Provincial, de los estudios que sobre la futura edificación ha realizado el grupo de especialistas de Iberhospitalia para la Diputación Provincial.

En el transcurso de la sesión fue introducida en la sala una maqueta recién llegada de Madrid, que presentaremos en una próxima edición, de lo que será en su día el nuevo Hospital Provincial de Baleares...

El presidente señor Alcover, nos mostraría, finalizado el pleno, los planos que figuran en el estudio y en el transcurso de la sesión a los diputados las características principales de esta modernísima instalación.

El estudio remitido por Iberhospitalia comprende tres aspectos importantes: el arquitectónico físico ambiental, el de funcionamiento interno con sus partes técnicas y el de financiación y mantenimiento.

Continuamente se ha estado buscando nuevos mercados para atraer turismo hacia Mallorca. Aparte de los ya muy conocidos y que siguen siendo los que más aportan, o sea Alemania y Gran Bretaña, vienen franceses, suecos, daneses, holandeses, etc.

de este nivel, se elevarán seis plantas, en las que estará instalado propiamente el hospital. Una séptima planta será de edificación mucho más reducida.

UN NUEVO TURISMO HA EMPEZADO A LLEGAR: EL PORTUGUES

EL SR. BARTOLOME, DIRECTOR DE VIAJES APOLO, DICE QUE PARA EL 73 AUMENTARA EL NUMERO DE VUELOS



El señor Bartolomé, director de Viajes Apolo de Lisboa, en compañía del señor Vázquez, director de Viajes Taber. (Foto Negre).

El señor Bartolomé, es catalán, pero lleva muchos años en Portugal, y desde hace muy poco tiempo, dirige esta agencia de viajes.

Actualmente, viene un vuelo semanal de Lisboa. Esto ocurre todos los lunes. Y el número que llega está en torno al centenar.

—Ya tenemos previsto un aumento para el próximo año. En general, estamos muy optimistas, porque la respuesta del público ha sido excelente.

—El turista portugués que viene actualmente a Mallorca, en los vuelos charters que organizamos, y que se realizan en aviones de la TAP, es principalmente de la clase media.

—El caso de Mallorca es diferente, aquí el cliente viene por una o dos semanas. Y no se trata de vuelos esporádicos, sino que los organizamos en forma continuada.

Su coste total se elevará a 499 millones de pesetas, si bien en las previsiones del III Plan de Desarrollo figura ya la concesión de 250 millones de pesetas con destino al proyectado nuevo hospital.

REPLICA A MAHON

En el capítulo de despachos extraordinarios, a propuesta del Diputado señor Enseñat la secretaría de la Diputación elaboró un informe estadístico para puntualizar unas declaraciones del diputado señor Timoner...

EL PALACIO DE MARIVENT

Para dotar al Palacio de Marivent de las instalaciones necesarias para que pueda ser residen-

cia del Jefe del Estado o de su sucesor el Príncipe don Juan Carlos, la Diputación aprobó ayer un proyecto de obras de acondicionamiento por valor de catorce millones de pesetas.

SILOS DE IBIZA

El Presidente informó de las gestiones realizadas para evitar la construcción de los proyectados silos de cemento en el puerto de Ibiza. Fueron enviadas cartas a los Ministros de Información y Turismo, Obras Públicas e Industria.

TARIFAS AEREAS

En el capítulo de ruegos y preguntas, a propuesta del Diputado señor Tortella, se acordó realizar gestiones para evitar que se aplique en las islas el proyectado aumento de un ocho por ciento en las tarifas aéreas.

Un pleno, el de ayer, que depuró un especial interés y que brindó excelentes noticias. G. S. V.

Advertisement for 'El Zorro de Monterrey' movie. Includes text: '¡VUELVE EL ZORRO!', 'ACCION EMOCION', 'EL IDOLO MAS POPULAR DE 50 AÑOS DE CINE DE AVENTURAS', 'HOY', 'TEATRO BALEAR', 'CHARLES QUINEY', 'EL SIGNO LEGENDARIO EN UNA DE LAS MAS ALUCINANTES AVENTURAS', 'LEA NANNI', 'VIDAL MOLINA - PASCUAL BASILE', 'LUIS MARIN', 'UN PERSONAJE MITICO REVIVIDO CON TODOS LOS ADELANTOS DEL CINE ACTUAL Y DE COMPLEMENTO', 'LA ESPERADA REPOSICION DE ADIVINA QUIEN VIENE ESTA NOCHE', 'en TODU-AD con SPENCER TRACY SIDNEY POITIER KATHARINE HEPBURN'.

Advertisement for 'IV EXPOSICION OFICIAL CANINA DE MALLORCA E IBIZA'. Includes text: 'C.A.C. (CERTIFICADO APTITUD) AL CAMPEONATO 1, 2 Y 3 SEPTIEMBRE', 'ORGANIZA: LA SOCIEDAD CANINA DE MALLORCA E IBIZA', 'PARTICIPACION EXCLUSIVA DE PURAS RAZAS NACIONALES Y EXTRANJERAS', 'INSCRIPCION ABIERTA HASTA EL 10 DE AGOSTO EN EL LOCAL SOCIAL DE "SON PARDO" BAJOS (TARDES) TELEFONO: 25-36-47'.



MINISTERIO DE COMERCIO

DELEGACION REGIONAL DE BALEARES

La Oficina Comercial de España Nueva York, remite a esta Delegación Regional del Ministerio de Comercio nueva relación de firmas norteamericanas interesadas en importar de España los siguientes artículos:

- Botas de vino.
 - Ropa interior Sra. y caballero
 - Frutas y vegetales en conserva.
 - Encaje.
 - Abanicos de encaje.
 - Artículos de cuero.
 - Marcos de madera.
 - Muebles.
 - Muebles para niños y tricidos.
 - Cerámica.
 - Azulejos.
 - Lámparas y accesorios.
 - Espadas de Toledo.
 - Reproducciones de óleos.
- Las firmas con sus direcciones serán facilitadas por esta Delegación Regional del Ministerio de Comercio, sita en calle del General Goded núm. 75 Entlo. Apartado de Correos núm. 109. Palma de Mallorca, o bien remitidas a petición.
- Palma de Mallorca, 27 de julio de 1972.

El Delegado Regional

EL DOMINGO EN EL MOLINAR

FIESTA DEL SANTO CRISTO DE LOS PESCADORES

El pasado domingo día 30, se celebró en el Molinar de Levante, su tradicional fiesta anual dedicada a la Preciosísima Sangre del Redentor, llamado el "Sant Crist d'els Pescadors".

A las 9,30 tuvo lugar solemne oficio, siendo el celebrante el Rvdo. don Juan Cirer, Párroco de Santa Eulalia, asistido por el Párroco de La Soledad, Rvdo. don Damián Vidal, tejiendo bello y sentido panegrico al Cristo, el sacerdote celebrante.

La Masa coral "Brotet de romani", de la parroquia de La Soledad, dirigida por el Maestro don Jaime Calafat, cuidó del canto de la misa, interpretándose al final de la misma los "Goigs" al Santo Cristo, mientras tenía lugar la ceremonia de bendición de una hermosa túnica para la Preciada Imagen, regalo de la Junta Honoraria de Señoras.

Asistió gran afluencia de fieles que llenaban por completo las naves del bello templo, en la que vimos en lugar de preferencia al Alcalde de Barrio, don Pablo Taberner, y los componentes de la Junta de la Cofradía, como igual-

mente a la Junta Honoraria de Señoras de la Preciosa Sangre.

Nota simpática fue la asistencia de las niñas del Centro de Vacaciones del Colegio Infante Felipe, que con sus hermosos y vistosos uniformes veraniegos, acompañadas de sus Directoras y monitoras, se sumaron a la gran solemnidad.

Por la tarde tuvo lugar la solemne procesión que recorrió las calles de la barriada con el fervor característico de aquellas buenas gentes del mar.

"EL SANT-CRISTO DEL TIRAR"

Ninguna devoción ha calado tan hondo, sin duda, en el corazón de los molinenses como la devoción a la Preciosa Sangre. Ningún altar es tan piadosamente venerado, ninguna fiesta tan solemne, como la que dedican los pescadores y toda la barriada del Molinar al Santo Cristo.

Dice la tradición que esta devota imagen, majestuosa obra de talla, que nos representa a Cristo, muerto ya en la Cruz, con la cabeza inclinada sobre el pecho, fue antiguamente venerada en la capilla del Gremio de Pescadores del "Puig de Sant Pere", en la parroquia de Santa Cruz (hoy la de la Vera Cruz).— Mas tarde a fines del siglo XVI (1583), levantaron los Pescadores un oratorio en honor de su Patrono en la misma calle de San Pedro d'es Puig.

Dícese también que allí era venerado bajo el nombre de "Sant Crist de Tirar", porque a él acudían los mozos que iban a ser sorteados para el Servicio Militar, a pedirle buena suerte en el sorteo y protección en la vida de soldados.

Del barrio de pescadores de Santa Cruz, pasó a éste otro, también no menos de pescadores del Molinar.— No es extraño pues, que nuestros antepasados pescadores y los actuales, lo tengan como cosa suya y reclamen derechos de preferencia para llevarlo en procesión por las calles de la barriada.— La fiesta es celebrada anualmente en el mes de julio.

El día 14 de julio de 1917, se instituyó la Obrería-Cofradía de la Preciosa Sangre, que desde entonces ha ido siempre en aumento, contando hoy en sus listas la casi totalidad de los feligreses. Su dinámico Presidente don Pablo Taberner y el celosísimo Párroco Rvdo. don Juan Vidal, cuidan con



esmero de que esta fiesta tenga el carácter de piadosa y solemne. ¡Qué el Santo Cristo de los Pescadores, derrame gracias y bendiciones sin fin a la popular barriada del Molinar!

Puis que en el Puig de Sant Pere entre aquells vells pescadors, foreu sempre la barrera que aturà el seus dolors; amb nostra ànima entristida començam fort a pregar. Deu-nos sort i eterna vida. Oh! Sant Crist del Molinar.

A. RAMIS COLL

FIESTAS DE PRIMAVERA EN LOS CINCO CONTINENTES

Gran concurso de dibujos para jóvenes con edades comprendidas entre los 10 y 16 años bajo el patrocinio del UNICEF y con la colaboración de los principales diarios y cadenas de radio y televisión en el mundo entero.

BASES

El Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF) organiza un gran concurso de dibujo al que podrán concurrir todos los jóvenes en edades comprendidas entre los 10 y 16 años. Estará dotado con numerosos premios.

1. — El tema propuesto a los jóvenes pintores es "Fiestas de Primavera", una ilustración de la renovación de la naturaleza o de las fiestas populares que puedan acompañarla.
2. — Este concurso de dibujo está organizado con la colaboración de TVE y de la Asociación de Amigos del UNICEF de España.
3. — Para participar en este concurso deberán tener 10 años o más y un máximo de 16 en la fecha del 13 julio de 1972.
4. — Un solo dibujo será aceptado por cada concursante, en formato 50 X 50 cms. Están permitidos todos los colores y medios gráficos.
5. — Al dorso del dibujo cada concursante deberá escribir su nombre y apellidos, fecha de nacimiento y dirección completa.
6. — Todos los envíos deberán llegar antes del 15 de agosto (el sello de Correos dará fe de ello) a la dirección: Asociación de Amigos del UNICEF, Joaquín Costa, 61, tercero, MADRID - 6.

7. — Un jurado nacional escogerá y clasificará los mejores dibujos. Los nombres de sus autores serán dados a conocer por los medios publicitarios a partir del 1 de septiembre de 1972.

8. — Los diez mejores dibujos seleccionados por el jurado nacional participarán en el gran concurso internacional organizado por la oficina europea del UNICEF. El jurado de este concurso dará su veredicto entre el 15 de septiembre y el 30 del mismo mes en París. Los galardonados serán avisados individualmente.

9. — Los autores de los mejores dibujos seleccionados por este jurado internacional se premiarán con viajes y estancias en el extranjero.

10. — Todas las operaciones relativas a la organización y al desarrollo de concurso estarán bajo control de la Asociación de Amigos del UNICEF. Patrocinando esta competición, en unión de la oficina europea del UNICEF.

11. — Si por una cualquiera razón de fuerza mayor, los organizadores se vieran obligados a interrumpir el concurso, el sería anulado sin que los concursantes puedan hacer ninguna reclamación.

12. — La propiedad de los dibujos y los derechos de reproducción será cedidos al UNICEF.

13. — El hecho para los concursantes de participar en este concurso es obligar a conformarse con las presentes bases, aceptando íntegramente y sin derecho a posterior reclamación.

INSTITUTO NACIONAL DE ENSEÑANZA MEDIA

«RAMON LLULL»

ALUMNOS OFICIALES

Curso 1972-73

Los alumnos que desean cursar sus estudios por enseñanza oficial en este Centro, deberán presentar, debidamente cumplimentado, el impreso que les será facilitado en vortería, durante el mes de agosto.

Palma de Mallorca, 31 de julio 1972.

EL DIRECTOR B. Suau

VI CERTAMEN INTERNACIONAL DE GUITARRA «FRANCISCO TÁRREGA»

TENDRA LUGAR EN BENICASIM, A PARTIR DEL 22 DEL CORRIENTE

Atendiendo a una serie de peticiones recibidas de algunos guitarristas mallorquines y de buen número de aficionados a la guitarra, recordamos hoy que el VI Certamen Internacional de Guitarra «Francisco Tárrega» tendrá lugar en Benicasim (Castellón) los días 22, 23, 24 y 25 del corriente mes de agosto.

El plazo de inscripción finaliza el próximo día 5. Y para tranquilizar a algunos de nuestros comunicantes, publicamos hoy, también, el nombre de los componentes del Jurado, todos ellos de reconocida solvencia artística y personal.

Presidente: Leopoldo Querol, eminente pianista y Académico de

Bellas Artes de San Fernando.

Vocales: José Muñoz Mollada, compositor y Académico; Juan Pich Santasusana, Director del Conservatorio de Música de Barcelona; Rafael Balaguer, concertista de guitarra y Manuel Cubedo, concertista de guitarra.

Adelantamos, también, a nuestros comunicantes que, Dios mediante, en las fechas indicadas nos encontraremos con ellos en Benicasim, a donde pensamos acudir para asistir al citado Certamen —uno de los más importantes que se celebran en España— atentamente invitados por D. José M.ª Tárrega Casan, Alcalde de Benicasim.

PEDRO DEYA

MODAS MADRIGAL
PLAZA SANTA EULALIA, 11
GRANDES DESCUENTOS
POR LIQUIDACION TOTAL DE EXISTENCIAS.
GRAN SURTIDO EN TALLAS PARA NINAS.

Comercial JOSE MARTINEZ

ATENCION A NUESTRAS INIMITABLES LIQUIDACIONES DE ROMIS

1 LUNA 54 x 38 cm.	700 ptas.
2 LUNAS 48 x 54 cm.	1.100 »
3 LUNAS 72 x 48 cm.	1.300 »

Preparados para 125 voltios y 220 V.

PLAFONES DESDE 90 ptas. (antes 320 ptas.)
LAMPARAS ■ APLIQUES ■ COLGANTES ■ PLAFONES

TODO CON EL **60%**
Y RECUERDE QUE NADIE NOS SUPERA
ESPERAMOS SU VISITA EN:

CI. METAN, 47-49 - CI. VERI, 16-18
TELE. 22 78 56 - PALMA

EL MUNDO EN SU PATETICA REALIDAD VEALO EN EL CRIMEN, LA FURIA DEL AMOR Y LA LOCURA DE LA INFIDELIDAD

MAÑANA ESTRENO

¡AGRIA! ¡INSOLENTE! ¡VIOLENTA!

Palacio AVENIDA REFRIGERADO

REY SORIA FILMS PRESENTA

helga anders
roger fritz
harald leipnitz
DIRECTOR: MARRAN GOSOV

MÁSCARA DE SEDA
EASTMANCOLOR

¡UN AMOR DESENFRENADO Y SANGRIENTO!
¡EXCITANTE! ¡BRUTAL! ¡DESPIADADA!

HOY - ULTIMO DIA
...DE MIS ENEMIGOS ME OCUPÓ YO - CASI JUGANDO...

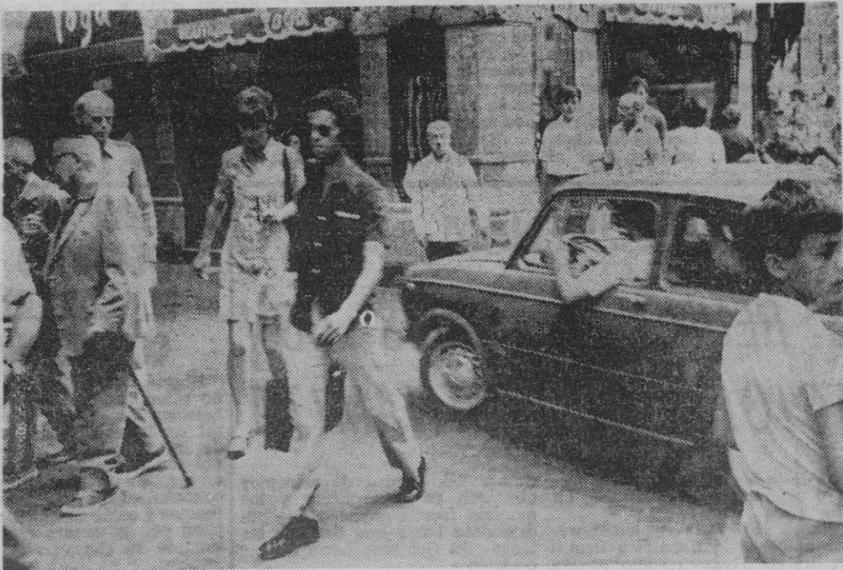
SUPRIMIR UNA CAPRICHOSA MEDIDA

LOS VEHICULOS DEBERIAN PODER DIRIGIRSE DIRECTAMENTE DE SANTA EULALIA A GENERAL GODED

LA CALLE JAIME II, SE HA CONVERTIDO EN MOLESTA Y PELIGROSA PARA EL PEATON



LA CALLE JAIME II, LA MÁS IMPORTANTE VIA COMERCIAL DE LA CIUDAD, SE VE EN SU PARTE BAJA CONSTANTEMENTE IMPEDIDA POR LOS VEHICULOS OBLIGADOS A ATRAVESAR UNOS CUARENTA METROS DE SU RECORRIDO.



EL CRUCE DE CALLE COLON HACIA LA CALLE MONJAS SE HA CONVERTIDO EN UN LUGAR MOLESTO Y PELIGROSO.

Hace casi dos meses, y tras unos días de prueba, entró en vigor la nueva ordenación del tráfico en el casco antiguo de la ciudad, a fin de evitar el caos que en algunas estrechas calles se iba produciendo a diario, y motivado por una falta de señalización y ordenación racional de las mismas. Las medidas, tomadas muy oportunamente, tras unos días de despiste de los automovilistas, no habituados aún al cambio, y con una competente vigilancia de la Policía Municipal, dio los resultados que se perseguían. La situación circulatoria en la mayoría de calles del viejo barrio de La Portella y plaza de Santa Eulalia, se vio mejorada. La circulación se convirtió en más fluida y todos salimos ganando. Y es ahora, precisamente, cuando ha transcurrido el tiempo oportuno para conocer su resultado, cuando podemos decirlo.

No todo ha resultado sin embargo un acierto, y he aquí el motivo de este pequeño reportaje de hoy: Del conjunto de medidas tomadas, existe una que, lejos de facilitar la buena circulación, produce a diario un sin fin de molestias. Por ello queremos hacer ver al

Ayuntamiento la necesidad de su supresión.

Cualquier vehículo que des- de la Plaza de Santa Eulalia quiera dirigirse a la Plaza de Cort, General Goded o Victoria-Conquistador, se ve obligado a desviarse por la calle de Colón, virar a la derecha por la calle de las Monjas, tomar la calle de San Bartolomé y, atravesando la calle de Jaime II salir de nuevo a la Plaza de Cort.

Con ello, para evitar el que en la Plaza de Cort se produzca una doble dirección, que fácilmente puede racionalizar un Policía Municipal, el automovilista se ve obligado a realizar este complicado itinerario, que bien pudiera evitarse.

Las razones por las que creemos oportuno que tal medida sea suprimida son las siguientes:

El giro que podría realizarse en unos metros se convierte en una excursión por callejones, de varios cientos de metros. Cuando el vehículo desde la Plaza de Cort se dirige a la calle de Monjas tiene que detenerse siempre ante la afluencia de peatones que circulan desde la Plaza Mayor hasta Jaime III y viceversa. El cruce

aquél se convierte en peligroso y molesto. En tercer lugar existe el obstáculo que nuestro juicio resulta el mayor. Los vehículos, desde la calle de San Bartolomé para salir a la Plaza de Cort, deben atravesar la calle de Jaime II, en un tramo de unos cuarenta metros. La calle Jaime II es la más importante vía comercial de la ciudad. Una arteria por la que discurre la mayor parte de tráfico humano entre la ciudad alta y baja. La calle está constantemente llena de peatones, y cualquier vehículo que por allí atraviese constituye una constante molestia.

La Plaza de Cort es lo suficiente ancha como para permitir la dirección directa de la Plaza de Santa Eulalia hacia General Goded. Las molestias que ocasiona este caprichoso cambio de trazado son en mucho superiores a las ventajas que ofrece. Es por ello que abogamos por una supresión de esta medida. La constante afluencia de la calle de Jaime II creemos que así lo aconseja.

G. S. V.

(Fotos Juanet)



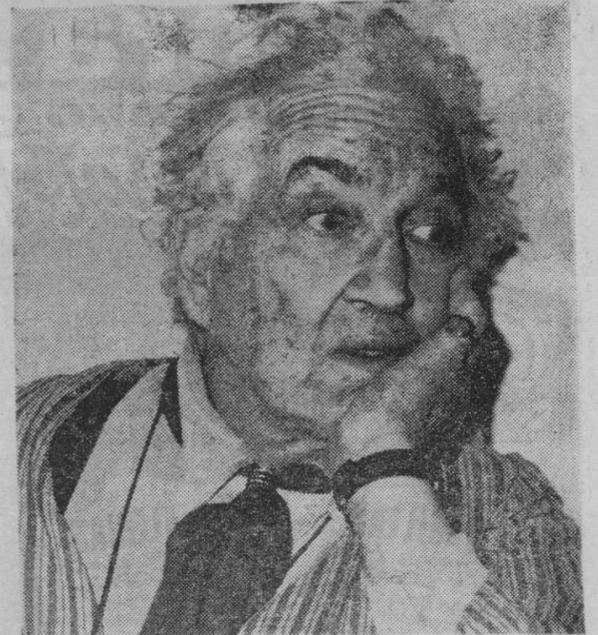
UN DISCO IMPIDE A LOS VEHICULOS DIRIGIRSE DIRECTAMENTE DESDE LA PLAZA DE SANTA EULALIA A GENERAL GODED.

ROBERT GRAVES: 77 AÑOS

Celebró su tradicional «party»

Robert Graves, poeta universal e hijo adoptivo de De- yá —sus dos títulos más preciados—, regresó de Londres —en donde acudió al estreno de Yo Claudio— casi casi con el tiempo justo para preparar su tradicional fiesta de cumpleaños. Los últimos detalles de su fiesta siempre han sido para el poeta una gran preocupación. Pero como siempre, como cada año —por lo menos así lo recordamos— llevó él mismo la organización de esta «party» a la que asisten amigos suyos de todo el mundo, que se desplazan especialmente a Mallorca. Como cada año, de riguroso incógnito estuvieron esos famosos que él conoce. Guardemos el incógnito. Y estuvieron, junto a Robert Graves en el día de su cumpleaños. En esta ocasión nada menos que 77 primaveras, a juzgar por la juventud que rebosa.

La fiesta resultó magnífica, casi un centenar de invitados y los «Sketschs» que él escribe personalmente se asoma-



ron de nuevo a la escena de su pequeño teatro. Fue como siempre, sencilla, alegre y entrañable.

Desde aquí nuestra más cordial felicitación. G. S. V.

(Foto archivo)

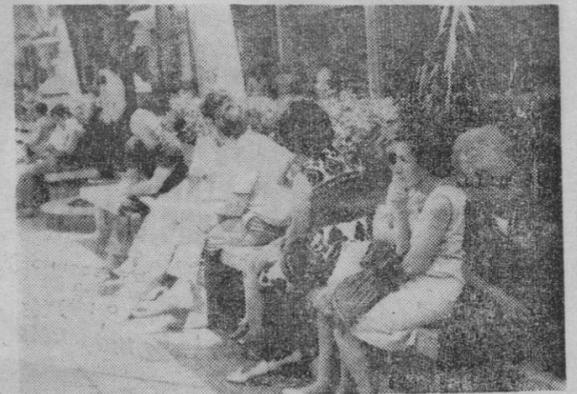
CONTRASTE EN EL BORNE

La poda hizo su agosto en pleno mes de enero, y ahora estamos, en pleno mes de agosto en la intemperie. Tal como suena. A los plátanos del Borne no les luce ahora el pelo y maldita es la sombra que dan.

Recordamos todos aquella espectacular operación que en invierno se montó. Hacía diez y siete años que aquellos benditos árboles no habían pasado por la peluquería. Su altura y frondosidad era tal que habían convertido el paseo en una réplica de la ruta de Hó-Chi-Min. El Borne, era hace unos años en verano, la nevera de Palma. Cualquiera podía en pleno mes de agosto, ponerse a su sombra en conserva y echarse una siesta refrigerada por aquella magnífica frondosidad. Cualquiera. Y la cosa tenía éxito, porque el Borne estaba de lo más concurrido. Vaya si lo estaba.

Pero ahora no. Las incipientes hojas y ramas que ahora presentan no dan sombra. Tendremos que esperar una o varias temporadas más para poder ponernos de nuevo a su cobijo en plena canícula. El espectáculo es desalentador, casi deprimente, pero es así. Y la poda era necesaria.

El contraste de nuestra imagen así bien lo demuestra: Sol y sombra. Como en los toros, pero con menos público porque aquí no se paga. En la parte de sol, en cualquier tendido, el banco está vacío. No quiere la gente solearse. En la parte de sombra, la que proyectan las casas, que no los árboles, casi

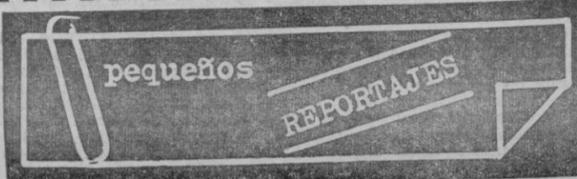


llenos. Así es el contraste que se produce en el Borne cualquier tarde. Según corre el sol sus adictos se van cambiando

de banco. De lateral a lateral. Una deserción. Si señor.

G. S. V. Foto: Tomeu Ribas

Escribe:
Gaspar Sabater
Vives



ARGEL

FUE SECUESTRADO UN «D-C-8» DE LA «DELTA AIRLINES» EN VUELO DE DETROIT A MIAMI

ARGEL, 1. (Efe-Reuter) — Un avión de pasajeros estadounidense, secuestrado por una banda de aeropiratas negros sobre territorio estadounidense, aterrizó hoy en el aeropuerto de Argel con la suma de un millón de dólares, obtenida por los secuestradores.

Los piratas del aire —cuyo número oscila entre ocho y dieciséis, y entre los que figuran algunas algunas mujeres y niños— ordenaron al piloto que condujera el «DC-8» de la «Delta Airlines» a través del Atlántico, desde Boston.

Se apoderaron del aparato ayer por la tarde, cuando realizaba un vuelo nacional desde Detroit a Miami y pidieron un millón de dólares a la compañía propietaria, a cambio de poner en libertad a los 94 pasajeros.

El avión llegó a Argel a las 8,25 (hora española).

ATERRIJAJE DEL AVION

SECUESTRADO

Argel, 1. (Efe-Reuter). — Tres hombres, dos mujeres y dos niños salieron del avión secuestrado

EL APARATO ATERRIJIZO EN ARGEL Y PROSIGUIO LUEGO VIAJE A BARCELONA

LOS SECUESTRADORES SE APODERARON DE UN MILLON DE DOLARES

de la «Delta Airlines» llegado esta mañana al aeropuerto de Argel y fueron conducidos a la sala de visitantes ilustres. Llevaban consigo una o dos maletas.

Los panteras negras, Eldridge Cleaver, Don Cox y Peter O'Neil, se hallaban en el aeropuerto, pero no se les permitió inmediatamente recibir a los secuestradores.

IDENTIFICAN A LOS SECUESTRADORES

DEL AVION «DELTA»

WASHINGTON, 1. (Efe). — Las autoridades de Detroit (Michigan)

identificaron hoy a los secuestradores del avión «DC-8» de la «Delta Airlines» obligado a volar a Argel y registraron la casa donde habían estado viviendo.

Un portavoz de la policía dijo que los secuestradores habían sido identificados como Melvin McNari, su esposa Jean y sus dos hijos pequeños Yahari y Ayona, Joyce Fillerson y la niña Kenya, Harry Singleton y Larry Burges, todos de raza negra.

Los secuestradores vivían desde hace un año en una casa del barrio pobre de Detroit.

REGRESO DEL AVION

Argel, 1. (Efe-Reuter). — El avión secuestrado de la compañía

estadounidense «Delta» ha salido hoy de Argel con destino a Barcelona (España), desde donde proseguirá su viaje de regreso a Estados Unidos, indican fuentes bien informadas.

El avión estuvo cerca de seis horas en el aeropuerto de Argel, bajo la vigilancia de la policía mientras la tripulación era atendida por la compañía aérea argelina «Air Algerie».

Diplomáticos estadounidenses han afirmado que la tripulación —cuatro azafatas, tres oficiales y un navegante— estuvo bien atendida durante su breve permanencia en la capital argelina y no fue maltratada durante el vuelo a través del Atlántico, desde Boston.

avión emprenderá viaje a los Estados Unidos. De los ocho tripulantes lo único que se ha logrado saber son sus apellidos: Pugili, Morgan, Rass, Henderson, Kubal, May, Mays y Arnfield. La compañía Panamerican Air, delegada en este caso de la Delta Airlines, ha cerrado en torno a todo el suceso un fuerte muro de silencio, a través del cual no se ha filtrado ningún tipo de información.

Por otra parte, el DC-8 secuestrado permanece en el aeropuerto barcelonés, vigilado por la policía, que impide —al parecer, por petición de la Pan American— que

alguien se acerque al aparato, incluidos los periodistas.

SECUESTRO AEREO

WASHINGTON, 1. (Efe). — El Departamento de Estado norteamericano confirmó hoy que se ha solicitado al Gobierno de Argel que devuelva el millón de dólares y las personas que secuestraron ayer un avión comercial norteamericano a ese país.

Un portavoz del Departamento dijo que se había hecho la petición al encargado de los asuntos argelinos en la Embajada de Guinea en Washington y aún no se había recibido respuesta.

Hace dos meses, el Gobierno argelino devolvió a las autoridades norteamericanas 800.000 dólares, cantidad pedida por otros piratas aéreos que secuestraron un avión de línea a Argelia.

El «DC-8» de la compañía «Delta» secuestrado ayer y que se encuentra en Barcelona (España) se espera que regrese mañana a EE. UU., con su tripulación.

UPPER MALBORO (USA)

HA SIDO IDENTIFICADO EL QUE DISPARO CONTRA WALLACE

UPPER MALBORO (EE. UU.) 1. (Efe). — Una serie de testigos han identificado a Arthur C. Bremer como el hombre que disparó sobre el Gobernador de Alabama, George C. Wallace, el pasado quince de mayo.

Tres de seis testigos lo han identificado entre varios espectadores en la sala del Tribunal. Otros testigos no han identificado a Bremer y uno de ellos, la señora de Gilbert R. Saunders, colaborador en la campaña de Wallace, renunció a la identificación después de dos minutos de observar a los reunidos.

Bremer, se ha declarado no culpable de los cargos de intento de asesinato de Wallace, por falta de salud mental.

LA GUERRA EN VIETNAM

KISSINGER SE REUNE EN PARIS CON LA DELEGACION NORVIETNAMITA

WASHINGTON, 1. (Efe). — Henry Kissinger, Consejero del Presidente Nixon, se ha reunido hoy en París con los dirigentes de la delegación norvietnamita en las conversaciones de paz sobre Vietnam, según anunció esta mañana la Casa Blanca.

La Casa Blanca hizo público un escueto anuncio, cumpliendo su promesa de anunciar públicamente cada vez que tengan lugar las reuniones secretas entre Kissinger y los norvietnamitas.

El anuncio dice que Kissinger se ha reunido con Le Duc Tho y Xuan Thui, de la delegación norvietnamita en París. Se espera que el Consejero presidencial regresase a Washington esta noche.

MUTISMO ABSOLUTO

PARIS, 1. (Efe). — Ninguna confirmación se ha podido obtener en París sobre la nueva entrevista privada —la decimoquinta— que mantendrán hoy en esta capital el Consejero especial del Presidente Nixon, Kissinger, y el miembro de la oficina política del partido comunista norvietnamita, Le Duc Tho.

Tanto por parte de los representantes de la República Democrática de Vietnam como por la de los norteamericanos se mantiene mutismo absoluto y en la delegación de Hanoi se limitan a declarar que no saben nada. Los representantes norteamericanos responden que «si Washington lo ha anunciado debe aceptarse como un hecho».

MUERTOS ABANDONADOS

PHONG DIEN (Vietnam del Sur), 1. (Efe). — Los cuerpos de más de cien personas civiles, víctimas de una emboscada comunista que duró tres días, han sido enterrados hoy a las afueras de una ciudad calcinada.

Estas personas, cuyos restos eran solamente sus huesos, guardados en féretros de un metro de largo, murieron hace tres meses en la carretera uno cuando huían del avance norvietnamita hacia

Quang Tri. Cientos de vehículos quedaron en la carretera y los muertos fueron abandonados pudriéndose hasta que llegaron las tropas del Gobierno hacia nuevas posiciones.

MAS DE 20 MIL CANONAZOS

CONTRA QUANG TRI

SAIGON, 1. (Efe). — Los aliados bombardearon Quang Tri y la ciudadela ocupada por los comunistas con más de veinte mil proyectiles de artillería durante el día de ayer preparando otro asalto de fuerzas survietnamitas. «Radio Hanoi» en un programa sintonizado en Saigón, acusó a Estados Unidos de «matar a gran número de civiles» durante los ataques aéreos y artilleros contra la zona de Quang Tri.

Según informes recibidos los survietnamitas ocupan la mayor parte de Quang Tri excepto la zona de la ciudadela y ciertos puntos de resistencia a lo largo de la zona occidental de la ciudad.

ESTEBAN BASSOLS, CONDECORADO POR EL GOBIERNO COLOMBIANO

Bogotá, 1. (Efe). — El Gobierno colombiano condecoró ayer a Esteban Bassols, Director General de Promoción del Ministerio de Información y Turismo español con la Orden de San Carlos, en el grado de Gran Oficial en reconocimiento de sus méritos personales y como testimonio de gratitud por la sincera amistad que siempre ha demostrado por Colombia.

MINISTROS BELGAS, DE VACACIONES EN ESPAÑA

Bruselas, 1. (Efe). — Los Ministros belgas del Interior, Van Eyslanden; de Cultura neerlandesa, Van Mechelen y de Finanzas, Vlerick, pasarán sus vacaciones de verano en España.

Eislanden pasará en Marbella los diez últimos días de agosto mientras que sus colegas residirán en la Costa Brava.

HEATH, DESMIENTE

NO HABRA ELECCIONES EN OTOÑO

POSIBLE DECLARACION DEL ESTADO DE EMERGENCIA, DEBIDO A LA HUELGA PORTUARIA

LONDRES, 1. (Efe). — El Primer Ministro, Heath, desmintió anoche por televisión que el Gobierno tuviese el proyecto de convocar elecciones generales el próximo otoño.

Entrevistado en un programa de televisión Heath manifestó que el Gobierno fue elegido para desarrollar un programa a lo largo de la duración de un período parlamentario completo «y nosotros queremos concluirlo, aún nos quedan muchas cosas por hacer».

El Gobierno de Heath, si todo se desarrolla normalmente, tiene aun por delante un período de veinticinco meses ya que las próximas elecciones no se celebrarán hasta 1975. Heath salía así al paso de rumores surgidos especulando con la posibilidad de elecciones anticipadas para terminar con el enfrentamiento gobierno-sindicatos sobre la nueva Ley Laboral que los sindicatos quieren abolir.

EL GOBIERNO ANUNCIA UNA POSIBLE DECLARACION DE ESTADO DE EMERGENCIA

LONDRES, 1. (Efe). — El Gobierno británico ha decidido esta mañana declarar el estado de emergencia debido a la huelga nacional portuaria, si el próximo día 9, fecha de comienzo de las vacaciones parlamentarias, no ha concluido la huelga. La decisión fue tomada después de una reunión del gabinete celebrada bajo la presidencia del Primer Ministro del gabinete celebrada bajo la presidencia del Primer Ministro en el 10 de Downing Street.

En medios políticos se señala que esta decisión no significa que el Gobierno esté alarmado por el suministro de alimentos y otros productos de primera necesidad, pero la declaración de emergencia necesita la aprobación del parlamento.

Ahora... en verano ¡más barato!

VAJILLAS
JUEGOS CAFE TE Y DESAYUNO en una gran variedad de modelos, decorados y precios.
Ahora más barato

CRISTALERIAS
para mesa y bar VASOS, COPAS... en juegos y servicios, en cristal liso, color, tallado y decorado.
Ahora más barato

LAMPARAS
de techo, de pie de mesa, portátiles. Muchos modelos en diferentes estilos, calidades y precios.
Tenemos "su" lámpara.
Ahora más barato

PLATOS, TAZAS VASOS, CUBIERTOS etc...
todo lo necesario para su casa de campo o playa.
Ahora más barato

también **OBJETOS REGALO Y DECORACION MENAJE COCINA Y MUCHAS "COSAS" MAS QUE VD. NECESITA**

Ahora más barato EN ESTABLECIMIENTOS Alvarez

CONTRASTE DE PARECERES

LOS INGLESES ANTE EL CASO GIBRALTAREÑO

Un editorial de «Nuevo Diario» subraya la opinión de un periódico inglés —«The Tablet»— sobre el caso gibraltareño:

«El tema de Gibraltar será siempre digno de atención para los españoles y permanecerá con su carga emotiva mientras no se produzca la solución. La justicia que significaría la reincorporación del Peñón a España no es solamente un viejo clamor de los españoles de todas las tendencias. En la propia Inglaterra han surgido también las peticiones en este sentido, señalando la conveniencia y eficacia de un acuerdo que pusiera fin a un pleito de siglos. Y ha sido el semanario católico «The Tablet» la última voz que ha puesto de relieve la conveniencia de resolver al caso.

«Dos naciones con tantos intereses comunes como Gran Bretaña y España, con toda seguridad pueden llegar a un acuerdo sobre el Peñón», escribe la publicación londinense. Es mediante la negociación racional y pacífica como ha propuesto España, como se puede alcanzar la solución. Y es en el sentido de la recomendación hecha por las Naciones Unidas.

El mencionado semanario británico reconoce que Gibraltar es tierra española. Y dice: «¿Qué se puede hacer con este trozo de tierra española, que ha estado ocupado por un apoblación mixta, aunque oficialmente británica, durante dos siglos y medio? Lo que debe hacerse es algo con visión de futuro y no con rencor sobre el pasado. Gran Bretaña y España tienen muchos intereses en común: estratégicos, económicos y personales.»

EL PORVENIR DE MADRID

Don Matías Escribano, en «Pueblo»:

«Hay gentes que todavía creen, mejor dicho, creemos, que Madrid no es una ciudad desolada, y que con imaginación y orden se puede llegar aún a hacer una metrópoli habitable. De ahí que cuando surgen planes razonables y posibles nos veamos en la obligación de prestarles una atención, por mínima que ésta sea. Apenas hace cuarenta y ocho horas se ha hecho público el llamado «Esquema director regional», título éste que no está demasiado claro, aun cuando el contenido del mismo se refiere no sólo a la ordenación interna del Madrid actual, sino también al previsible crecimiento de la capital en las próximas décadas. Las previsiones y el contenido del «esquema», tal y como el Área Metropolitana los ha dado a conocer, parecen realistas, y parece, sobre todo, que por primera vez se coge al toro por los cuernos. No se piensa en un Madrid puramente suburbial, restringido y limitado, sino que se habla, también por primera vez, de su área de influencia, que alcanza, naturalmente, las provincias limítrofes.

■ Habrá que ir creando un clima favorable a este importante proyecto no sólo porque va a beneficiar a una gran parte de la población española, sino porque la capital difícilmente podrá hacer frente por sus propios medios a esta empresa a si no cuenta con la colaboración a gran escala de la Administración. No sería el primer caso, ni mucho menos. El Metro de Estocolmo, por citar un caso concreto, se construyó con los fondos destinados a las carreteras nacionales y con un impuesto especial sobre la gasolina y los automóviles de todos los suecos. Sería conveniente contar con la colaboración ciudadana, debidamente mentalizada y no solamente dirigida, y para este fin nada mejor que evitar, en lo posible, toda clase de represiones, de prohibiciones y obstáculos. La empresa privada tiene, sin duda, algo que aportar, y es obligado darle opción para que colabore con ideas y con programas concretos. Todo ello, naturalmente, dentro de una ordenación urbanística prevista y aceptada por todos.

EXIGENCIA APREMIANTE PARA LOS PRODUCTOS ALIMENTICIOS

«Diario de Barcelona» dice:

«Nuestra industria, en cualquier caso, tiene que dar la gran batalla de la calidad si queremos que nuestros productos puedan rivalizar con los de otros países. Esta exigencia, por razones de muy diversa índole, es mucho más apremiante en todo lo que se refiere a los productos alimenticios. Las recientes sanciones que por importe de veinticinco millones de pesetas en cada uno de los casos han sido impuestas a tres empresas de leche envasada, demuestran una toma de conciencia oficial respecto a la gravedad del problema. Pero ello no ha dejado de turbar a un buen número de consumidores extrañados por la circunstancia de que se siguiera haciendo una publicidad masiva de tales marcas durante el período de incoación del expediente y por la tardanza en resolverse un asunto de tanta gravedad.»

«ESCARMENTAR EN CABEZA AJENA»

Bernardo de Mesanza dice en «Ya»:

«El «milagro industrial» del Japón les ha acarreado enfermedades, epidemias de tuberculosis, malesares periódicos en masa e incontinencia general. Si es verdad que el P.N.B. de Japón aumentó cuatro veces consecutivas durante la década de los años sesenta, hasta superar 2000.000 millones de yens en 1971, los científicos y naturalistas advirtieron, por su parte, la extinción de media docena de aves diferentes, la muerte de miles de patos y la desaparición de casi todos los animales salvajes que se guarecían en los parques nacionales, aledaños de las regiones industrializadas. Japón se preciaba de contar con las más raras especies.

Los pescadores, que durante siglos acostumbraron explorar entre las caletas y los arroyos, se han visto obligados a abandonar las aguas cercanas a los grandes centros, desde la bahía de Tokio hasta la bahía de Osaka, a 350 millas al oeste de la capital.

ASPECTOS DEL TURISMO MUNDIAL

En varios países en desarrollo, entre los que se encuentra España, el turismo exterior se ha convertido en una de las principales fuentes de divisas, según se demuestra en un documentado estudio recientemente publicado por el Banco Mundial.

Aunque con muy fuertes diferencias de unas naciones a otras, la realidad es que el incremento del turismo ha beneficiado a la mayoría de las naciones de mediana y escasa industrialización y es digno de hacerse notar que, en la década del 60 y mientras las exportaciones de mercancías de los países en desarrollo aumentaron al ritmo del 7,6 por 100 anual, los ingresos netos por turismo crecieron a la tasa anual del 11 por 100.

En vista de las dudosas perspectivas que para muchos productos primarios ofrecen los mercados mundiales, así como de la incertidumbre que reina acerca de en qué grado permitirán los países industrializados mayores importaciones de bienes manufacturados procedentes de los países en desarrollo, la tendencia de éstos últimos a atraer una cifra cada vez mayor de visitantes extranjeros, parece que ha de continuar, de modo que, en los años futuros, el turismo será para diversos países el más importante de los capítulos de sus relaciones con el exterior.

Conviene hacer una observación pocas veces tenida en cuenta, pero en realidad importantísima y que consiste en conocer en qué grado los ingresos por turismo son ingresos netos, es decir, necesitados de mayores o menores importaciones. En países de gran afluencia turística y con recursos propios bastante amplios —entre los que se encuentran, por ejemplo, Francia, Suiza o España— la constatación, dotación de equipo y suministro de las instalaciones del sector turístico, se realiza en su mayor parte con los propios recursos nacionales y su personal también se recluta en el ámbito interior. En estos países puede calcularse que, de los recursos turísticos utilizados, solo el 15 por 100 tiene que ser adquirido en el exterior, por lo que los ingresos netos en divisas representan el 85 por 100 de los ingresos totales que el turismo proporciona.

En una situación muy distinta se encuentran muchos países que reciben grandes contingentes de viajeros procedentes del exterior, pero en los que gran parte de los suministros necesarios para la explotación turística, entre ellos muchos alimentos y bebidas, instalaciones de todo tipo e incluso elementos de construcción, tienen que ser importados, siendo también extranjeros los capitales invertidos en hoteles y otros alojamientos turísticos.

En esta situación se encuentran diversas naciones turísticas del Caribe y el Pacífico y la mayor parte de las de África pero, incluso en ellos, los ingresos netos por turismo suelen sobrepasar el 50 por 100 de las divisas que ingresan por tal concepto.

Como en bastantes casos el turismo se desarrolla en zonas poco industrializadas de los países receptores, esta actividad se convierte en factor muy destacado para reducir las desigualdades regionales de renta y empleo. Este hecho se ha advertido con gran claridad en algunas de las zonas mediterráneas españolas.

Aunque es necesario tener en cuenta posibles efectos negativos del turismo, sobre todo del que se realiza de forma masiva, los efectos positivos son muy superiores a aquellos y no se limitan a la esfera económica, sino que se extienden a muy diversos campos, tales como el incremento de los contactos internacionales y el intercambio cultural, aparte del efecto-demonstración que proporciona la convivencia con personas de distinto género de vida.

Para terminar estas breves notas sobre el turismo mundial digamos que en el primer semestre del año en curso, visitaron nuestro país 10'9 millones de personas procedentes del exterior con alza del 14 por 100 respecto a igual período del año precedente. Los ingresos netos por turismo ascendieron en dicho lapso de tiempo a 926'85 millones de dólares, con aumento del 21 por 100.

GARANTIAS PARA LA MISION UNIVERSITARIA

La aparición en el Boletín Oficial del Estado, de dos Decretos del Ministerio de Educación y Ciencia, por los que se aplican y desarrollan los artículos 66 y 77 de la Ley General de Educación, indudablemente tiene una importancia relevante de cara a la situación enológica por la que la Universidad española —principalmente en Madrid— ha venido desarrollándose en este último curso y como fórmula oportuna para restablecer el orden académico necesario y romper la inicial corriente subversiva que amenazaban a la Universidad.

No cabe duda que pese a los posibles y humanos fallos del contenido o aplicación de la vigente Ley de Educación, la misma supone incuestionablemente, tal vez el intento más serio y positivo de los últimos lustros, por dotar al país, por parte de la Administración, de los medios más óptimos y racionales para elevar su cultura, perfeccionar las enseñanzas a todos los niveles y unir el complicado sistema docente español, al ritmo del tiempo presente, en consonancia con las normas o módulos que sirven o están instituidos, en los países más desarrollados del mundo en este campo.

Por ello pensamos que la crítica a dicha Ley, no puede justificarse la anomalía docente, cuyas causas hay que buscar-

las, más que en motivos estrictamente educacionales, en intenciones políticas que escapan del rígido marco de la enseñanza y se adentran en la subversión o en otros oscuros intereses.

Los dos Decretos a que nos referimos, de amplio efecto sin duda ante la opinión pública del país y más concretamente en el ámbito universitario, como es lógico, representan estrictamente, bueno es aclararlo, la firme voluntad del Gobierno —ajustándose cuidadosamente a la Ley General de Educación— de restablecer la disciplina académica, impedir la introducción de agentes o motivaciones externas en las aulas, que perturben su auténtico fin docente, y dar la posibilidad más concreta, así como las garantías inherentes, de que la Universidad puede cumplir su alta misión formativa en toda su extensión, sin cortapisa alguna.

Se trata de garantizar a profesores y alumnos la realización de sus peculiares y específicos cometidos en la misma. Es decir, la plena libertad del profesor a impartir sus enseñanzas y la plena libertad del estudiante a recibirlos. Todo ello sin coacciones inadmisibles, sin traumas o en situaciones que pongan en peligro la buena marcha, el lógico funcionamiento universitario.

La suspensión, por tanto, en razón de uno de los mencionados Decretos, del Estatuto Provisional de las Universidades Complutense y Autónoma de Madrid, debe tomarse en dicho sentido, sin distorsionarlo por caminos marginales en modo alguno. Se trata, repetimos, de garantizar los derechos básicos del profesorado y del estudiantado. Es decir, impartir y recibir enseñanza, normal funcionamiento de la vida académica, mantenimiento del orden en las aulas y sobre todo restablecer los cauces y disciplina docente, así como frenar la autoridad del Rector y las autoridades académicas a él subordinadas.

Lógicamente y en correlación a ello, se establecen una serie de sanciones vigentes en cualquier Universidad del mundo, para quienes de forma voluntaria y reiteradamente, con fines extraacadémicos, rompan el orden normal establecido en la vida universitaria, sin que esto tampoco quiera decir que las nuevas disposiciones supongan una novedad disciplinaria o una agravación en la penalidad, pues en definitiva, los mencionados Decretos, solo se limitan a ampliar, objetivar y desarrollar el texto, vigente con anterioridad, de la Ley General de Educación.

Confiamos que ahora, al amparo de estas disposiciones legales, podrá realizarse con se-

renidad constructiva sin coacciones impermitibles y con la tranquilidad necesaria para ello, el estudio de la total problemática universitaria; la búsqueda y solución de todo el posible contenido pendiente, tal como la eventualidad de algún fallo administrativo; la adecuación del profesorado necesario para una lógica y progresiva impartición de la enseñanza; la liquidación sin traumas ni saltos en el vacío de los viejos planes de estudio y la correspondiente puesta en marcha de los nuevos; la elaboración de Estatutos; el estudio de soluciones para el problema de la afluencia masiva de alumnos en las Facultades y Escuelas, la representatividad orgánica del estudiantado, etc. etc.

Pero sobre todo esperamos que se reencuentre el auténtico espíritu académico, el verdadero espíritu consustancial con el «alma mater» en todos sus estamentos; que nuestra Universidad con el esfuerzo y voluntad armónica de todos los que la integran, recobre su fisonomía tradicional de auténtico foco y guía de la cultura nacional y se proyecte con toda la eficacia que la modernidad requiere, con voluntad decidida de Administración y administrados, hacia el luminoso horizonte que su propia función y la esperanza y confianza del pueblo español demanda.

LOS INTERESES INDUSTRIALES, EN CONTRA DE LOS DEL PUEBLO

Desde 1967, nadie se arriesga a nadar en las rojizas aguas de la bahía de Tago-no-ura. «Cada día, doce millones de toneladas de agua contaminada desembocan en el Tago-no-ura», exclama Koda, escritor Japonés. Y añade: «La prosperidad económica de Japón se basa en principios erróneos; la gente no es feliz, no vive en condiciones normales. El Gobierno considera ante todo los intereses de los dueños de la industria, no los del pueblo».

EL PROBLEMA DE LA UNIVERSIDAD

De un editorial de la «Hoja del Lunes», de Madrid, comentando las recientes medidas adoptadas por el Ministerio de Educación y Ciencia en defensa del orden universitario, entresacamos los siguientes párrafos:

«La Universidad española padece una larga crisis que causa profundo daño no sólo a los alumnos, sino a la sociedad entera. El clima de agitación es ya un mal que trastorna la normalidad

académica y crea la lógica inquietud entre las familias y personas implicadas en la suerte de los estudiantes. Pero, a la larga, el mal es más profundo, pues los futuros titulados van a presentarse en condiciones muy precarias cuando hayan de ejercer sus profesiones.

Todos los intentos de diálogo realizados hasta la fecha han fracasado. Se ha demostrado que una minoría activa y experta en estas lides puede mantener inquieta la vida de la Universidad, y si estos últimos meses no han ofrecido los espectáculos tan lamentables de otras veces, en los que la violencia tomó límites extremos y en Barcelona un rector estuvo a punto de ser seriamente maltratado, ha sido merced a una protección policiaca que resta color indudablemente al ambiente escolar.

Esto ha llevado al Gobierno a dictar dos decretos severos tendentes a la imposición del orden con todo rigor. Las medidas son verdaderamente extraordinarias, pues extraordinarios han sido los sucesos continuados durante demasiado tiempo.

Los males de la Universidad española son múltiples y requieren soluciones objetivas y serenas. Pero en un clima de violencia como el que hemos padecido hasta hoy, todas las angustias quedaban superadas de antemano por la previa de las aulas cerradas, de la inquietud como clima poco propicio al estudio y de la politización como elemento extraño en la vida académica. Habrá, pues, que enfrentarse, uno por uno, con todos los males para hacer posible el mayor número de bienes.»

AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM

HOY, ¡NO SE PIERDAN ESTE DIVERTIDO ESPECTACULO MUSICAL! A LAS 10 NOCHE

LA TRINCA

Función Única con «TRINCAR I RIURE» y «XAUXA»

AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM • AUDITORIUM

Atalaya Deportiva

Por RAT

EL EJEMPLO DE UNOS NIÑOS

Ayer, todos los telespectadores han tenido una visita agradable a la hora de la sobremesa. De la mano del locutor deportivo de la Estación de Miramar en Barcelona han entrado por la pequeña pantalla, estos cinco auténticos fenómenos de la vela, que acaban de conquistar para España nada menos que el Título Mundial de Optimist y entre ellos, cosa que aún nos enorgullece más como españoles y mallorquines, dos representantes de la roqueta, uno de ellos Tomás Estela, que ha conseguido el título individual absoluto.

El Delegado Provincial de Educación Física y Deportes hablando con nosotros hace muy pocas fechas estaba ponderando la labor que en pro del deporte de la vela se está desarrollando en los clubs de la zona de Levante. Nos hablaba de esta promoción de optimist que cuenta con el beneplácito y la colaboración de la Delegación Nacional de Deportes. Y estaba francamente entusiasmado de los resultados conseguidos hasta entonces, y conste que todavía no se había llegado al título mundial que ahora se puede saborear con regusto.

Lo de estos muchachos, y concretamente lo de nuestros representantes los pequeños Tomás Estela y Jorge Martí, es una auténtica lección para todos los deportistas. Y sus manifestaciones a través de los micrófonos de Televisión Española, lo mismo que las que han hecho a nuestros compañeros en la prensa a su llegada, son un ejemplo de ponderación y de modestia auténtica de deportivismo inclusive, casi impropio de los pocos años de estos dos muchachos.

Campeones Mundiales por derecho y campeones también por educación y por cultura. Pero a la hora de felicitarlos por el éxito conseguido y por todas estas otras cosas que indudablemente acaban de formar el cuadro que adorna este título tan mercedamente alcanzado, hemos de recordar a sus maestros, a sus monitores, a aquellos que les enseñaron a navegar y al manejo de los aparejos y a los clubs que les alineó en sus filas.

Tomás Estela y Jorge Martí a pesar de que sólo llevan tres años en la práctica del deporte de la vela, se han portado como unos consumados maestros. Y han demostrado que no les importa el correr en aguas del Arenal, Ca'n Pastilla o Suecia. Ellos son ellos aquí y allá. Saben presentarse en condiciones magníficas y apuntarse los éxitos correspondientes si la fortuna les es propicia. No les espanta ni amedrenta la posibilidad del triunfo. Agotan hasta la última posibilidad por conseguirlo. Supieron aprovechar bien aquello que los suyos y la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, puso en sus manos.

Y nos alegra esta lección marinera que acaban de explicarnos, porque ya va siendo hora que por estos mundos de Dios se den cuenta de que Mallorca pertenece a una provincia marinera cien por cien. Ya va siendo hora de que se vayan dando cuenta de que no todo el mundo en las islas vive de espaldas al mar.

Y al llegar a este extremo, no queremos pasar por alto la visión de una foto que hemos visto con el Príncipe de España don Juan Carlos, un enamorado del mar y de Mallorca, precisamente premiando a los pequeños campeones del Optimist. No se nos olvide que el Príncipe, de manera muy particular ha elegido las aguas de nuestra bahía para sus sesiones de entrenamiento con el Dragón con la mirada fijamente puesta en las Olimpiadas de Munich. Seguramente que este triunfo de nuestros representantes le habrá llenado de orgullo y satisfacción.

Por ello hoy, al recibirlos en Mallorca, ya de regreso de su proeza, queremos que vaya hacia ellos nuestra felicitación más sentida y sincera, felicitación que queremos hacer extensiva a quienes les formaron deportivamente, a los clubs que les albergan y también a sus padres, que supieron darles una educación admirable y poco común en nuestros días.

Bienvenidos, campeones.

EN EL ESTADIO BALEAR

Presentación de la plantilla blanquiazul

«UNIDOS DIRECTIVOS, JUGADORES Y AFICION, CONSEGUIREMOS EL ASCENSO» (J. PETRO)

ISIDORO TRASPASADO AL MALLORCA



La plantilla del Ateco. Balears.— Muchos aficionados acudieron a la presentación.



J. Petro estrecha la mano del jugador Isidoro, que equivale a despedida.

Mucho público en la tribuna del Estadio Balear cuando minutos antes de las 7 de la tarde de ayer, hicieron su presentación a los directivos, la totalidad de la plantilla blanquiazul, siendo acogidos con una gran ovación.

Tras ser saludados, el entrenador Sr. Agustí pronunció unas palabras de bienvenida, haciendo votos porque los jugadores rindan al máximo y a los aficionados para que les animen en todo instante.

Seguidamente, el presidente del Atlético. D. Jerónimo Petro, se manifestó así:

«Queridos amigos y aficionados: A todos mi más cordial saludo, al igual que a los compañeros de directiva y a los jugadores. A éstos, a los componentes de la plantilla, reiterarles una vez más que ya conocen los esfuerzos que hemos hecho para lograr un buen conjunto, y también lo estamos haciendo: mejorar instalaciones y poner en inmejorables condiciones el terreno de juego para que en él puedan demostrar la indudable clase que todos tienen. Nuestra meta de este año es la Segunda División y a conseguirla debemos entregarnos todos. Sé que ello es muy difícil dado que todos los equipos quieren ascender, pero también conozco la valía de nuestro equipo, sus posibilidades y su hombría para hacer realidad el ascenso.

No podemos defraudar a esta magnífica afición que tanto nos ayuda económica y moralmente. Por ello y por nuestro historial y solera, hemos de esforzarnos para situarnos en ese puesto que nos corresponde dentro del fútbol nacional.

Nada más. Gracias por vuestra presencia, y todos unidos logremos las metas que nos hemos impuesto. Viva el Atlético Balears».

Una gran salva de aplausos acogieron las palabras del señor Petro.

A continuación los directivos obsequiaron con un vino español a jugadores, técnicos y medios informativos.

Durante el mismo, el presidente del Atlético nos confirmó el haber sido traspasado el jugador Isidoro al Real Mallorca en buenas condiciones económicas para ambos clubs y jugador. Los correspondientes contratos serán firmados mañana. En esta semana se irán fichados dos delanteros de gran categoría.

JUGADORES PRESENTADOS

AYER

Porteros: Juan Riudavets, Julián Bueno y José María Cerezueta.

Defensas: Emilio Sánchez, Francisco Chaparro, Antonio Asensio, Antonio Ballester y Manuel Navarro.

Medios: Francisco Sastre, Juan Bariz Candela, Miguel Roselló.

Delanteros: Felipe Bibiloni, Manuel Roldán, Andrés Bestard, José L. Ruiz, Mateo Morro, Isidoro Rodríguez, Bartolomé Palou, Antonio Grimalt, Antonio Sánchez y Pedro García.

Junta Directiva del

C. D. Atlético Balears

Presidente: D. Jerónimo Petro Alemany
Vicepresidente 1.º: D. Juan Perelló Cerda
Vicepresidente 2.º: D. Antonio Palou Socias
Secretario: D. Tomás de la Cruz Massanet
Vicesecretario: D. Gregorio Gari Riera
Tesorero: D. José Riutort Bibiloni
Jefe Relaciones Públicas: D. Jaime Planas Ferrer
Vocales: D. Gabriel Torrandell Ramis, D. Laureano de la Cruz Mercadal, D. Antonio Guasp Ripoll, D. Antonio Alvarez Valle, D. Jacinto Solozabal Anstosio, D. José Monserrat Caimari, D. Fausto Izquierdo Pérez, D. Jaime Sastre Bisquerri, D. José Alemany Enseñat, D. Pedro Darder Borrás, D. Andrés Huguet Maimó, D. José Fuster

Comisión Deportiva

Presidente: D. Gabriel Torrandell Ramis
Vocales: D. Antonio Guasp Ripoll, D. Laureano de la Cruz Mercadal

Comisión Material

Presidente: D. Antonio Alvarez Valle
Vocales: D. Jacinto Solozabal Anstosio, D. José Monserrat Caimari

Comisión Personal

Presidente: D. Gabriel Torrandell Ramis
D. Laureano de la Cruz Mercadal

Delegado Campo

Delegados: D. Gabriel Torrandell Ramis, D. Antonio Guasp Ripoll, D. Antonio Alvarez Valle, D. José Monserrat Caimari, D. Jacinto Solozabal Anstosio.

(Fotos: JUANET)

DEL SOL

¿LOS INJERTOS CAPILARES?

Consta temente recibimos consultas acerca de los injertos capilares. Desgraciadamente no se ha conseguido hasta ahora ningún resultado satisfactorio. Lo que sí está en nuestras manos (bajo control médico) es evitar que su cabello siga cayendo o evitar la caspa, picor o curar sus alopecias según especies, mediante los métodos más avanzados de la Ciencia actual.

Si mereceros el honor de su visita en 30 minutos de examen le informaremos de las posibilidades de curación o conservación de su cabello.

No confíe que le sacaremos pelo en donde no tenga pero sí en que conservaremos el que actualmente tiene.

Visítenos de 11 a 20 horas ininterrumpidamente y nuestros especialistas le indicarán lo más conveniente en su caso o lo desestimarán si no está en nuestras manos conseguir un resultado positivo.

Instituto Capilar Alemán

Av. Jaime III, 135-5.
T. f.: 21 07 58

Caja Hispana de Previsión

Compañía Capitalizadora S.A.

Fundada en 1929

Domicilio Social: BARCELONA - Lauria, 16-18 y Caspe, 42

EDIFICIO PROPIEDAD DE LA COMPAÑIA

Capital: Ptas. 75.000.000,00

Reserva al 31 de diciembre de 1971: Ptas. 2.302.738.933,21

Títulos de Ahorro amortizados por su valor nominal

EN EL SORTEO CELEBRADO EL DIA 31 DE JULIO DE 1972

E. M. G. F. Z. F. N. S. I. K. O. C.

K. B. Q. M. E. R. A. F. L. P. H. H.

CAPITALES PAGADOS HASTA LA FECHA: 447.380.000 PTAS.

Oficinas en PALMA DE MALLORCA:

Avda. Rey Jaime III, 43, pral. - Teléfono 21 20 56

Lea «BALEARES»

BRILLANTE RECIBIMIENTO A LOS CAMPEONES DEL MUNDO DE OPTIMIST

TOMAS ESTELA Y JORGE MARTI SE EMOCIONARON EN EL MUELLE



Tomás Estela y Jorge Martí, posando con los niños que acudieron al puerto a esperarles. También les vemos en la cámara del buque con Autoridades y personalidades.

Gran alegría juvenil reinaba en la mañana de ayer en el muelle de Perales a la llegada del buque-correo de Barcelona. Cientos de jóvenes y mayores se disputaban los primeros puestos cuando el barco hacía sus maniobras de atraque. Reporteros de prensa, radio y TVE se aprestaban a ir captando noticias mientras iban llegando las autoridades. Cuando los pasajeros desembarcaban, ante aquel "aparato informativo" se preguntaban qué ocurría. Desconocían que habían sido compañeros de viaje de dos pequeños grandes héroes: Tomás Estela y Jorge Martí, campeones del mundo de vela en la clase "Optimist", dos jóvenes mallorquines que, junto a Eduardo y Jorge Fornelles, de Barcelona, habían conseguido para España en Karls-Krona (Suecia), el primer puesto individual y por equipos.

Una vez que los pasajeros habían dejado el buque —muchos de ellos quedaron en el muelle y se sumaron al recibimiento— subieron a bordo, el Comandante Militar de Marina don Federico Galvache; Delegado Provincial de Educación Física y Deportes, que además ostentaba la representación del Excmo. señor Gobernador Civil, don Bartolomé Tous Amorós; don Jaime Enseñat, Presidente de la Federación Regional de Vela; los señores Company y Darder en representación de las Corporaciones Provincial y Municipal respectivamente; don Pablo Díez, Delegado Provincial en funciones de la Juventud, acompañado de los Instructores Jefes de Departamento, señores Montojo y Orts; don Marcial Sánchez Barcaiztegui, Jefe del Distrito Naval de Porto-Pi; don Sebastián Feliú y don Cristóbal Borrás, Presidente y Vocal de Relaciones Públicas respectivamente del Real Club Náutico de Palma; don Cristóbal Tauler, Presidente del Club Náutico de Portitxol y otras representaciones oficiales.

En el salón principal, esperaban Estela y Martí acompañados por el Capitán y Oficiales del buque, siendo saludados y efusivamente felicitados mientras nuestro fotógrafo Juanet disparaba sus máquinas. En el mismo salón, solicitamos unas manifestaciones para "BALEARES" y así empezó respondiendo Jorge Martí: —Tengo 13 años y estudio cuarto de bachiller en el colegio "Luis Vives". Hace tres años que me dediqué a las regatas, pero antes jugaba al fútbol. Desde que conocía este deporte a él me dedico por entero. Durante los meses de verano practico todos los días en mi club, el Portitxol. En el invierno, sábados y domingos. —¿Fue muy difícil el triunfo? —Mucho. Aquellas aguas son distintas a éstas. El viento sopla fuerte y la fuerza del oleaje era importante. Pero estábamos bien preparados y supimos imponernos a todas las adversidades. —¿Qué impresión sentistes al proclamarnos campeones?

—Es muy difícil describir. Reír y llorar lo hacíamos conjuntamente. Nos acordábamos de nuestras familias, de los compañeros, de Mallorca y de España. Es algo muy difícil de contar. —¿Qué ha supuesto para ti este triunfo? —Un gran acicate. Seguiré practicando este deporte y ahora veremos cómo me defiende en embarcaciones mayores. De Martí a Tomás Estela. Con sus 14 años, y una gran vivacidad en el semblante, es más pequeño de estatura que Martí. Estela nos dice: —También estudio cuarto de bachiller y en el colegio "San Francisco". Hace dos años, poco más, que me pasé al deporte de la vela. Antes jugaba al fútbol y al balonmano. —Estela, campeón de España y del mundo, individual y por equipos, ¿qué se siente al conseguir estos galardones? —Una alegría inmensa. Así está todo explicado. ¿Usted se lo imagina? —Lo suponemos. ¿Estás preparado para patronear embarcaciones mayores? —Creo que no haría mal papel, pero lo importante es participar. Mi ilusión es grande y espero conseguir para mi club, el Náutico de Palma, para Baleares y en su



En la pasarela del buque, Jorge Martí y Tomás Estela muestran los trofeos ganados.

ma para España, muchos triunfos. —¿Ha sido eficaz la "Operación Optimist"? —Maravillosa. El año pasado, de 12 naciones, ocupamos el último lugar. En esta competición ha habido representaciones de 14 países y hemos sido los vencedores. Está suficientemente justificada. Los familiares, el público en general, reclaman la presencia de los campeones. Al iniciar el descenso por la pasarela, una enorme ovación acoge

la presencia de Estela y Martí acompañados de las autoridades antes mencionadas. La emoción cala en todos cuando sus familiares le sabrazan entre lágrimas de alegría. Algo inenarrable. "BALEARES" felicita y se siente orgulloso de haber seguido en todo momento sus actuaciones y recoger hoy la efemérides de su llegada. ¡¡ENHORABUENA, CAMPEONES!! DEL SOL (Fotos JUANET)

REGATA DE OPTIMIST POR EQUIPOS EN EL PORTITXOL

HOMENAJE A LOS CAMPEONES ESTELA Y MARTI



El Club Náutico Portitxol organiza para los próximos días 5 y 6 una regata de Optimist por equipos en homenaje a los dos mallorquines que se han proclamado campeones del mundo en Karlskrona (Suecia). Tomás Estela obtuvo los títulos individual y por equipos y Jorge Martí quedó en un magnífico noveno lugar y segundo del equipo español.

Se resolverá a favor del equipo cuyos tres primeros miembros sumen menos años de edad. Sólo se correrán dos pruebas, el sábado por la tarde, a las 16,30 y el domingo por la mañana, a las 11. El recorrido y la puntuación serán los normales. Habrá premios para los tres equipos clasificados en los primeros lugares, lo cual supone unos quince tro-

feos. Puede resultar muy interesante esta modalidad de regata por equipos ya que dará opción a los muchachos de obtener una buena clasificación formando conjunto con los más destacados patrones; esta manera de establecer el orden final igualará las posibilidades de todos los participantes. C. B.

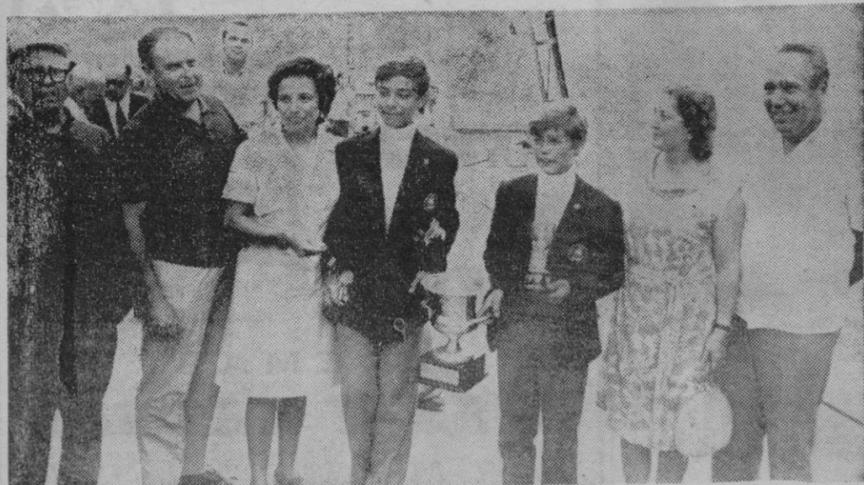
No es normal organizar regatas por conjuntos en nuestras aguas, pruebas que introducen interesantes variantes en el desarrollo de la competición. Los equipos no estarán ligados a ningún club en particular, ya que lo que se pretende es fomentar la amistad y camaradería y no la rivalidad. Para designar estos conjuntos se nombrará un capitán de acuerdo con las clasificaciones obtenidas en el Campeonato de España y, por sorteo entre los inscritos, se formarán los equipos, que recibirán el nombre del barco del capitán. Debido a este sorteo es muy importante que todas las inscripciones obren en poder de la Secretaría del Club Náutico Portitxol antes del viernes, día 4, a las 19,30, hora en que empezará el acto del sorteo, al cual se espera que acudan a los optimistas en masa.

Los equipos serán de cuatro a seis miembros, según los inscritos, pero sólo puntuarán los tres primeros clasificados en cada prueba, si bien habrá premios iguales para todos los que formen parte de los conjuntos vencedores. En caso de que se produjera un em-

«OPTIMIST» - «COPINO»
CAMPEON DEL MUNDO

MUY PRONTO
NUEVO
Salón Bar EL PATIO

En GOMILA



Los campeones mundiales Estela y Martí, con sus padres y un abuelo.

REAL CLUB NAUTICO
DE PALMA

CAMPEONATO INFANTIL
DE PESCA CON CAÑA

Para el próximo domingo día 6 de agosto, la sección de Pesca del Real Club Náutico de Palma, organiza un Campeonato de Pesca infantil con caña, el cual se celebrará en las planchas del recinto del Club.

Podrán participar en el mismo, todos los socios deportivos, hijos y nietos de los señores Socios, os cuales deberán inscribirse en la Secretaría de la Sección de Pesca, diariamente de 19,30 a 20,30 horas.

Para este Campeonato se establecen dos categorías, una para niños y niñas hasta la edad de once años sin cumplir, y otra de los once hasta los trece a cumplir.

La sección de Pesca facilitará gratuitamente el cebo para cada concursante.

C. ATLETICO VIVERO, NUEVO EQUIPO, QUE
RESURGE EN EL FIRMAMENTO FUTBOLISTICO MALLORQUIN

PRESENTACION OFICIAL DE LA DIRECTIVA Y PLANTILLA DE JUGADORES

Correspondiendo a la gentil invitación del buen amigo y deportista de "pro" D. Juan Mestres, asistimos anteayer a la presentación con carácter oficial de la nueva plantilla de jugadores, así como del equipo directivo, que en el próximo mes de septiembre, irrumpirán con todo entusiasmo, y como club federado, en el concierto futbolístico mallorquín, militando de momento en III Regional, y si decimos de momento, es motivado por la entusiástica "euforia" que pudimos comprobar, entre esta gran familia de auténticos deportistas, (entre directivos y jugadores forman compacto bloque de amigos) que se

han juramentado, hacer renacer a la mayor brevedad posible, aquel inolvidable Atco. Vivero, que han perdurado en la mente de cuantos aficionados se entusiasmaron con su modesta actuación.

El actual C. Atco. Vivero, está ubicado en el Bar Toni, de la calle Maestro Chapi núm. 72, en cuyo local social, fue servida a todos los asistentes exquisita y abundante cena, no cesando en el transcurso de ella, el jolgorio propio de estos actos, dada la juventud que impera en éste para nosotros simpático conjunto, como tampoco faltaron los tradicionales discursos de rigor a cargo del presidente D. Juan Garau, secretario, D. Juan Mestres, y preparador, nuestro fraternal amigo y compañero don Antonio Domínguez, todos ellos henchidos de fuerte cariño hacia los "colores"

que a partir de ahora, intentarán poner en "órbita".

La junta directiva ha quedado constituida de la forma siguiente: Presidente: don Juan Garau.

Vice-presidente: don Salvador Rojas

Secretario: D. Juan Mestres.

Vice-secretario: D. Antonio Alcudia.

Tesorero: D. Antonio Giménez.

Contador: D. Angel Bastida.

Vocales: D. Ramón Giménez, D. Antonio Domínguez, D. Eusebio Aguilera, D. Manuel Sambrú, D. Ramón Roce y D. Francisco Jautme.

Plantilla de jugadores: Antequera, Alfaro, Campos, Fullana, M. García, A. García, Gómez, Huesca, Sarrin, López, Martínez, Martínez II, Ribalta, Serna y Vanió.

Genovart

DON JOSE BUADES COSTA, VICE-PRESIDENTE
DEL SOLEDAD, HACE HINCAPIE SOBRE LA
DECISION TOMADA POR LA FEDERACION
BALEAR DE FUTBOL; SOBRE LA
CATEGORIA PREFERENTE

Recibimos la visita siempre agradable del actual Vicepresidente del Soledad y encargado de Relaciones Públicas, don José Buades Costa. ¿Objetivo o motivo? El fallo, tan absurdamente según él, decretado por los Organismos Directivos de la Federación Balear de Fútbol, sobre la tan cacareada Categoría Preferente, y que según nuestra modesta opinión, por lo discutida, tan sensacional.

Le preguntamos, si no había llegado el momento de acatar lo que había emanado del local federativo, aprobado por la mayoría de la Asamblea (nosotros fuimos testigos), y procurar de todas formas, que la temporada que se avecina, el equipo azulgrana consiguiera en buena lid, un puesto clasificatorio para dar el gran salto, que por su historial se merece, y ni corto ni perezoso, se expresó de la siguiente forma:

«Lo único que nos ha dolido a todos los que antes y ahora hemos detentado cargos responsables en la entidad azulgrana, han sido las manifestaciones de cierto Sr. (el menos indicado por cierto), debido al cargo que ocupa, con respecto a que si el Soledad no se dedicara a vender a tantos jugadores destacan en sus filas, otro gallo habría cantado en el último campeonato, y por lo visto, este Sr. no sabe, y

si lo sabe, se pasa de listo, que la modestia que siempre ha sido compañera inseparable de nuestro equipo, obligaron a pasar a quien fuera, ya que en otra manera, el equipo habría desembocado en la desaparición. Aunque comprendemos, prosiguió de que todo está ya consumado, queremos dejar bien sentada nuestra impugnación contra la decisión tomada en cuanto a formar tal categoría, ya que según lo acordado en la Asamblea de la temporada pasada, cuantos equipos fueran incluidos en dicha categoría, debían contar con instalaciones acordes con lo que se debatió, y sinceramente, soy de la opinión, de que de cuantos equipos disputarán el campeonato, muy pocos podrán presumir de ceñirse a las reglas y obligaciones que hay en vigor, sin embargo el Soledad sí puede presumir de contar con terreno de juego acorde con lo que se requiere.

Y para colmo, ahora nos acabamos de enterar de que en la última Asamblea convocada por nuestros asociados, para elegir nueva junta directiva, la Federación no la da por válida, y esto ya rebasa todo lo imaginable, ya que cuantas hasta la fecha se han venido realizando, han sido idóneas a la mencionada.

Transcrito queda.

GENOVART

MURO

ACTUALIDAD DEPORTIVA

Nuestros equipos han comenzado muy bien

El pasado día 24 hizo su presentación la nueva plantilla de jugadores que componen al Murense Aficionados y que dirige el ex-jugador Antonio Picó. Vencieron bien al Altura de Lloseta y los que saltaron al campo causaron una muy buena impresión.

La plantilla de jugadores en ese grupo de aficionados es como sigue:

Porteros: Gabrie. Ballester Moragues y Antonio Perelló Perelló. — Defensas: Miguel Ramis Oliver, Antonio Calvo Riera, Sebastián Perelló Vidal. — Medios: Martín Boyeras Ramis, Bartolomé Ramis Balaguer, Lorenzo Cloquell Boyeras, José Pomar Miró, Antonio Sastre Fornés, Jaime Miró Picó, Juan Bibiloni Sastre. — Delanteros: Juan Petro Carrió, Juan Ramis Oliver, Francisco Fiol Moragues, Antonio Bauzá Pascual, Sales Ramis, Antonio Moragues, Antonio Carrió Ballester, Martín Ramis, Juan Serra Sastre. Un total de veinte jugadores dispuestos a darlo todo por sus colores además con la particularidad de ser todos nacidos en Muro, lo que reviste a este grupo de un peculiar interés, seguro que serán muchos los seguidores que este año tendrán nuestro Murense Aficionados y que al parecer dará mucha guerra, pues según nos han manifestado piensan conseguir el título.

En el grupo juvenil se vienen vislumbrando varias promesas del fútbol, están los hermanos Marión a quienes no hay que descuidar en esta categoría, Gori Noberas al que este año acompañará su hermano y también los gemelos Catalá, ya en el campo del Virgen de Lluc dejaron constancia de lo que puede este grupo juvenil, últimamente se hicieron

con el trofeo disputado en Llubí con motivo de sus fiestas patronales teniendo que luchar con el equipo local el Llubí militante en II Regional, a quien vencieron en su propia salsa, teniendo el portero Moragues una gran actuación.

Y, ya en I Regional, consideramos un acierto el no haberse despedido de ningún jugador, salvo Fernández, que tiene la baja en su bolsillo. En todo lo demás se ha conservado el mismo armazón del año pasado. El jueves hubo presentación de jugadores, fue una presentación sencilla, sin alharacas, ni aspavientos, y enseñada Brondo puso manos a la obra. Después, en el local de la cooperativa se sirvió un pequeño refrigerio. Moranta renovó, lo mismo hizo Cladera, añadiendo el alta de Parreño, y las de Munar quien no ha podido incorporarse por estar prestando el servicio militar y Eustaquio quien tampoco lo hizo por lesión. El Murense puede aspirar a lo mejor.

El pasado domingo en Villafraña en el trofeo del melón el Murense, tras derrotar a base de bien al Margaritense, dejó prueba de su potencialidad de su clase y de su superioridad. Tres goles y uno anulado son algo digno de ser tenido en cuenta. Todos los jugadores tuvieron una actuación soberbia, y otra vez destacó la labor de Ramón quien hizo una paráfrasis digna de I División. El domingo por la noche y preparado ya de antemano hubo su poco de "show" y un exquisito sopá. Recordamos lo que nos dijo un directivo "pócs dotbers i ben empleats", y a fin de cuentas tenía razón.

JORDI

PRESENTACION DE LA PLANTILLA
DEL C. F. ATLETICO MOLINAR



El pasado jueves tuvo lugar la presentación con carácter oficial de la nueva plantilla del C. Atco. Molinar, nuevo I Regional, tras su tradicional campaña efectuada en la pasada temporada en su primer año como club federado en el Regional.

Hubo numerosos los asociados y simpatizantes del equipo que se conregaron en el campo de juego ávidos de volver a ver en acción a los bravos jugadores que tan brillantemente defienden los colores locales.

Abrió el acto el presidente del equipo D. Juan Riera, quien tras saludar a todos los reunidos, les dirigió atinadas y emotivas palabras, que calaron muy hondo, exhortándoles a que en la nueva categoría que a partir del próximo septiembre militarán, vuelva a reeditarse la magnífica actuación del ejercicio pasado, todo ello, en beneficio propio de todos ellos, y muy especial en pro del historial de los colores tan queridos para todos, tanto por parte de los jugadores como de la fiel "hinchada" que tanto espera y confía del esfuerzo que estoy seguro pondréis a contribución.

Aprovechó también tan señalado acto para hacer la presentación del nuevo cuadro directivo que ha quedado constituido de la siguiente forma:

Presidente: D. Juan Riera.

Vicepresidente: D. Sebastián Fornés.

Secretario: D. Antonio Casellas

Vicesecretario: D. Miguel Calderón.

Contador: D. Miguel Segura.

Tesorero: D. Gabriel Palmer.

Vocales: D. Domingo Lamargo

D. Rafael Montes.

D. Antonio Ferrer.

D. Alfonso Sánchez.

Delegado: D. José Carrillo.

Entrenador: Sr. Bisquera.

Secretario Técnico y jugador: D. Angel Lizani.

La plantilla consta de los siguientes jugadores: Sanchez, Roldán, Alcalá, B. Navarro, Toro, José María, Martínez, Osorio, Cruzado, Monzón, F. Martínez, Carrió, Cuevas y González.

Como broche a tan emotivo acto, en el local social, fue servido a todos los asistentes delicado refrigerio, brindándose por los futuros éxitos del equipo no cesando la "euforia" hasta altas horas de la noche.

GENOVART

TIRO PICHON

Brillante victoria de A. Fuster

Valldemosa, villa mallorquina, cuna de historia, hermosa cuna de la naturaleza, ha sido esta vez el maravilloso escenario de una manifestación deportiva, de gran tirada al pichón.

Muchos participantes y gran número de espectadores se han reunido en la cancha de tiro. Todo un gran éxito. Cuando una tirada reúne cerca del medio centenar de escopetas, cual ocurrió en Valldemosa, no cabe calificarlo de otra manera.

Antonio Fuster consiguió hacerse con la victoria, tras apuntarse veintidós zureitos válidos. Si bien el número de pájaros ya es más que suficiente para ponderar el valor de la tirada por parte del señor Fuster, mucho más mérito cabe achacarle habida cuenta de la distancia que llegó a aceptar; treinta metros cuando realmente toda la temporada le hemos visto situarse en los veinticinco.

La gran amenaza del señor Fuster fue Juanito Escandell quien logró apuntarse veintuno de los veintidós que llegó a disparar. Gran match el que libraron estos dos colosos de la escopeta.

Teodoro Puñet, hombre fuerte del tiro pichón vendió cara su derrota inquietando a los mencionados tiradores, muy seriamente, hasta el vigésimo pájaro.

La tirada, organizada por el Club de Tiro Pichón de Palma de Mallorca, constituyó un gran éxito deportivo en todos los terrenos. Gran participación de tiradores y gran asistencia de espectadores.



A. FUSTER, brillante vencedor en Valldemosa

CLASIFICACION

1. A. Fuster 22 de 22
2. J. Escandell 21 de 22
3. Puñet 19 de 20
4. Roses L. 10 de 11
5. Lorite 9 de 10
6. Luna 7 de 8

BEQUET

SKI-CLUB miper
(FRENTE HOTEL TOBAGO EN PALMA NOVA)

COCINA INTERNACIONAL

ESCUELA DE SKI

SOLARIUM

BAR

PUERTO DEPORTIVO

CELEBRE SUS CENAS EN UN AMBIENTE ACOGEDOR Y SELECTO

PALMA NOVA
TELS. 90 Y 91

GESTORIA
MARIO Darder ANDREU
CERTIFICADOS : PENALES, RESIDENCIA, BUENA CONDUCTA, NACIMIENTO, DEFUNCION Y ULTIMAS VOLUNTADES PATENTES Y MARCAS • REVISIONES
AV. A. ROSSELLO (EDIFICIO MINACO)

CINE PALACIO DE LA PRENSA
T.C. MUNICIPAL
REFRIGERADO

TRES MONSTRUOS SAGRADOS DEL CINE PARA UN FILM INOLVIDABLE ¡VEALA DE NUEVO!

Charles LAUGHTON

Marlene DIETRICH

TESTIGO DE CARGO

DIRECTOR Billy Wilder
PRODUCTOR ARTHUR HORNBLOW JR.

ADEMAS ALAS Y GARRAS
POR EL DR. RODRIGUEZ DE LA FUENTE

PALMARES DE LA SELECCION DE BUDAPEST

ES EL EQUIPO NACIONAL DE HUNGRÍA, QUE SALDRA FAVORITO EN LOS PROXIMOS JUEGOS OLIMPICOS



Esta "a la vuelta de la esquina", el Torneo Ciudad de Palma (de fútbol internacional). Su promotor, don Bartolomé Ramón Jaume, se siente optimista, lo mismo que el secretario general de esta compleja organización, señor Cervera. Hoy se ponen a la venta los abonos y los accionistas del Estadio Luis Sitjar tendrán que pasar por las oficinas del Edificio Reina para retirar su entrada correspondiente a su localidad. Pero habrá que esperar unos días para conocer detalles de la venta. De momento, se han hecho numerosas reservas, de manera especial por parte de agencias de viajes y de hoteles.

Los participantes, como saben, son el Eintracht, el R. C. D. Español, la Selección de Budapest y el R. C. D. Mallorca.

Creemos muy interesante contarles el historial de los húngaros. Los hombres que han sido seleccionados para venir a Palma, son los de línea más destacada, en estos momentos. Ahora, su objetivo es ganar la medalla de oro en Munich, repitiendo sus triunfos en la Olimpiada de Tokio (1964) y de Méjico (1968).

Por eso mismo, la Selección de Budapest se parecerá como dos hermanos gemelos al equipo húngaro que jugará en Munich y, teniendo en cuenta que, estará la mejor formación

de la cual dispone el fútbol magyar, las conclusiones son muy sencillas.

El fútbol húngaro goza en Europa de gran prestigio. Antes de la guerra sus jugadores eran apreciados por su combatividad, su perfecta técnica y su magnífico juego de equipo. Cosecharon numerosos éxitos internacionales y en aquellos tiempos los nombres de Ferencvaros, M. T. K. y de Ujpest imponían respeto.

No obstante fue durante el periodo entre las dos guerras mundiales cuando adquirió su reputación mundial. Ha dado varios jugadores excepcionales como Puskas, Kubala, Kocsis y Bozsik, el medio volante más famoso del mundo. Dieron al fútbol húngaro una serie de victorias sin precedente.

Durante la Copa del Mundo en Suiza, en el año 1954, Hungría fue considerada como una de las selecciones con más posibilidades de ganar la competición. Ganó a Alemania, después al Brasil, eliminó en media-final al prestigioso Uruguay por 4-2 (prestigioso Uruguay, pues contaba para este partido, con Andrade, Schiaffino y Hoberg, figuras de gran clase). Fue solamente en finales que Hungría se inclinó por 3-2 delante del mismo equipo de la Selección de Alemania, que, unos días antes, había vencido por 8-3.

Después de esta derrota insospechada, Hungría continuó una serie de grandes victorias y 3 empates. Algunos de los resultados más fantásticos fueron 5-1 frente a Rumanía, 4-1 frente a Austria, ganó a Escocia por 6-1, a Suecia por 7-3, a Italia por 2-0 pero de todos modos, el mejor resultado fue obtenido en Londres frente al equipo de Inglaterra, ganando por 6-3. (La primera vez era vencido en su propio campo delante de una formación del continente).

En la Copa del Mundo, en Chile, en el año 1962, Hungría jugó igualmente un papel de primer plano. Terminó en cabeza de su grupo (número 4). Vencieron sucesivamente a Inglaterra 2-1, Bulgaria 6-1, empataron con Argentina 0-0. En cuartos de finales Hungría perdió frente a Checoslovaquia por 1-0 y por eso se vio eliminada de la lucha final.

También durante la Copa del Mundo en Inglaterra tuvieron un excelente comportamiento, derrotando a Brasil por 3-1 y a Bulgaria por 2-0. Se calificaron para los cuartos de final haciendo una demostración de fútbol excelente bajo todos los puntos de vista, espectacular y eficaz. El partido Hungría-Brasil fue considerado como el mejor match jugado durante la com-

petición. No obstante, no pudo seguir su carrera, pues fue eliminado por Rusia a causa de dos faltas flagrantes de su portero, Gelei.

Estos últimos años, los húngaros han continuado cosechando resultados magníficos por toda Europa. Ganaron a Francia, en París, por 2-1, a Yugoslavia por 3-1, empataron en Moscú frente a la Selección Soviética por 2-2, ganaron a Italia por 2-1.

En el curso de un viaje a América del Sur, en el mes de diciembre de 1967, realizó un partido excelente en Santiago de Chile, contra el equipo nacional de este país, ganando por 5-4. De camino, había jugado dos partidos en Méjico, perdiendo el primero, jugado en el Estadio Azteca, por 2-1 y ganando el segundo, jugado en Guadalajara, por 2-0.

Es evidente que Hungría tenía que proceder a un rejuvenecimiento.



KOCSIS Interior izquierdo, 19 veces internacional

Los años pasan y el dejar sitio se impone. Las figuras de fama mundial como Bene, Albert, Farkas y Gorocs han alcanzado ya 30 años y algunos jugadores, muchos más. En su equipo del Club aun pueden ser útiles gracias a su experiencia y a su juego preciso y entonces se olvidan su carencia de combatividad y la lentitud de su actuación.

La Selección independientemente del nombre bajo el cual se la presenta (de Budapest o Amadores) siempre queda el equipo nacional y no se puede permitir sufrir una derrota inútil.

El seleccionador está entonces obligado a rejuvenecer el cuadro y escoger a elementos con talento y ardor, sencillamente, muchachos que permitan mantener la gran fama del fútbol magyar en el mundo entero.

Ya durante la competición final de la Copa de Europa 1972, en Bélgica, Hungría sufrió 2 derrotas y fue vencida 1-0 por Rusia y 2-1 por Bélgica.

LOS SELECCIONADOS

Porteros: Geczy (Ferencvaros) y Rothermel (Talabanya).

Defensas: Vepi (Ferencvaros), Pancsics (Ferencvaros), P. Juhasz (Ujpest), Vidats (Vasas), Dunai II (Ujpest).

Centrocampistas: Dunai III (Ujpest), Szucs (Honved), Varadi (Vasas), Balint (Ferencvaros).

Delanteros: Faszekas (Ujpest), Szoke (Ferencvaros), Ku (Ferencvaros), Kozma (Honved), Branikovits (Ferencvaros), Kocsis (Honved) y Toth (Ujpest).

Estos jugadores fueron seleccionados todos ellos para los pasados Campeonatos de Europa de Naciones, donde Hungría llegó a las semifinales.

Observamos como portero, a Geczy (Ferencvaros) quien, con sus 28 años, es el jugador más viejo del equipo y que ha sido ya 22 veces internacional. Durante el partido España-Hungría, el 10 de enero de 1972, en Madrid, hizo un match completo. Seguro de sí mismo, jugador sobrio, reflexionado, que no toma ningún riesgo inútil, su gran especialidad es las paradas aéreas.



Como defensa central, está Pancsics (Ferencvaros), 27 años, 34 veces internacional. Es un verdadero punto fuerte de la defensa. Jugador rápido, bastante duro en la lucha de hombre a hombre, atlético, se parece más a un boxeador que a un futbolista.

Pancsics estará secundado en la defensa por Juhasz Peter (Ujpest), otro jugador decidido, que no deja la menor libertad de acción a sus adversarios. Con 23 años; Peter Juhasz tiene asegurado un gran porvenir.

Un jugador de medio campo de gran valor es Faszekas (Ujpest). Con sólo 24 años,

ha jugado ya 37 veces en el equipo nacional. Es un futbolista quien ha adoptado completamente el juego moderno. Se mueve mucho, sabe defender y sobre todo, se infiltra perpetuamente en la línea delantera. Tiene un «shoot» potente y consigue a menudo goles espectaculares.

El delantero centro Branikovits (Ferencvaros), 22 años, ha jugado ya 10 veces en la selección y lo consideran como el mayor talento del equipo. Es un jugador completo. Muy fuerte técnicamente, tiene una extraña vista de juego para sus pocos años. Está siempre bien situado delante

de la meta adversa y es de una gran utilidad para su equipo.

El interior izquierdo Lajos Kocsis (Honved), 25 años, 14 veces internacional, no tiene ningún parentesco con el famoso «Cabeza de oro», jugador de origen húngaro que ha jugado varios años en el F. C. Barcelona. La gran figura de Honved, Lajos Kocsis, es un delantero de una rara eficacia. Sabe «shootar» en las posiciones más difíciles y, durante el Torneo Juan Gamper 1971, el público de Barcelona ha podido admirar sus enormes cualidades.

RUNRUN

¡Chango, no te vayas!

Ahora, ya estamos haciendo ahorros para pagar al doctor Crespi el almuerzo que nos ha ganado, ya que le dijimos, hace tiempo, "que Chango no jugaría ningún partido oficial con el Mallorca".

Y si bien todavía no lo ha disputado, no imaginamos que sea traspasado.

Teniendo en cuenta las tentadoras ofertas, hay que repetir: ¡No te vayas!

Suplicamos a las simpáticas oficinistas del Mallorca que, cuando rogamos transmitan un recado al entrenador, no se olviden, como sucedió ayer. Por esa descuidada —inadmisible en un club— dos señores estuvieron aguardando durante una hora, en una cafetería, a José Luis Saso, formándose un mal concepto de la puntualidad y la cortésia, aunque después todo quedó aclarado.

Es indudable que la llegada de Chango ha constituido un revulsivo para la afición.

Suponemos que, por el hecho de no haberle "descubierto" los que han procedido a la renovación del equipo, no será calificado de "petardo".

Hay gente en las tribunas, durante los entrenos. Buena señal. Se habla en toda la isla del Mallorca. Mejor señal. "Lo que importa es que hablen... aunque hablen bien".

Antonio Rigo, nuestro árbitro internacional, ayer se vio obligado a habilitar un sitio, en su domicilio, para colocar los trofeos y regalos que recibe.

Mañana por la noche, acompañado de su esposa y de sus dos hijas, saldrá hacia Gijón, para recibir el sábado en una fiesta organizada por la Peña Herrero I, de aquella capital asturiana, el "Xiblatu de oro", premio al mejor arbitraje que se haya realizado en Gijón.

Se da el caso paradójico de que Rigo ha ocupado, en puntuaciones, el primero y el segundo lugar, pues en los dos encuentros dirigidos, estuvo perfecto.

A ello, debe añadirse la Challenge "Dicen", que acaba de recibir, como "mejor árbitro de 1 División", según sus famosas matemáticas... que casi nadie entiende, aunque resultan muy interesantes.

Y más tarde, en Radio Centro-La Voz de Madrid, recibirá el pito de oro, que otorga su crítico futbolístico al mejor colegiado. Dicho crítico es nada menos que Pedro Escartín.

Además, Rigo ha recibido dos artísticas placas de plata (del Colegio Balear de Arbitros y de la Federación Balear), por recuperar la categoría internacional. Fue en el transcurso de la brillante fiesta anual.

Un dato curioso: es la primera vez que un "refere" que pierde (?) la categoría internacional, es reivindicado.

Ayer por la tarde, se congregaron muchos aficionados al Estadio Balear— los de siempre y algunos más— para presenciar el primer entrenamiento del Atlético Balears.

¡La vela, en Palma, va viento en popa! Más de trescientos chavales estaban aguardando ayer, en el muelle, a los campeones del mundo de la clase Optimist.

¡Si fueran campeones de fútbol!

El presidente del Mallorca se encuentra en Madrid. Tiene previsto su regreso para la noche de mañana, jueves. Desde allí, ha remitido un telegrama en el que expresa su gratitud a los directivos Crespi, Fandos, Sánchez y entrenador Saso, por el éxito en

la culminación del fichaje de Chango Díaz.

Y en otro telegrama, dice que "personalidades relevantes del fútbol nacional, expresan su extrañeza de que T.V.E. haya ignorado tal noticia".

Nosotros también.

El entrenador del Barcelona Michels, dijo en el acto de presentación de jugadores, que hace un año hablaba muy mal castellano y que tuvo que leer el discurso. Ahora, que ya "domina el idioma", dijo que "se acabó lo de la mejor plantilla. Me gustaría que este año se hablase del mejor conjunto y de los triunfos de los colores azul-grana".

Respuesta del presidente Agustín Montal:

—Sufriendo y luchando hasta el límite de vuestras fuerzas, podréis demostrar que sois los mejores.

Miguel Pérez, desde anoche, es jugador del Zaragoza.

Don Juan de Vidal ha visitado al presidente del Atlético de Madrid, don Vicente Calderón, que se encuentra convaleciente, como consecuencia de un accidente.

Hablaron, además, de dos posibles cesiones.

Nos lo ha contado un confidente.

Ayer tarde estuvimos durante unos momentos en el local social del club decano. La animación era extraordinaria. Había colas de aficionados para inscribirse como socios, unos, y para retirar su correspondiente carnet— o abono— otros.

Vimos a un aficionado muy conocido: don Miguel Font. Le saludamos a distancia, pero estaba tan absorto observando aquel movimiento, que no se dio cuenta de nuestra presencia, junto a la de Saso y Chango Díaz.

¡Mira que no fijarse al menos con Chango.



HUMORADAS



—¿A sí que usted no es oriundo?
—No señor, yo soy «orejunto».

La desaparición del Velódromo de Tirador, sería un atentado intolerable

Desde Barcelona: R. TORRES

La noticia telefónica con voz trémula de indignación, me llega del joven José Antonio Pagés que cumple el servicio militar en Palma de Mallorca.

—Señor Torres, derruyen el Velódromo de Tirador. La afición isleña está consternada.

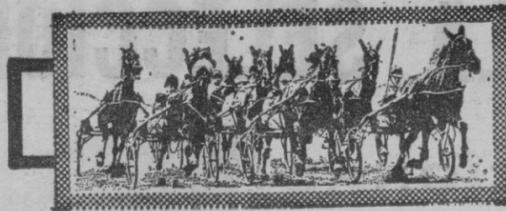
Hoy, uno no se asombra de nada. El mundo da tantas «patadas» a todo lo que es patrimonio espiritual de los pueblos, que estoy acariciando a diario las cabecitas de los niños y niñas que nacen con un sentimiento mezcla de pavor y de ternura. Algo instintivo que me hace compadecer a las generaciones venideras —yo ya no lo veré— abocadas a una civilización gobernada por el egoísmo y la depravación del ser humano.

El Velódromo de Tirador derruido ¿por qué? Sin duda para levantar estos bloques de casas modernas, cuyos pisos y ventanas parecen nichos, enriquecer a unos cuantos cuya única patria y religión es amontonar dinero, y al final quedar también en escombros por alguna bomba, o por fuera de uso dentro de 20 años.

Perdón si el motivo de dicha expoliación perpetrada contra el ciclismo español y el buen nombre de Mallorca, es otro... Que fuera por ejemplo el deseo de restaurar el histórico velódromo, ampliar sus graderíos y típico chalet, cubrirlo, embellecerlo, alzar en parte visible del mismo un monumento a Guillermo Timoner seis veces campeón del mundo, en cuya base podrían figurar unos monolitos a la memoria de los que dieron su vida en holocausto del ciclismo y de Mallorca: Parets, Nicolau, Pou, Pedro Bover, Gelabert. Esta especie de sueño sí que honraría y enaltecería, el nombre de Palma de Mallorca, junto a un frontis y fachada de renovada arquitectura con el nombre luminoso, secular y cada vez más querido de todas las generaciones: «VELODROMO DE TIRADOR» en homenaje a su inigualada historia. ¡¡Por negocio, bajo el pretexto o los sofismas de necesidades de urbanización y de viviendas, me parece UN SACRILEGIO, como ya le dije en mi primera y espontánea reacción al buen amigo José Antonio Pagés.

No puede renegarse de la historia, de la buena y de la gloriosa como es el caso del Velódromo de Tirador. Sólo puede concebirse semejante herejía en mentes antiespañolas y antimallorquinas.

Para evitar, si aún es tiempo, este desvalijamiento al tesoro más espiritual del ciclismo y del deporte isleño, apelo a los muchos y altos valedores deportivos de Palma, para que se opongan con todas sus fuerzas, solicitando la intervención de los poderes públicos —aludo a Luis Puig presidente de la Federación Ciclista Española y Juan Gich Delegado Nacional de Deportes si es preciso— con el fin de que revocuen a tiempo este atentado de leso-deporte.



HIPODROMO

ESTA NOCHE EN «SON PARDO»

SIETE CARRERAS BIEN CONJUNTADAS

DEBUTA LA «DOS AÑOS», «RIKKE AXWORTHY»

Siete carreras para esta noche a partir de las 21 horas. Antes se habrán iniciado las operaciones de apuestas. Advertimos que este ligero estudio se hace sobre el avance y que puede haber cambios.

Q. MIS PISTA

QUIMICA
QUO VADIS
 Primera carrera.— Química, Quina, Quepis d'Or, Quo Vadis, Pompeya, Pitt Pitt, Quinta, 2.300; Q. Miss Pista, 2.320.

Carrera que puede ofrecer muchas sorpresas. No obstante hemos visto como Q. Miss Pista marchaba en cabeza y sólo era batida por una Quenia V que ha superado esta categoría de prueba; como Química, en su presentación y consiguió clasificarse y en cuanto a Quo Vadis triunfó el domingo en Manacor y en aquella pista se ha clasificado en varias ocasiones. Quepis d'Or también ha conseguido entrar entre los primeros. Pompeya tiene en su haber varias prometedoras carreras en Manacor y tanto Quina como Pitt Pitt, pueden mejorar prometedoras carreras en Manacor y tanto Quina como Pitt Pitt pueden mejorar.

OBUFO

QUIRALDA
NILCON
 Segunda carrera.— Quiralda, Nilcon, Obufo, 2.300; Loba, Princesa M, 2.320; Molinera, Panchita Y, 2.340; Lora d'Or, Meteor, Royale Noblesse, 2.360; Limonero, 2.380.

Obufo puede triunfar en su debut en la categoría superior. Quiralde se clasificó el sábado tras una prometedora reacción y Nilcon siempre da batalla en esta distancia. Muy bien colocada Princesa M, Loba dió mucha guerra el sábado. Molinera llegó cuarto tras haberse visto en mejor posición, en forma está Meteor y Panchita Y será una de las incógnitas por resolver dado que sus últimas carreras indicaban un estancamiento que puede ser pasajero.

NEVADA

MARTEL
NIMBO D'OR
 Tercera carrera.— Jessica, Martel, 2.200; Nevada, 2.220; Milián, Juliá, Nimbo d'Or, 2.240; J. Giraldá, 2.260; Ley, 2.300.

Nevada está en forma. También parece estarlo Martel a la vista de sus dos últimas actuaciones y tanto Nimbo d'Or como Juliá parecen tener opción.

PINERA

LIDER
KHANBUFON
 Cuarta carrera.— Bufón, Pinera, 2.100; Dior, Alliance Hanover, Lider Khan, 2.120; Romantic III, Talismán d'Or, Aquetil Péro, Masvich, Sire de Maurvert, 2.140.

Pinera actuará con unos rivales al parecer menos peligrosos que en sus dos últimas y victoriosas salidas. Lider Khan es caballo inseguro pero muy rápido y parece nuevamente asentado y en cuanto a Bufón no tendrá tantos obstáculos como otras veces. Las oportunidades parecen muy repartidas si cualquiera de los nombrados tiene un fallo.

MARISOL

OBERIVE
JAMIN HANOVER
 Quinta carrera.— Junior Fox, Listo, 2.320; Marisol, Joli Sport,

2.340; Oberive, Jordania, 2.360; Jamin Hanover, 2.380; Gengis Khan, 2.400; Nick Hanover, 2.440.

Muy disputada se ha presentado esta carrera en sus últimas ediciones y consideramos son bastante más de tres los que tendrán opción Marisol mejor situada que en sus últimas salidas. Oberive en forma creciente y Jamin Hanover bien colocado. No obstante Junior Fox ha mejorado de forma, Jordania está quizá en su mejor momento y Gengis Khan, a pesar de su handicap, ha figurado en los finales y registrado marcas dignas de la carrera de ases.

QUARINA ROYALE

QUINOA P
RIKKE AXWORTHY
 Sexta carrera.— Obredo, Plus

Ultra, Quarina Royale, Petronio I, Pandón, 2.200; Quetgla Mar, Quinoa P, Rikke Axworthy, 2.220; Centauro, 2.240; Olé, Quelinda Y, Chistaja, 2.260.

Bajo un aspecto meramente deportivo esta carrera es la más interesante del programa al abundar en ella ejemplares que deberán ocupar puestos destacados en un futuro próximo si las cosas marchan regularmente. Debería —y ha sido a veces— desdoblada pero la inscripción es la que manda. Quarina Royale tiene grandes condiciones y... unas dificultades que no sabemos si superará. Quinoa P parece tener su handicap en la salida y Rikke Axworthy es un excelente ejemplar pero que sólo hace días ha cumplido los dos años. El tener que luchar con caballos bregados y en puja puede perjudicarla pero, aún así, la colocamos entre los destacados.

ROYAL AMOUR

RICTOS
QUOLONCES

Séptima carrera.— Rictos, Son Petit Lou, Quolonces, 2.100; Oh Picón, Raspail B II, August Worthy, Avenir Royal, 2.120; Hans Britton, Royal Amour, Paluche F, Righ Fillial, Socoa, 2.140.

Ante todo decir que no estamos muy entusiasmados con este trio ya que las variantes pueden ser absolutas. Royal Amour se ha clasificado en sus dos últimas salidas. Rictos ha sido avanzado y Quolonces fue distanciado marchando en buena posición. Por otra parte Son Petit Lou se clasificó en su penúltima actuación y no fue peligrosa en la última. Oh Picón llegó segundo registrando un buen promedio, August Worthy triunfó y ha sido avanzado. Avenir Royal ha sido avanzado y Socoa se ha dejado sentir seriamente en sus últimas carreras.

LOS TROFEOS A. E. G.

TELEFUNKEN

Para el sábado se anuncia una reunión con alicientes extras. Es un programa de siete carreras en cada una de las cuales se disputará un trofeo donado por A. E. G. Telefunken. En principio sabíamos que se entregaría en la carrera de los ases pero las negociaciones con D. Juan de Vidal parece que han ido mejor de lo esperado. Nos alegramos.

CONTESTANDO A UNA CARTA

No somos amigos de armar



Pinera está en puja y hoy puede obtener una nueva victoria.

polémica especialmente cuando una carta llega con evidente retraso. Hay cosas que lo mejor es "no meneallo", y más cuando en las crónicas publicadas se hace mención a "desagradables sucesos" a las "fatalidades que parecen surgir en los programas que deberían servir como promoción" etc., que son los términos que poco a más o menos hemos utilizado. Lo demás es ensañarse contra fallos humanos que nos consta han sido muy dolorosos para los que fueron actores o testigos cercanos de ellos. No obstante y por una vez vamos a contestar a la carta que firma "Potro", no por obligación, ya que no existe especialmente cuando se utiliza seudónimo. Lo hacemos porque resulta bastante correcta y porque puede servir para exponer nuestro particular punto de vista ante un ambiente enrarecido que no nos gusta.

En primer lugar le diré amigo "Potro", que cuando ocurre uno de estos fallos lo siento tanto que me pongo enfermo y le puedo asegurar que lo mismo les ocurre a las personas más responsables de Son Pardo. La que usted me cita en particular no debía ni podía dar un espectáculo cuando se dio cuenta de una evidente equivocación del juez de llegada pero si soy testigo de lo que hizo él y otros —entre ellos yo mismo— para solventar el desagradable asunto.

Usted me habla de "que los fallos del jurado siempre sin inapelables" y no le puedo negar que esta frase está claramente escrita en el "Código" de carreras. Ahora bien también he dicho muchas veces que muchas cosas deben variarse en el "Código" de nuestras carreras y también en otros viejos inspirados en caducas mentalidades por no contar con los medios con que hoy se cuenta. Supongo que usted se habrá dado cuenta que el mundo está asistiendo a una revolución de ideas que ha obligado a revisar muchas cosas que parecían intocables. Es el signo de nuestro tiempo que, a pesar de de sus muchos pecados intenta ser más justa que antes. Esto llevaría una larga discusión —ya que sobre ello se han escrito libros— y para resumir le diré que por pura ética yo no admitiría —y conmigo muchos y supongo que usted— lo que no he ganado en buena lid aunque me digan que tengo derecho. Lo que vale en la persona civilizada es el espíritu de la ley y no la letra causa de tantas disputas y pleitos inabarcables. No he ganado y por tanto no quiero el premio. Se ha equivocado y no me aprovecharé de su situación. El error es humano perseverar en el error es diabólico.

Hay muchas cosas que no marchan como es debido. Eso ya lo sé y lo saben perfectamente los organizadores y para comprobarlo me gustaría que usted asistiera a alguna reunión como yo he asistido. Resulta muy fácil cargar el mochuelo a una persona determinada. Mucho más difícil pero más ecuánime es sopesar los pros y los contras y no pronunciarse hasta cuando se haya sentido un juicio en el que no influyan resentimientos de ninguna clase. Ser totalmente objetivos es muy difícil pero es lo que distingue a las personas civilizadas y por los términos que usted emplea creo que lo es aunque se deje llevar por ciertos prejuicios.

CENTAURO

ARTICULOS PESCA SUBMARINA



General Mola, 22
 Galerías Avenida, 14
 Plaza Pedro Garau, 9

ESCOPETAS

(Aramberri — Browning — Italy — Ugarterburu — Sarrasqueta — Reno — Umbe — Breda)

en

"DEPORTES PALMA"



PASAJE PAPA JUAN XXIII
 CENTRO COMERCIAL LOS GERANIOS - PALMA DE MALLORCA

CRUCE EL MEDITERRANEO CON SU COCHE
 SEA LIBRE
 VAYA DONDE QUIERA
 CUANDO
 QUIERA

Los domingos, con los buques «DANA CORONA» y «DANA SIRENA» Europa a su alcance y, si lo prefiere, LA ETERNA GRECIA

DEDS SEAWAYS

CONSULTE CON SU AGENCIA DE VIAJES
 Miguel Puigserver, Agente **DEDS**
 Avda. Antonio Maura, n.º 64 - Palma

venga con nosotros... con

PEÑA CENTRAL, BRILLANTE VENCEDOR DEL TORNEO CUADRANGULAR JUVENIL

Disputose los pasados días 22, 29 y 30, en el terreno federativo del Miguel Nadal, un interesante Torneo Cuadrangular Juvenil cuyos equipos participantes, Soledad, Amasol, Virgen de Lluç y la Peña Central, todos ellos a un nivel similar, en cuanto a potencia física y clase de sus componentes. Se clasificaron finalistas, tras eliminar respectivamente al Amasol y Soledad, el Virgen de Lluç y Peña Central, quienes el domingo, bajo los focos del Miguel Nadal, depararon viril y amocionante encuentro, dado lo incierto del tanteo que campeó continuamente en el casillero. Marcó primero Virgen de Lluç para igualar a continuación los «peñistas».

Cuando el encuentro se llevaba ya muy avanzado, Peña Central deshizo la igualdad, hasta que a falta de 10 minutos para finalizar el encuentro nuevamente el tateador quedó entablado, resultado que permaneció inalterable hasta consumir los 80 minutos reglamentarios, ordenando a continuación el colegiado señor Alzamora, el correspondiente lanzamiento de penaltys, haciéndolo en primer lugar el conjunto de las Vivienas, contabilizando cuatro y fallando uno. A continuación lo hizo a su vez Peña Central, ante un nerviosismo y emoción incontenible de los numerosos espectadores que se habían dado cita en las tribunas, marcando los cinco correspondientes y proclamándose Campeón del Torneo, recibiendo una vez finalizado el «suspenso» el magnífico Trofeo, así como el resto de equipos, de manos del popular Pedrete, que antes de comenzar el encuentro, había sido galardonado con el escudo de oro

de la Peña, insignia que le fue entregada por el Presidente honorario y Diputado Provincial Sr. GENOVART, procediendo a continuación a hacer el saque de honor en medio de fervorosos aplausos de todos los asistentes.



El Presidente del Peña Central, imponiendo a Pedrete el escudo de Oro de la Peña.



Pedrete haciendo el saque de honor



Gran Playa Tenis Club

I CONCURSO

TROFEO GRAN PLAYA

ORDEN DE JUEGO PARA HOY, DIA 2 DE AGOSTO

A las 5 horas:

Final consolación

Pista 8.—Vencedor S. Nebot—D. Veny contra vencedor J. Abrines—J. Pont.

A las 6 horas:

Final individual masculinos

Pista 8.—Vencedor L. López—G. Pujol contra vencedor R. Lacy—J. Verger.

A las 7 horas:

Final dobles masculinos

Pista 8.—Vencedor M. Nadal—J. Verger contra vencedor E. López—J. Pont — J. Torres—J. Sánchez.

I TROFEO DE FUTBOL BAHIA GRANDE

ORGANIZA LA COMUNIDAD DE PROPIETARIOS DE BAHIA GRANDE CAMPO EL DORADO

DIA 5 A LAS 5'45

C. D. ESPAÑA DE LLUCHMAYOR - S. D. BAHIA GRANDE - VILETENSE S. BARTOLOME

DIA 6 A LAS 5'30

ATCO. ARENAL - ATCO. MOLINAR

DIA 19 A LAS 5'30

3.er Y 4.o CLASIFICADOS

DIA 20 A LAS 5'30

GRAN PARTIDO FINAL

COEABORAN: Bahía Grande, S.A.; Regana, S. A.; Bahía Azul; Supermercado Bahía Grande; Construcciones A. Mas; Construcciones Amengual.

VENGA A las fabulosas...

REBAJAS

de

AGOSTO

en

PLAZA CORT, 5al 12

AIRE ACONDICIONADO

IV TROFEO INTERNACIONAL DE FUTBOL

«CIUDAD DE PALMA DE MALLORCA»

ESTADIO LUIS SITJAR: 12 - 13 - 14 - 15 AGOSTO 1972

Día 12 - 8'30 noche: TROFEO BARTOLOME RAMON JAUME - 1ª Eliminatória U. D. POBLENSE contra C. D. MARGARITENSE

A las 10'30 noche: TROFEO CIUDAD DE PALMA - 1ª Eliminatória SELECCION DE BUDAPEST contra R. MALLORCA

Día 13 - 8'30 noche: TROFEO BARTOLOME RAMON JAUME - 2ª Eliminatória ATLETICO BALEARES contra C.D. CONSTANCIA

A las 10'30 noche: TROFEO CIUDAD DE PALMA - 2ª Eliminatória

EINTRACHT DE FRANKFURT contra R.C.D. ESPAÑOL

Día 14 - 8'30 noche: TROFEO BARTOLOME RAMON JAUME - PARTIDO FINAL Entre los vencedores de las dos eliminatorias

A las 10'30 noche: TROFEO CIUDAD DE PALMA - 3.ª y 4.ª Puesto Entre los perdedores de las dos eliminatorias

Día 15 - 10'30 noche: TROFEO CIUDAD DE PALMA - GRAN FINAL Entre los vencedores de las dos eliminatorias

PRECIOS

	Por partido	Abono 4 partidos	Obligaciones R. Mallorca
TRIBUNA CUBIERTA	350 Ptas.	950 Ptas.	700 Ptas.
TRIBUNA DESCUBIERTA	300 "	800 "	600 "
TRIBUNA SUPERIOR	300 "	800 "	600 "
PALCOS ALTOS Y BAJOS	300 "	800 "	600 "
DELANTERA PREFERENCIA	300 "	800 "	600 "
ASIENTO DE SOL	225 "	650 "	—
GENERAL PREFERENTE	150 "	425 "	—
GENERAL GOLES	125 "	350 "	—
SEÑORAS - NIÑOS - MILITARES	75 "	200 "	—

Por cada abono se entregará gratuitamente un número para el sorteo especial, boletín, banderín y diploma del Torneo.

Se ruega a los señores poseedores de Títulos de Propiedad del R. C. D. Mallorca, se personen por estas oficinas, previa presentación del Título, para recoger sus invitaciones. Se ruega un donativo voluntario. Oficinas: Paseo Generalísimo, 1, 4.ª - C. Teléf. 22 36 25. Horas de 10 mañana a 1'30 y de 4'30 a 8'30 tarde. Solamente en estas oficinas se despacharán abonos hasta la 1'30 de la mañana del día 12 de agosto.

VENTA DE LOCALIDADES

BAR CAN MAGANET - Plaza San Antonio, 1.	Teléfono 22 10 46
BAR TRIQUET - Sindicato, 202	" 22 10 38
BAR GÜELL - Aragón, 252	" 27 10 31
BAR GRADERIO - Goethe, 61	" 23 00 07
BODEGA FERRAGUT - Cardenal Rossell, 105 (Coll de'n Rebassa)	" 26 10 40
KIOSCO SAIGO D'OLÇA - Calvo Sotelo, 99 (El Terreno).	"
VIAJES MELIA - Calle Cannas, 39 (El Arenal)	" 26 29 98
VIAJES MELIA - Paseo del Mar, s/n. (Palma Nova)	" 229

En los bares del ESTADIO LUIS SITJAR, venta de bocadillos calientes

LA SOLEDAD PASOS DE CEBRA

(De nuestro corresponsal informativo A. R. C.). — En la plaza de García Orell, en las confluencias de las calles Arturo Rizzi y Francisco Manuel de los Herberos, había completamente marcados los pasos de cebrá para peatones. Con la reforma de la citada plaza y el bacheo de que ha sido objeto (que agradecemos), desaparecieron dichos pasos.

Sería conveniente que se procediera nuevamente al pintado de las rayas amarillas, ya que los vehículos enfilan estas esquinas a gran velocidad, con bastante peligro de los peatones. Damos nuestra voz de alerta, en evitación de desgracias personales, que serían dignas de lamentar.

SIGUIENDO CON LA HISTORIA

“LAS HERMANAS DE LA CARIDAD”

“Sor Alberta Nadal, en el concepto que usa y la Sra. Ana Mestre, aceptan la compra-venta de la finca señalada a su entera conformidad, firmando conmigo y los testigos”.

Se hicieron las reformas necesarias de acondicionamiento, y el 30 de agosto de 1926, se instalaban en ella las Religiosas. Al día siguiente día 31, fue bendecida la Casa en completa intimidad por el Cura-Párroco Rdo. don Jerónimo Petro Monserrat.

La casa de la calle de Cabrera, quedó solamente para colegio de párvulos y de niñas, llamadas vulgarmente “Ses Costures”. En dicha escuela, acondicionaron una

de las salas bajas, que servía para salón de actos, en donde las alumnas interpretaban obras de teatro, para las familias de la barriada, que era en aquel entonces casi su único esparcimiento.

El día 18 de junio de 1929, y siendo Superiora de la Comunidad, Sor Juana de la Cruz Estarellas, dieron principio las obras de la Capilla, que poco a poco, y en sucesivas etapas se ha ido engrandeciendo.

REFORMAS EN EL TEMPLO

Han empezado las obras para un nuevo camarín a la Virgen de la Soledad, titular del mismo, para que pueda ser bendecido e inaugurado en la “Festa de l’Obra” del próximo día 17 de septiembre, en que se celebrarán las fiestas titulares.

RESTABLECIDO

Se halla completamente restablecido de la enfermedad que le aquejaba, nuestro amigo el Párroco don Damián Vidal. Lo celebramos.

CAMPAMENTO DE VERANO

Como en años anteriores la escuela parroquial, pasará desde el día 5 al 12 del presente mes, sus vacaciones en el Puig de La Victoria de Alcudia. El total de acampados será de 21, incluidos los “escolanos” del Molinar. El Jefe del Campamento será don Jaime Calafat y como Director Espiritual el Rdo. don Bartolomé Morey, Vicario de la Parroquia.

PRIMERAS COMUNIONES

Se han acercado a tomar por primera vez el Pan de los Angeles, los siguientes:

María Luisa Moisés Comas, María del Carmen Serrano Sabater, María Luz Serrano Sabater y Reno Rafael Schoch.

Felicitemos a los nuevos comulgantes y familiares.

MATRIMONIOS

Se han unido en el indisoluble lazo del matrimonio:

María Dolores García Ruiz con

don Bernardo Morey Tarongi. Felicitemos a este nuevo matrimonio.

DEFUNCIONES

Ha entregado su alma al Supremo Hacedor, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica:

Doña Margarita Jaume Sanz a la edad de 74 años; don Damián Bauzá Truyol a la edad de 86 y don Antonio Escudé Batista a los 65. — E.P.D.

A todos sus familiares remitimos nuestro pésame.

CALLE TEIX

(Continuación)

Por los libros de la Procuración Real, nos enteramos de las cantidades que recibían del procurador Real, Miguel Rotllán, Pere Raboster y el pintor Perpinyá Bonaventura desde el 25 de octubre de 1309 hasta el día 13 de mayo de 1310, en que todas las paredes de los edificios estarían levantadas o a punto de ser totalmente cubiertas.

A tal fin, Pere s'es Oliveres, pagaba seis libras a treinta arrieros, que subieron tejas hasta la obra, a razón de dos sueldos viaje; otros tantos al corredor que cuidó la organización del aprovisionamiento. También el procurador, adelantaba al pintor, dos libras a cuenta de los ochenta sueldos a percibir por la pintura de dos estancias a destajo. Esta obra efectuábase conjuntamente con la del Palacio de Valldemosa.

“Un camino de herradura conducía a la campestre mansión, situada en el fondo de una cañada, al pie de una altura frondosa. El tejo (“Teix”), una de las plantas indígenas, daba el nombre al sitio. A él era dado llegar a uña de bestia a través de la finca Sa Coma de Valldemosa, y con menos trabajo que por la Comuna de Bunyola. En donde están emplazadas las ruinas de “l’obra d’es Teix”, es un espacio, rectangular de treinta y seis metros de longitud”.

(Continuará)



Los pasos de cebrá que con la reforma y bacheo de la plaza García Orell, han desaparecido.

SON GOTLEU ARREGLOS A MEDIAS

(De nuestro corresponsal informativo A. R. C.). — A través de estas líneas y en nombre del vecindario de Son Gotleu, quiero felicitar y agradecer al Ayuntamiento de Palma, la operación bacheo, últimamente efectuada en algunas calles de la populosa barriada, pero, por otra parte y en nombre de los vecinos que habitan al final de las calles de Gabriel Carbonell y de San Fulgencio, demuestran su disconformidad por el arreglo de las dos citadas calles.

El día menos pensado hizo acto de presencia la máquina o pala excavadora y la apisonadora, pensando que una vez acondicionado el piso, se procedería al asfaltado de las mismas, pero el “arreglo” consistió tan sólo en tapar con tierra los baches descomunales, en donde durante meses estuvo encharcada y corrompida el agua de las lluvias. Hasta mayo pasado estas calles fueron las con más barrizales de Palma, y desde ahora, sin duda, son las dos calles más polvorientas de la capital.

Un arreglo “provisional” así, no sirve más que para malgastar el dinero y empeorar un poco las cosas; y si es un arreglo “definitivo”, peor que peor.

“INFANT-CLUB SON GOTLEU”

Desde el 31 de enero de 1970, funciona el Infant-Club, que no sólo es un organismo infantil, sino que abarca la etapa juvenil y quiere ser un grupo de amistad en donde reine la diversión y la cultura.

Aunque sea tan joven, pues cuenta apenas dos años de existencia, los pasos que se han dado son de capital importancia; los socios al mismo tiempo que se van especializando en diferentes facetas como deporte, teatro, música, excursionismo, etc., van orientando y encauzando a los pequeños que forman el grupo.

Las puertas del INFANT-CLUB, están abiertas para todos los niños y jóvenes de la barriada.

NUEVA PAJARERIA

Hemos visitado la nueva pajarería que ha montado en la calle de Santa Florentina, 90, donde su propietario don Juan Sureda Colom, nos ha enseñado las dependencias de la misma.

La más variada especialidad de pájaros exóticos y del país se exhiben en la misma, y son en gran cantidad los chiquillos y mayores que se interesan por la compra de pájaros.

Deseamos al Sr. Sureda, muchos aciertos en su empresa.

PARROQUIA CORPUS CHRISTI PRIMERA COMUNION

Ha recibido por primera vez el Pan Celestial el niño Antonio Rojas Jurado.

Felicitemos al nuevo comulgante y familiares.

NECROLOGIA

Ha entregado su alma al Creador, después de recibir los San-

tos Sacramentos y la Bendición Apostólica, doña Consuelo Camanyo Núñez a la edad de 65 años. E.P.D.

A todos sus familiares enviamos nuestro sincero pesar.

CALLE SAN FULGENCIO

(Continuación)

La santidad de Fulgencio, logró restablecer al instante la tranquilidad a los ánimos, y aquella diógen de la paz. Dedicóse después a propagar la religión católica, atacando con la misma vehemencia con que lo había hecho en Sevilla y Cartagena la herejía arriana.

Profesaba la máxima de que los preladados no de en nunca separarse del frente de sus diócesis, sino por motivos muy poderosos; y en su época, en que a menudo se veía a los obispos seguir la corte, o bien ausentes de sus sillas por otras causas, nunca Fulgencio, dejó voluntariamente su rebaño. Si alguna vez se alejó de sus queridos diócesanos, fue sólo para asistir al Concilio de Toledo en 610 y al de Sevilla en 619, presidido por su hermano Isidoro, en el cual desplegó todo su celo para que cesasen las controversias que mediaban entre las iglesias de Ecija, Málaga y Córdoba.

Lleno de años y de méritos, renunció al obispado y pasó a Cartagena a procurar algún alivio a su salud, muy desmejorada, si bien, Juliano, arzobispo de Santa Justa, dice que fue a ocupar la silla de Cartagena trasladada a Murcia, porque aquella se hallaba arruinada con las continuas guerras de la época. Lo cierto es que Fulgencio vivió seis años todavía, habiendo sido su muerte, la idea constante que ocupó toda su vida.

Conociendo que su fin se iba acercando a pasos agigantados, llamó a su lado a San Braulio, a quien amaba como su hermano, y a Laureano, obispo de Cádiz, rogándoles que como amigos le fuesen a ver y le socorriesen en el último instante de su vida. Después de administrarle los Santos Sacramentos, expiró entre los brazos de aquellos dos venerables, entregando su alma al Señor en 658.

El Ayuntamiento de Palma, en su sesión de 1 de mayo de 1942, acordó rotular con este nombre, la calle antes citada, como recuerdo perenne de este santo varón, que logró la unificación de la iglesia católica en España.

AVISO

ATENCION AMAS DE CASA

¿Recuerda usted que tiene unas prendas para limpiar en seco? Llame a nuestro teléfono 21 19 81 y pasaremos a recogerlas. Y ¿por qué no nos confía también esta semana su colada? Nosotros trabajamos para su descanso

Tintes y lavados BUADES

SERVICIO A DOMICILIO Tels.: 21 19 81 y 22 32 27
DESPACHOS: Cestos, 8. - Galera, 3. - Héroes de Manacor, 429. - Calvo Sotelo, 299. - P. Bartolomé P.O. 130. Juan March, 20. - San Gabriel, 26. - Merced, 5.

olivetti

HISPANO OLIVETTI, S.A. y COMERCIAL MECANOGRÁFICA, S.A. comunican a sus clientes y usuarios que tanto su Factoría como sus Departamentos Comerciales y Administrativos permanecerán cerrados por VACACIONES desde el 29 de julio al 19 de agosto, ambos inclusive.

No obstante, con el fin de poder atender también durante esos días a los Srs. clientes, quedará un servicio de urgencia en Ventas y Asistencia Técnica.

Agradeceremos, por tanto, tomen nota que volveremos a estar completamente a su disposición el día 21 de agosto.

olivetti



HOY

REFRIGERADA

UN PROGRAMA UNICO

¡EL «MAS DIFICIL TODAVIA» EN EL OESTE!

TONY KENDALL



LOS VENGADORES DEL AVE MARIA

PETER THORNTON - ALBERTO DELL'ACQUA
IDA MEDA - ALBERT FARLEY
ALBERT EASTMANCOLOR



EL GATO DE 3 COLAS

KARL MALDEN
CATHERINE SPAAK
JAMES FRANCISCUS

DIRECTOR DARIO ARGENTO 70m D.M.S. EASTMANCOLOR

LA PROVINCIA



XI CERTAMEN INTERNACIONAL DE PINTURA, 1972

FALLO DEL JURADO

En la villa de Pollensa, provincia de Baleares, a veintisiete de julio de mil novecientos setenta y dos, siendo los 17'00 horas, se reúnen en las Consistoriales de la villa, bajo la presidencia del señor alcalde del Magnífico Ayuntamiento, don Antonio Rosselló Andreu, los siguientes señores: don José Bauzá Pizá, don Carlos Blanes Nouvilas, don Miguel Bota Totxo, don Pedro Garau Sagristá, don Antonio Oliver Cerdá, don Guillermo Rosselló Bordoy y don Gaspar Sabater, que forman el jurado seleccionador de obras y adjudicador de premios a las presentadas al XI Certamen Internacional de Pintura 1972.

En este estado y después de un descanso se procede a iniciar las votaciones para la adjudicación de los premios previstos en la convocatoria. Luego de sucesivas votaciones ha sido elegida para el primer premio la obra señalada con el número 42, la cual obtuvo mayoría de votos, por tanto ha quedado otorgado dicho primer premio "Pollensa", dotado con 40.000 pesetas y medalla de oro por el Magnífico Ayuntamiento de Pollensa, a la obra cuyo autor es D. D. P. J. R. Alcón y que tiene por título: "Integración: Nueva familia".

Para el segundo premio ha sido elegida la obra señalada con el número 51, la cual obtuvo mayoría de votos. Por tanto ha quedado otorgado por la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares y medalla de plata del Ayuntamiento, a la obra cuyo autor es don Carmelo Trenado Torro y que lleva por título "Pintura".

Para el tercer premio ha sido elegida la obra señalada con el número 90 la cual ha obtenido mayoría de votos. Por tanto, ha quedado otorgado dicho tercer premio "Club Pollensa", dotado con 15.000 pesetas por dicha entidad y medalla de bronce del Ayuntamiento a la obra cuyo autor es don Tadashi Ohnuma y que lleva por título "Las quinielas".

Y dándose por terminado el acto siendo las veinte horas treinta minutos, se extiende la presente acta, que firman los señores asistentes conmigo el secretario, de todo lo cual certifico.

Actúa de secretario, sin voz ni voto el de la Corporación Municipal don José Bonnin Fuster.

Abierto el acto por la presidencia, se declara constituido el jurado con los señores antes relacionados.

Seguidamente se procede, por los reunidos, a la elección del presidente ejecutivo de dicho jurado, acordándose por mayoría actuar como tal el señor don Guillermo Rosselló Bordoy.

Don Antonio Rosselló Andreu, le cede la presidencia asistiendo a las deliberaciones del jurado como representante del Magnífico Ayuntamiento de Pollensa, sin voz ni voto.

A continuación, por los miembros del jurado se procede a un detenido examen de las obras presentadas y admitidas al certamen en número de 101. Se ha rechazado una obra por no ajustarse a lo establecido en la base tercera de las que rigen el certamen.

Seguidamente, tras una primera votación, fueron seleccionadas las obras que figuran en la relación que se acompaña a la presente acta con los números 2, 6, 8, 9, 10, 11, 13, 14, 16, 18, 19, 20, 21, 23, 25, 26, 27, 28, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 41, 42, 44, 45, 51, 52, 53, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 66, 67, 70, 74, 75, 77, 79, 80, 81, 87, 88, 90, 92, 94, 96, 97, 98, 99, 100, 101 de las admitidas para participar en el presente XI Certamen Internacional de Pintura cuya selección tiene por objeto la exposición de las obras en el claustro del convento de Santo Domingo de esta villa.



Unas fiestas de San Jaime con poco relieve

(De nuestro corresponsal JORDI).— Unas fiestas con tendencia a desaparecer, son las populares fiestas de San Jaime, al menos así parece lo entienden los actuales dirigentes en nuestra villa. A la hora de destacar algo nos inclinamos por las carreras típicas Des Cos, eso sí que volvió a tener su claro sabor; uno piensa que organizado con mucho tino y con un poco de entusiasmo y cariño, podría ser algo de lo más notable de la isla. Hubo Carreras para niños y mozos, viéndose todas muy animadas, después las carreras para toda clase de ganado, que son una auténtica estampa típica de nuestra payesía. Con tanto dinero como se invierte en verbenas uno piensa el éxito que tendrían nuestras carreras Des Cos si solamente se destinara la mitad del dinero que se pierde en esas verbenas, algunas con un presupuesto que sobrepasa los cuarenta mil duros.

pero es la amarga realidad de estos momentos. Gaspar, tus amigos de infancia recuerdan, como si fuese ayer, aquellos años en los que, tal vez sin demasiada conciencia te preparabas para la vida. Desde pequeño ya mostraban un afán de superación y de buen hacer. Fuiste dejando tu niñez con sus pequeñas travesuras y casi sin darte cuenta te encontrabas disfrutando de tu juventud. De esa juventud que se abría tan ilusionada con un porvenir lleno de servicio a los demás. Habías dicho a tus padres: "Quiero ser médico porque es una carrera muy humanitaria".

la juventud que te unieron con todos los del pueblo y en el colegio. Gaspar, tú ya has terminado de correr por esos lugares tan familiares. Ya has terminado tu misión en la vida y ahora es el momento de darte gracias. Gracias por los buenos ratos que pasamos juntos. Gracias por tu amistad y por todo lo que tú sabes. Que esta tu partida no sea inútil.

Una vez más pienso estos días que vayamos siendo los paganos de esta sociedad de consumo que nos han montado sin quererlo por nuestra parte, y sin importarnos las consecuencias que lleva consigo. Son los intereses particulares lo que nos hace vivir como ellos quieren y no como queremos nosotros. Quiero la técnica y el progreso siempre que la dominemos y no nos domine. Siempre que no nos quite amigos en plena juventud. Si fuésemos capaces de conseguir esto tu muerte no habría sido inútil; no habría sido una muerte más, porque no puede serlo.

En junio, terminaste tus estudios en el colegio de San Francisco de Inca y desde el mismo momento tu mirada ya se posó en la Universidad de Navarra de la que, un día después de tu muerte, recibirías la noticia de haber superado los exámenes y haber sido admitido en dicha Universidad. Era el colofón a unos años brillantes de estudio y de sacrificio. Era el colofón a una ilusión muy tuya de estudiar medicina.

Gaspar, te has ido y nos has dejado a flor de labios ese gran "por qué" con un gran parentesis lleno de preguntas que me cuesta responder. ¿Por qué en plena juventud? ¿Por qué...? Nos has dejado tristes pero con unas reflexiones y unas preguntas que quisiera daries respuesta.

Sé, que tu primera visita al llegar a Pamplona fue visitar la hermita de Santa María Madre del Amor Hermoso. A Ella nos dirigimos para elevar una oración por el eterno descanso de tu alma. Quisiera que la oración fuese como la que tú, me lo dijiste un día, hacías todos los días con los Evangelios en la mano.

Has sido una víctima más de esta técnica que nos envuelve. Esta técnica que en estos momentos se me antoja vengativa y privadora de libertad. Técnica que acaba de llevarse a un gran amigo. Un amigo de los demás, incondicional siempre en las alegrías y en los pequeños problemas de

No, no será esteril tu muerte, también nos has enseñado a hacer oración, sin decir nada a nadie de lo que es, ni de lo que era. Gaspar, tus queridos padres, tu pueblo, la juventud con la que tanto conviviste, y tus amigos en especial, difícilmente podrán olvidarte.

MATEO CLADERA

UN FAENON DE RUIZ ROMERO

Otro éxito constituyó la becerrada que se celebró en la plaza de toros, donde unas cuadrillas de nuestras Sociedades Fomento de Cultura y Círculo Recreativo despacharon reses de González del Corral. Los "toreros" pudieron comprobar que los toros vistos desde la barrera son más simpáticos, en la primera cuadrilla destacó la labor de Tolo Vives "Villillo" cuya actuación constituyó un aplauso constante. El matador Bernardo Moragues, Bernardini, que había estado bien con capote y muleta no pudo con la brava res, a la hora de matar, pero allí estaba "El Labrador" el ex-novillero local, quien tumbó al animal de un estupendo estacónazo. Antonio Calvo muy torero en principio se hizo aplaudir en varias intervenciones, con la muleta demostró poseer buen estilo, cedió la muleta al sobresaliente Pedro Amengual, "Gasolina" quien se aprovechó para tumbar al incor-dioso erzmigo.

Lo bueno fue en el último novillo, bastante más crecido que sus hermanos y que fue estupidamente toreado por el profesional Ruiz Romero, regalándonos con la mejor faena que le llevamos vista. Isidoro toreó perfectamente por naturales, derechos, hartándose de toro, no le acompañó la suerte a la hora de matar y la cosa se enfrió, sin embargo nosotros le hubiéramos concedido las orejas. Al final le fue concedido el trofeo donado por Sastrea Play-Boy, regalándolo Ruiz Romero para uno de los matadores mureros, correspondiendo a Antonio Calvo "Serranillo".

Por la noche no se celebró la función de teatro anunciada por enfermedad de uno de sus componentes.

FATAL ACCIDENTE

El día de San Jaime por la noche cuando regresaba de Can Picafort con un Mobilette el joven de diecisiete años, Gaspar Moragues Perelló chocó contra un carro cargado de alfalfa con tan mala suerte que de resultados del mismo falleció el 27 por la mañana. El finado por su bondad y las muchas cualidades que adornaban su persona era muy querido por quienes tuvieron la suerte de tratarle, su muerte deja un gran vacío entre nosotros. La conducción a hombros de compañeros de estudios, pues Gaspar estudiaba para médico, resultó algo verdaderamente emocionante, todo el pueblo de Muro se sumó al dolor de sus padres don Juan y doña María y la conducción y funeral resultó algo más que una manifestación de dolor. Descansa en paz, amigo.

EXCURSION A ANDALUCIA, MADRID, LEVANTE

Las Sociedades Fomento de Cultura y Círculo Recreativo en colaboración con la sucursal en Muro de Viajes Meliá, cuyo representante es don Guillermo Pascual, organizan una gran excursión que tendrá lugar del 6 al 17 de septiembre. El itinerario es en extremo interesante y sugestivo.

ADIOS A GASPAS MORAGUES

Día 27 de julio. Aparentemente una fecha más y fría del almanaque. No solo ha sido celebrar las fiestas del Patrón. Para mí y para el pueblo de Muro y amigos será una fecha que recordaremos con tristeza y sentimiento hondo. El día 27 perdimos a un buen amigo, Gaspar Moragues Perelló. Moría como consecuencia de un accidente de carretera, a sus 17 años de edad. Me cuesta creerlo,

XI FESTIVAL DE POLLENSA
CLAUSTRO DE SANTO DOMINGO
SABADO 5 AGOSTO 1972 A LAS 22 HORAS
EXTRAORDINARIO CONCIERTO
LOS SOLISTAS DE
«POLLENSA FESTIVAL STRINGS»
Obras de:
ROSENMULLER, HAENDEL, BACH, MOZART,
CERVELLO y MONTSALVATGE

Arriba es noticia COMPRUEBELO

AUDITORIUM MAÑANA 10'30 NOCHE PRESENTACION
«LA LOCANDIERA» DE GOLDONI ACTUALIZADA EN GRAN COMEDIA MUSICAL PARA SATIRA DE HIPOCRITAS Y PURITANOS

¡DESPUES DE SEIS MESES TRIUNFALES EN BARCELONA!

NURIA TORRAY en **MIRANDOLINA** en su posada **HACE LO QUE LE DA LA GANA**

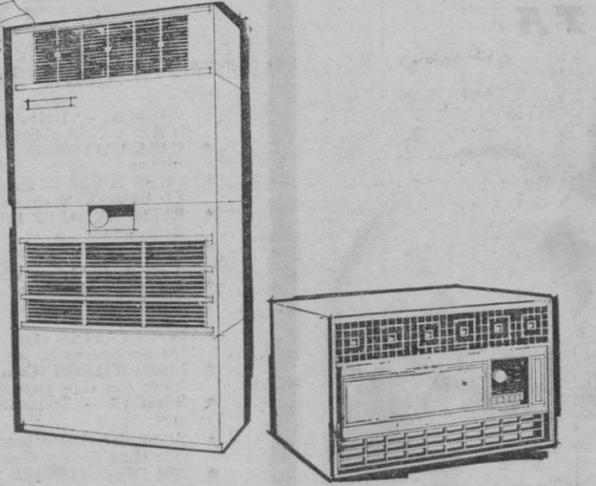
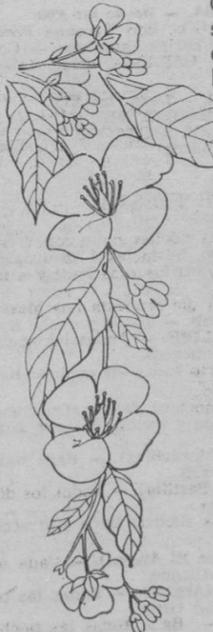
Festejo popular con BAILES, muchas CANCIONES y un reparto de 30 figuras
VERSION Y DIRECCION: **JUAN GUERRERO ZAMORA**

Le «BALEARES»

Disfrute de la primavera todo el año

AIRE ACONDICIONADO **Roca**

Instale en su hogar, oficina, comercio, auténtico confort. ROCA le proporcionará "este" ambiente agradable que le hará gozar de una auténtica PRIMAVERA el próximo verano. Consúltenos. Gustosamente nuestros técnicos le asesorarán sobre "su" instalación. Además Roca le ofrece un eficaz servicio de Asistencia Técnica en toda España.



INSTALADORA BUADES, S.A.

Olcinas, Exposición, Almacén y Talleres en Gran Vía ASIMA Poligono "LA VICTORIA" Teléfono 27 77 00 Apart. Correos 1289 PALMA DE MALLORCA

EL «VI CERTAMEN NACIONAL DE CINE AMATEUR DE POLLENSA»

«GUARANI» DE D. EUGENIO ANGLADA, «GALL D'OR 1972»



En el Hotel Formentor, y después de una cena se dio a conocer el fallo del jurado calificador del «VI Certamen Nacional de Cine Amateur de Pollensa». Las deliberaciones del jurado fueron muy trabajosas porque por unanimidad todos sus miembros destacaban las virtudes cinematográficas y temáticas de «Guarani»

siva de esta obra de Eugeni Anglada, la originalidad de su tema, la manera como ha resuelto su autor, más asequible, igualmente perfecta aunque también con sus puntos oscuros que dan pie a muy diversas interpretaciones.

Se destacaron los valores de «Alarma... perill de pau» —película de dibujos debida a Jordi Tomás y Francisc Estrada— y se tuvieron en cuenta que películas del mismo tema y procedimiento han copado los premios de los últimos certámenes y todos estuvieron de acuerdo en que las mejores secuencias del festival pertenecían a «A la costa verdeja», de Rafael Bordoy, concretamente los planos de la bajada de los trabajadores del monte realmente de antología como documento del esfuerzo humano.

Antes y en la sala de proyecciones del Hotel Formentor se habían visionado las películas preseleccionadas, algo muy acertado porque podían encontrarse valores en los distintos films no apreciados en una primera visión. En conjunto, el certamen ha transcurrido bajo el signo de la calidad y desde nuestro punto de vista y además de las obras premiadas cuya relación daremos más abajo debían ser tenidas en cuenta, por diversos motivos: «Llum», de Roberto Aguiló; «La jaula», de Agustín Bascuas; «Aria de Bach», de Carlos Peix; «Ma laguanyat Lobregat», de Francisco San Agustín; «Morocco» de Manuel Pla; «Bellaggio-Corvatsch Subtirol», de José María Via; «¡Qué pareja!», de Jesús López y alguna otra. En una confrontación más desigual todas ellas pudieron ser obras destacadas en los diferentes géneros sino merecía

doras de un premio extraordinario, si de un «Gall d'Argent» o un «Gall de Bronze».

PREMIOS DEL CERTAMEN

GALL D'OR, premio extraordinario del Certamen donado por el Ministerio de Información y Turismo a «Guarani» de Eugeni Anglada. Por mayoría de votos.

GALL D'ARGENT a la mejor película de argumento a «Infidelitat» de Eugeni Anglada. Por unanimidad.

GALL DE BRONZE a «Aladino siglo XX» de Rafael Bordoy. Por unanimidad.

GALL D'ARGENT a la mejor película documentada a «A la costa verdeja» de Rafael Bordoy. Por unanimidad.

GALL DE BRONZE a «Lluvia en la ciudad», de Enrique Sabaté. Por unanimidad.

GALL D'ARGENT a la mejor película del género Fantasia para «Alarma... perill de Pau» de Jordi Tomás y Francisc Estrada. Por unanimidad.

GALL DE BRONZE a «Plastik» de Francisco A. Valiente. Por mayoría de votos.

A la hora de los brindis habló don Pedro Peiró, alma del Certamen, don Miguel March, Teniente de Alcalde de Pollensa; don Bernardo Cifre, autor del guión de «La Maina» de Costa y Llobera y don Rafael Bordoy que puso sus pros y sus contras sobre la realización de una obra dedicada al poeta pollense.

Don Pedro Peiró agradeció la asistencia de los Sres. Via y Pla, del «Centro Excursionista de Cataluña» gran colaboradora del certamen y entidad pionera del cine amateur en España.

CINEFILO

«EL ZORRO DE MONTERREY»



Si existe un actor que pudiera ser capaz de enfrentarse gallardamente con el mejor recuerdo que ha dejado en el cine el personaje legendario del Zorro justiciero manejando la espada y el látigo, éste es sin duda el viril galán Charles Quiney, que lo ha encarnado por segunda vez en la producción Hispamer Films, en Eastmancolor, que presenta Universal Film Esp. S. A., dirigida por José Luis Merino, «El Zorro de Monterrey», relato apasionante como encadenado de hechos suspensivos, en cuyo desarrollo

el protagonista rompe repetidamente el cerco de traidores agazapados tras supuesta respetabilidad y que se sirven de forajidos para la realización de sus criminales designios.

Charles Quiney es un actor que provoca el más vivo entusiasmo en los espectadores de ambos sexos, viéndolos indescritibles aventuras de «El Zorro de Monterrey», como antes viviera las de «Robin Hood, el arquero invencible».

Mañana estreno en Teatre Balear.

«MARTA»



En la brillante temporada de recitros que nos ofrece Jaime III Cinema, esta semana tendrá lugar la reposición de la inolvidable película «Marta», protagonizada por Marisa Mell y Stephen Boyd.

«Marta», la historia de un amor desgarrado por horribles pesadillas, es un film que apasiona a todo espectador, desde el principio al fin.

Y en el mismo programa veremos una película divertidísima: «El Rally de Montecarlo y toda su zarabanda de antaño», una carrera en busca de la gloria y del amor, realizada en 70 mm., con un reparto extraordinario: Tony Curtis, Mireille Darc, Bourvil, Lando Buzzanca, Marie Dubois, Nicoletta Machiavelli, Terry Thomas, etc.

Programas Para hoy

SALAS DE ARTE Y ENSAYO

RIALTO. — (Climatizado). — Desde las 4: «LAURA NUDA» (Laura al desnudo), con Tomas Milian y Enne Vernon. Director: Nicolo Ferrari. — (Mayores 18 años)

SALA MOZART. — (Climatizada). — Desde las 3: LABBRA ROSSE con Christine Kaufman y LOS CARABINEROS de Roberto Rossellini.

SALAS DE CINE

ASTORIA. — (Refrigerado). — Desde las 3:00: Mortadelo y Filemón en EL ARMARIO DEL TIEMPO Color. AMOR EN EL AIRE Rocio Dúrcal y Palito Ortega, Color. — (Aut. todos los públicos).

AVENIDA. — (Refrigerado). — Desde las 3:15: «...DE MIS ENEMIGOS ME OCUPO YO», con Charles Southwood, Jul'án Mateo. Director: Irving Jacobs, en color; y «CASI JUGANDO...», con Elsa Baeza, en color. — (May. 18 años)

AUDITORIUM. — Climatizado). — Desde las 3:00: AUDITORIUM. — Sesiones de cine suprimidas. A las 10 de la noche: GRAN RECITAL por el grupo catalán «LA TRINCA».

SALA AGUSTA. — Cerrado por reforma

A B C CINEMA. — Desde las 3:00. Sesión continua: UNA LARGA FILA DE CRUCES, Anthony Stiffen, William Berger. Eastmancolor Cinemascope. Complemento: LAS SIETE VIDAS DEL GATO, Antonio Ozores, Eastmancolor. (Aut. mayores 18 años).

TEATRO BALEAR. — (Climatizado). — Desde las 3: «EL ZORRO DE MONTERREY». — Complemento: Reposición de «ADIVINA QUIEN VIENE ESTA NOCHE», (Color).

SALA BORN. — (Climatizada). — Desde las 3:15: «LOS VENGADORES DEL AVE MARIA», Tony Kendall, Peter Thorrvs (western), Eastmancolor. — «EL GATO DE 9 COLAS», en 70 mm., Karl Malden, Catherine Spaak.

CAPITOL. — Desde las 3:00: «EL SABOR DE LA VENGANZA», scope, color, con Richard Harrison y Fernando Sancho. — Complemento: «SANDOKAN», Scope, color, con Steve Reeves. (Mayores 14 años).

DORADO. — Desde las 3:30: «EL HOMBRE QUE VALIA MILLONES», en scope-color; y «QUE ESPEREN LOS CUERVOS», en color.

FANTASIO. — Desde las 3:00: «UN MINUTO PARA REZAR Y UN SEGUNDO PARA MORIR», en color; y «COMANDO DEL DESIERTO», con Richard Burton.

JAIME III (Refrigerado). — Desde las 3:00: «LA CELESTINA», elisa Ramírez y Julián Mateos, en 70 mm. color; y «BUONA SERA, SRA. CAMPBELL», con Gina Lollobrigida. Un fil de Melvin Frank, en color. — (May. 18 años)

METROPOLITAN. (Refrigerado). — Desde las 3:15: «PIEL DE ASNO». Un film de Jacques Demy, con Catherine Deneuve y Jean Marais, en color; y «EN UN MUNDO NUEVO», con Karina y «Lt Pandilla», en color. — (Autorizado todos los públicos)

MODERNO. — (De miércoles y domingo): «EL SABOR DE LA VENGANZA», scope, color, con Richard Harrison y Fernando Sancho. — Complemento: «SANDOKAN», Scope, color, con Steve Reeves. (Mayores 14 años).

PALACIO DE LA PRENSA. — Desde las 3:00: «TESTIGO DE CARGO», con Tyrone Power, Marlene Dietrich y Charles Laughon. — Complemento: «ALAS Y GARRAS», color, (Mayores 14 años).

RIVOLI. — (Refrigerado). — Desde las 3:15: «LOS BEATLES» «LET IT BE» Color — LA REBELION DE LOS COSACOS, Color. — (Aut. todos los públicos).

SALAS DE FIESTA

- * CABALA. — Todas las noches baile con Walter Klein y Nuevo Grupo, hasta las 4 madrugada.
- * CASA VALLES. — Todos los días baile y atracciones.
- * CHES NOUS. — Cada día orquesta Los Massot.
- * EL BARCO (Night Club). — Tarde y noche baile
- * PATIO ANDALUZ FELIPE. — Todas las noches canciones y bailes flamencos.
- * TAGOMAGO. — Abierto todas las noches: Baile y atracciones.
- * TITO'S. — Todas las noches: Baile y atracciones.
- * TROCADERO. — Tarde y noche: Baile y atracciones.
- * CLUB LATINO (Las Maravillas). — Baile todas las noches hasta las 3:30
- * LORD WILSON (Ca'n Pastilla). — Todos los días baile con «Los Grecos».
- * S'ESCAR. — Todas las noches: Baile y atracciones.
- * SCORPIO (Discotheque El Arenal). — Cada noche «Los Ros» y discotheque.
- * 2000 DISCOTHEQUE (Arenal). — Todas las noches baile con Trinidad Group.
- * BACOMO (Arenal). — Baile todas las noches con «Los Massot».
- * BABALU PARK. — Todas las noches baile y atracciones con los conjuntos Unión 70 y Black Fire (conjunto de color). — Barra Libre.

PELOTA NACIONAL

FRONTON BALEAR. — Desde las 3:30: Partidos, Trios, Quinielas. — Entrada GRATIS.

HOY NOCHE, EN EL «AUDITORIUM»

«LA TRINCA»



La Trinca es un grupo genuinamente catalán. Sus canciones son del pueblo. Canciones que pasan a través de un tamiz eminentemente popular y humorístico. Así ven la vida y así la cantan.

La Trinca da un recital esta noche en el «Auditorium». Por primera vez tiene oportunidad de hacerlo en Mallorca, antes habían actuado en Sala de Fiestas. No es lo suyo. Su «show» es para contemplarlo tranquilamente desde un patio de butacas, escucharlo y saborearlo.

Toni, José María y Miguel Angel son «La Trinca». Sus canciones han «pegado» fuerte. «A cullir Prebots», su long play «Xauxa», también «Trincar i reure», «Festa Major» han sido grandes impactos. Hoy en el Auditorium, La Trinca nos ofrecerá un «show» sobre esta base.

La Trinca nació artísticamente en Canet de Mar de la Costa de Barcelona (Maresma). Desde allí se han proyectado con enorme fuerza gracias a su calidad y creatividad.

AUDITORIUM

«MIRANDOLINA EN SU POSADA HACE LO QUE LE DA LA GANA»

Después de seis meses de actuación triunfal en Barcelona y antes de su presentación en Madrid, Juan Guerrero Zamora, el famoso director, y Nuria Torray, nuestra excepcional actriz nos traen este gran espectáculo al que la crítica barcelonesa, en ocasión de su estreno, dedicó los mayores elogios. Espigando en nuestros colegios de la Ciudad Condal, vemos que se dijo: «Una fiesta de luz y alegría realizada de manera magistral» (Oliva en «Solidaridad»); «El alegato más duro contra la hipocresía y al mismo tiempo, un espectáculo alegre, feliz, racheado de sol y de vida en el que Nuria Torray tuvo una actuación plébrica de autenticidad y de facultades» (S. Corberó, en «Diario de Barcelona»); «Espectáculo fresco, vivísimo, pleno en ritmo, en color, en picardía y en sinceridad» (Júlio Managat, en «El Noticiero»); «Goldoni, el gran renovador del teatro italiano en el siglo XVIII, se hubiera sentido plenamente gozoso de asistir a esta

version de su «Locandiera», y, uniendo sus aplausos a los calurosos entusiastas y fervorosos de todo el público, también habría gritado ¡Bravo, bravo! (Martínez Tomás, en «La Vanguardia»); «Quien dijo que en España no se sabe hacer teatro musical, se equivocó» (Val Jarrin, en «La Prensa»); «Heroína de la representación fue Nuria Torray, bella, expresiva, con enorme personalidad como comediante y como cantante» (José María Junyent, en Radio Nacional). Por su parte, Vila-San Juan, en su crónica de ABC afirmó: «Goldoni no pudo encontrar mejor embajador que Guerrero Zamora ni soñar con tan espléndida protagonización como la de Nuria Torray». Tales autorizadas opiniones son las credenciales con que «Mirandolina en su posada hace lo que le da la gana» se presentará el próximo día 3 en nuestro Auditorium, que por primera vez abre sus puertas a una compañía teatral, lo que es otro aval de la gran categoría de ésta.

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra · Mínimo 10 palabras
 MIERCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra · Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
 y Paseo Mallorca, 29
CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177

BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria



Oliver mateu
 Av. Jaime III, 137 Palma. Tel 21 06 40

VENDO SOBRE-ATICO en calle Aragón, 3 dormitorios dobles y 1 sencillo, baño y aseo, sala-comedor grande con terraza, cocina grande bien equipada, ambas corrientes, acabados de primera calidad, ascensor y portería. Precio: 1.400.000 ptas. Facilidades. (OM-124)

VENDO PISOS en construcción en zona Plaza de España, 4 y 5 dormitorios, sala-comedor grande, con terraza, dos baños y aseo, cocina grande bien equipada, acabados de lujo, dos ascensores y portería. Precio: Desde 1.825.000 pesetas. Facilidades. (OM-124)

VENDO EN EL ARENAL primera línea, pisos en construcción, 2 y 3 dormitorios, dos baños, sala-comedor con grandes terrazas, armarios empotrados, cocina equipada, magnífico emplazamiento y muy buenos acabados. Precios: Desde 1.150.000 pesetas. Facilidades. (OM-124)

PARCELAS EN CALVIA de 4.000 m². magnificas vistas, zona muy tranquila, calles asfaltadas, electricidad, posibilidad de teléfono. Precios: desde 275.000 ptas. Facilidades.

LOCALES COMERCIALES en el centro de Cala Mayor, en un Edificio de 200 apartamentos. Apto para cualquier negocio. Precios desde: 850.000 pesetas.

ATENCION INVERSIONISTAS, bloque completo de apartamentos. Consta de piscina, bar, solarium, cafetería. Solar adjunto para posible ampliación con permiso de obras. Todos los apartamentos alquilados por 5 años a precios elevados. Para información personarse en nuestras oficinas.

INTERNATIONALE IMMOBILIENFIRMA SUCHT

für ihre Tochterfirma in Palma de Mallorca einen qualifizierten
MITARBEITER
 Für
VERKAUF UND KUNDENBETREUUNG.
 Deutsch, Französisch erforderlich, English, und Spanischkenntnisse von Vorteil, Flexibilität, Einfühlungsvermögen und gute Allgemeinbildung sind Voraussetzung. Erfahrung im Immobiliensektor erwünscht.
 Wir bieten ausgezeichnete Verdienstmöglichkeiten.
 Interessenten bitten wir, ihre Bewerbungsunterlagen an PUBLICIDAD DELFIN zu senden Matias Montero, núm. 7. Palma. Numero Referencia: 100.

INMOBILIARIA MISTRAL

ARAGON, 18 TELEF. 21 49 11
 DISPONEMOS: DEL PISO QUE USTED NECESITA:
EN SON ARMADAMS de 1, 2, 3, 4 y 5 dormitorios, magnífica situación, varios precios.
EN AVENIDAS, pisos y áticos de 3, 4 y 5 dormitorios, cocina con despensa, sala comedor muy grande. Situaciones privilegiadas.
ALREDEDORES Plaza España. Pisos y áticos de 3, 4 y 5 dormitorios.
LOCALES céntricos, despachos alquiler-venta.
LOCALES EN RAFAL, junto carretera Inca muy baratos.
SOLAR ZONA residencial, apto chalet o apartamentos.
EN ALQUILER, tenemos dos despachos muy céntricos y baratos.

Lea «BALEARES»

VENDO SNACK-BAR y SUPERMERCADO

Superficie construida 168 m². Snack en funcionamiento desde hace 6 meses. Decorado y equipado estilo moderno, con existencias. Gran terraza al borde piscina. En bloque 180 apartamentos. En complejo previsto de 480. El Supermercado a punto de abrir. Informes: FINCAS VAQUER Calle Dameto, 39. - Telf. 235155.

SENA PRECISA CON URGENCIA

PISOS Y APARTAMENTOS PARA ALQUILAR Y VENDER, CON O SIN MUEBLES.
 Teléfono 21 76 40

LA CABANETA, en la mejor zona, INVESTA le vende, ya construido o le construye, su chalet, a partir de 1.500.000 pesetas. INVESTA Teléfono 221321. (24)

OCASION UNICA: Vendo bonita «boutique»; magnífica rentabilidad, en importante complejo turístico de Cala Mayor. Precio: 1.100.000— pesetas. INVESTA. Teléfono 221321. (20)

CALLE ARAGON, vendo magnificos pisos de dos a cinco dormitorios, a partir de 685.000 pesetas. INVESTA. Teléfono 221321. (18)

EN CALA MAYOR, San Agustín e Illetas, vendo bonitos apartamentos a partir de 650.000 pesetas. INVESTA. Teléfono 221321. (18)

APRESURESE: En Avenida Argentina vendo dos últimos pisos de cuatro dormitorios, dos baños. Precio: 1.050.000—. Facilidades en cinco años. INVESTA. Teléfono 221321. (22)

CA'N PASTILLA, tenemos varios chalets y apartamentos: precios interesantes. INVESTA. Teléfono 221321 (12)

PUIGPUÑENT

A 14 kilómetros de Palma. Parcelación rústica «SON NET». En la mejor zona montañosa de Mallorca, parcelas rústicas con luz y calles asfaltadas desde 15 ptas. m². Parcelas desde 2.000 m², con agua, luz y calles asfaltadas desde 40 ptas. m².
INMOBILIARIA OLIVER OLIVER
 Plaza Oliver, 5, 2.º o también en la misma urbanización, domingos y festivos

EN ZONA INDUSTRIAL DE PALMA

sin limitaciones, interesa solar mínimo 15.000 m², fuerza, bien comunicado, preferiblemente rectangular, 2 x 1 para instalación almacenes metalúrgicos. Ofertas por escrito: Sr. Coll — calle Ribera, 16. Palma.

VENDO SOLAR 400 m²

BUENA SITUACION EN PALMA.
 PLANOS PAGADOS.
 Teléfono: 21 32 30.

Hipotecas

CONSTRUCTORES
 Descontamos letras a largo plazo procedentes de contratos de compraventa de pisos MODICOS INTERESES Préstamos a la construcción para acabado de obras. CONSULTENOS en Jaime II, núm 111, 2º dcho 18 y 19 Teléfono 214958 de 5 a 7 y horas convenientes

Locales y Despachos

ALQUILU LOCAL, Sta Catalina 140 m². Informes: FINCAS VAQUER Telf. 425155 (12)

ALQUILU local comercial posible cualquier negocio, inmejorable situación, llaves en mano. Precio especial de alquiler durante primer año. Situación gran centro comercial de Santa Ponsa. Informes: Agencia STAR MALLORCA Santa Ponsa

ALQUILU LOCAL Son Cledera, esquina, preparado supermercado, 7.000 ALEIX Pza. Rastrillo, 9, 2.º 223971. (14)

ALQUILU LOCAL calle P. Bartolomé Pou, 76 y 80, 429 m², 2 puertas. Teléfono 226687. (16)

ZONA BLANQUERNA alquiler locales, de 60 a 80 m²; buena situación; precio a convenir. Teléfono 212290; mañanas. (17)

EN AVENIDAS alquiler despachos—oficinas, desde 3.000— pesetas; posibilidad teléfono. Informes: 215502. (12)

EN CALLE BEATRIZ DE PINOS, alquiler espacioso local. Informes: Teléfono 22 54 46. (11)

LOCALES COMERCIALES ALQUILER Y VENTA

CALLE IBIZA, 19 CON TELEFONO Informes: Teléfono 23 77 08 Srta. M. Rosa.

CALA BLAVA, solar 1.500 m²; bella vista; a 1.000— pesetas m². Facilidades. Tels.: 227181—217714. (15)

VENDO parcela 2.000 metros en Ca'n Picafort, a 150 ptas. m². Teléfono 273823. calle Aragón, 788. (16)

PARCELAS a 6 kms. Palma; agua y electricidad; terreno llano, apropiado construcción almacén; 125 ptas. m². Teléfono 223633.

VENDO solar en Palmañola, 500 m². 225.000 ptas. BELLVER. Telf. 210890. (11)

SE VENDEN SOLARES EN PORTALS VEIS en 1.ª, 2.ª y 3.ª línea Tels. 214958 211606

SE VENDEN diferentes fincas rústicas, en todos los términos de Mallorca Teléfono 21 49 58 (13)

VENDO RUSTICA, ciento diez cuarteradas, carretera primer orden, cerca La Puebla, Huerto, almendral, higueral, etc. Infor.: 274145; mañanas. (17)

OCASION: vendo pinar de 1.400 metros con casita y agua, 300.000; antes de llegar a Sta. Maria. Informes: Obispo Maura, 99, 1º, De recha. Telf. 216520. (25)

SANTA MARIA, casa 2 plantas, con algunos muebles, 3 dormitorios, cocina, cisterna, corral. Precio: 575.000 ptas. Facilidades. MISTRAL 214911. (19)

OPORTUNIDAD
 Vendo 4 cuarteradas terreno llano a 6 kms. Palma, agua y electricidad. Precio interesante. Magnífico como inversión. Construcción almacenes, factoría, pistas, escuela chófer, huerto, etc. — Telf. 223633

FINCA DE RECREO

se vende a 10 kms. de Palma, buena casa, completamente amueblada, calefacción central, piscina, teléfono, todas las comodidades, 4 dormitorios dobles, 3 baños, comedor, sala de estar, salón, dependencias para servicio. 600 m². y 20.000 mts. de huerto de naranjos, frutales, etc. — Precio: 9.500.000, pago a convenir. — Informes: Teléfono: 211087.

Traspasos

TRASPASO tienda, apta para cualquier negocio valor de instalación. Llamar Sr. Alarcón. Teléfono 254743

AVENIDA JAIME III traspaso tienda, con o sin género, alquiler razonable. Con facilidades. Q U E T G L A S A.P.I. Plaza Cort, 15 Telf. 224660. (22)

TRASPASO, local con mercadería o sin ella, C/ Ausias March, esq. Ramón Muntaner. Interesante precio. RUSTIC. Velázquez, 18. Tlf.: 225800. (20)

TRASPASO, por no poder atender, céntrica cafetería. Informes: Tel. 215251. (12)

SE TRASPASA CAFETERIA en Paguera, por no poder atender. Informes: Cafetería FORTUNA; Urbanización ATALAYA; Paguera. (15)

SE TRASPASA BAR LIRIA frente Triánón 2º, Torre Nova. Comercial LIRIA y local con sótano, frente Hotel DON PACO. Teléfono 185. Palma Nova. (23)

SE TRASPASA bar zona Cala Mayor, 600.000, mitad contado, resto dos años. Telf. 237944. (13)

TRASPASO

Maravillosa tienda. Da a dos calles, centro Palma. Se admite cambio. Teléfono: 21 32 30.

LOCAL
 con teléfono se alquila con entradas por calles Gral. Ricardo Ortega y calle Honderos, fácil aparcamiento. — Informes: Teléfono: 21 55 02.

LOCALES EN VENTA

FRENTE NUEVO CLUB DE MAR
 900 m². con 20 de fachada en Paseo Marítimo. 1.200 m². semi-sótano, entrada Paseo Marítimo y Caivo Sotelo
INFORMACION Y VENTA:
 Caivo Sotelo, 377, 1.ª, izqda.
 Teléfono 237689 De 5 a 8 tarde.

VENDO MAGNIFICOS DESPACHOS. PASEO MARITIMO. BUEN PRECIO.

Teléfono 237197. — 9 a 12.

Fincas

A 5 KMS. Palma 1.775 m², casa dos plantas, 3 dormitorios, baño, 2 cisternas, garaje, frutales, cercado pared. Precio 1.500.000 ptas. MISTRAL, 214911. (23)

SON SARDINA, parcela 400 m², agua, luz, cercado pa. red. Precio 800 ptas. m². MISTRAL, 214911. (15)

A 5 Kms. ARENAL, 7.000 m², lindante carretera. 300.000— pesetas. Facilidades. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Oliver (Edificio España), entresuelo. Tel. 223719. (20)

LLUCHMAYOR, pequeña casita, comedor, 1 dormitorio; todo reducido, porche, cisterna, 2.500 m²; bien arreglada. 280.000— pesetas. Facilidades. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Oliver (Edificio España), entresuelo. Tel. 223719. (27)

EN SANTA MARIA vendo casa y unos 2.000 metros de terreno, 350.000 ptas. Teléfono 273823. calle Aragón, 788. (18)

ALQUILERES

BELT, INMOBILIARIA: ALQUILERES de todas clases. Velázquez, 38, 2.º Teléfonos 22211—22719—225627. (13)

INTERESAN PISOS PARA ALQUILAR: con o sin muebles. Agencia FERNANDEZ. Teléfono 21 52 51 (12)

ALQUILER DE TELEVISORES TELE-HOGAR: Nicolás de Pax, 25. Telf. 226884. (11)

OFRECEMOS PISOS, amueblados, para alquiler; todas zonas. AGENCIA FERNANDEZ. Telf. 21 66 80 (12)

NECESITAMOS PISOS, sin muebles, zona Santa Catalina. Teléfono 215251 Señor. cta Lina (12)

ALQUILU ATICO, junto Plaza Hornabeque, de dos dormitorios, con gran terraza, calefacción central y garaje. Sin muebles. Precio 6.500— pesetas. Informes: FINCAS VAQUER; Dameto, 39 (junto Plaza Progreso). (26)

SENA: ALQUILA pisos, despachos, locales, apartamentos. Tels.: 217640—215840 (16)

ALQUILU para Agosto, planta baja, Cala Gamba y chalet Alcudia. ALEIX. Plaza Rastrillo, 9-2º. 223971. (14)

ALQUILER de televisores: BOLSA DEL TELEVISOR. Plaza Arzobispo Miralles, 27. (10)

SE ALQUILA primer piso calle Aragón, 152. Informes: mismo edificio, 8º, D. (12)

DESEO tomar en alquiler casita de campo o apartamento suficiente 2 ó 3 personas. Ofertas: Tel. 254776. (17)

PARTICULAR BUSCA PISO, tres dormitorios; máximo 3.000— ptas. Telf. 222153. (10)

SE ALQUILA PISO, amueblado, tres habitaciones. Teléfono 233455; 8 a 10 y de 2 a 4. (16)

CALA BLAVA, alquiler apartamento amueblado. TRAM PE, calle Deusto, Solar 108, 3.º, 2.º (12)

SE ALQUILAN 2 despachos céntricos. Informes: Julián Alvarez, 13, 3º, 1.º. (14)

ALQUILU PISO, amueblado, calle Sindicato. Informes: Feliu, 28. Telf. 216781. (10)

PARTICULAR alquiler piso amueblado junto Avenidas, 3 dormitorios dobles, sala comedor, cocina, terraza, baño completo, habitaciones al exterior, 7.000 ptas. Telf. 224582. de 13 a 17 horas. (27)

NECESITO piso céntrico pequeño con o sin muebles. Ofertas: Telf. 210112. (11)

BUSCO EN ALQUILER PISO zona Avenida Argentina, Paseo Mallorca o Santa Catalina. Tel. 235432. (13)

SE ALQUILA apartamento para dos personas en calle Miramar, núm. 6, 2º, 2º. Informes misma dirección, miércoles de 6 a 8 tarde. (22)

ALQUILU, apartamento-chalet, agosto y septiembre, Carretera Illetas. Informes: Señor Rotger; Tel. 234183. De 10,30 a 1,30 y de 5 a 8.

ALQUILU piso amueblado, 1 dormitorio. Calle Conquistador. 5.500 mensuales. VALENTI, San Miguel, 230. (13)

PARTICULAR alquiler piso amueblado, final Paseo Marítimo. Teléfono 232700. (10)

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras
 MIERCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y Paseo Mallorca, 29
CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 234177

BOLSA INMOBILIARIA

Alquileres

BUNGALOWS en Palma, Son Matet 3. 8.000, todo incluido. 230464. (10)

ALQUILASE nuevo, elegante apartamento estudio ático completamente amueblado, función céntrica señorial. Máximo dos personas. Teléfono 223162. (16)

SE ALQUILA piso de nueva construcción en Avenidas. Informes: Telf. 215502. (10)

SE ALQUILA piso Can Pastilla, tres dormitorios dobles, vista al mar. Agosto-Septiembre. Telf. 260787. 8 a 10. (17)

SE ALQUILA piso amueblado, zona Plaza Toros. Informes: Agencia LOSADA-MORRACH. Telf. 212597. (13)

SE ALQUILA por temporada 3er. piso amueblado, 4.500 ptas., 3 dormitorios, baño y terraza, bien situado. Teléfonos 215396 - 262952. (20)

ALQUILO piso amueblado cuatro cuartos, sala comedor, baño, aseó, zona se. Social. 8 a 12; Plaza Securado, 6, 1.º (18)

Chalets

"INVERSION"
UNA BUENA
A CABO
ES LLEVAR
ANUNCIOS
"PEQUEÑOS"
ANUNCIAR EN

CHALET con piscina, zona Estalenchs, cerca playa, solar 470 m2. Precio interesante. Facilidades. Teléfono 253846. (15)

CHALET EN BENDINAT vendido. Compuesto de comedor, gran salón, cuatro habitaciones con baño individual, 1 habitación con sala y baño, dos cuartos de servicio con baño, piscina con depurador, garaje grande, calefacción, aire acondicionado en habitaciones; 1.500 m2 de jardín; amueblado y decorado. Verdadera OPORTUNIDAD. ALZINA; Sindicato, 198 (junto «Triquet»). Teléfono 214663. (52)

OCASION vendo Bungalow con 3 dormitorios Santa Ponsa. Urbanización Costa de la Luz 709.000. Informes: teléfono 22 39 54. (16)

ALQUILO chalet con jardín en Colonia San Jorge, 1.º septiembre a 1.º junio 73. 12.000 pesetas toda la temporada Tel. 6. Ses Salines. (23)

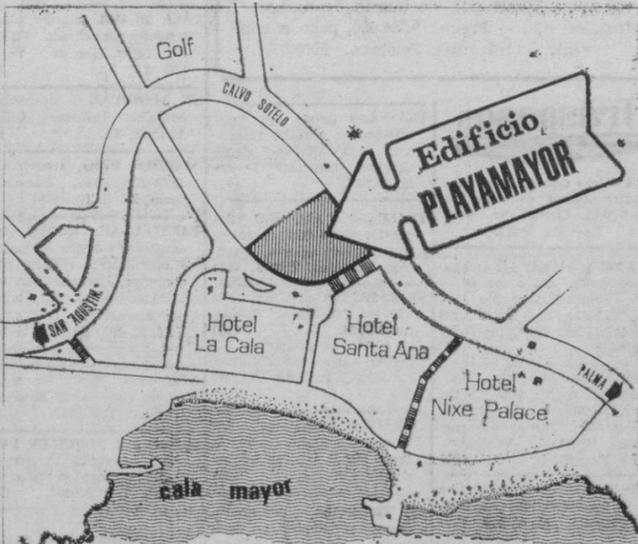
CASITA RECREO, césped, jardín, piscina; tranquila. 1.250.000 - ptas MISTRAL. 21 49 11. (10)

VENDO CHALET

en Bella Vista, continuación de Cala Blava, amueblado, 600 mts., esquina. 1.900.000 ptas. Informes: Sindicato, 69.

Apartamentos

CALAMAYOR EDIFICIO PLAYAMAYOR



- LOCALES COMERCIALES desde 570.000 Ptas. (apropiados para Supermercado, Restaurante, sucursal bancaria, etc.)
- GRAN LOCAL PARA DISCOTECA
- ESTUDIOS DE LUJO CON AIRE ACONDICIONADO (vistas directas al mar. Desde 450.000 Ptas.)

AMPLIAS FACILIDADES - PAGOS MENSUALES ENTREGA INMEDIATA DE LLAVES

INFORMACION:

EN EL MISMO EDIFICIO

COMPRE un ESTUDIO en COSTA DEN BLANES para mañana mismo habitario. Completamente amueblado. Piscina y a 100 metros del mar y del pinar. Dos ascensores. Vista maravillosa. A partir de 410.000 ptas.; entrada 150.000; resto dos años. FINCAS VAQUER; calle Dameto, 39 (junto Plaza Progreso). (44)

APARTAMENTOS Palma Nova, 2, 3 dormitorios, sala comedor, cocina, baño, terraza, sin ascensor ni portería, bloque de 9 viviendas, precios desde 825.000, facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. Tel. 210294. (26)

VENDO APARTAMENTO ARENAL, terminado, por estrenar. Otro en SANTA PONSÁ; maravillosa vista al mar; 1.ª línea, decorado. Informes: MISTRAL 214911. (20)

EN CAN PASTILLA se alquila apartamento a 40 metros de la playa con jardín y terraza, capaz para cinco personas, totalmente amueblado; nevera, televisor, lavadora, teléfono, por seis meses. Teléfonos: 227181-217714. (34)

COMPRO apartamento, pago con un coche, resto a convenir. calle Barceló y Combis, 7, 1.º. (15)

ACEPTARIA apartamentos a cambio solar, calle Barceló y Combis, 7, 1.º. (11)

ALQUILO apartamento amueblado, piscina, garaje, cerca Terreno, Paseo Generalísimo, 76-2; 224966. (12)

VENDO ático y apartamento en Porto Colom, Cala Marsal, llaves mano. Verlos en mismo edificio, domingos, Telf. 212720. (19)

APARTAMENTOS

LLAVE MANO

EN PLAYA DE ALCUDIA

- TRES DORMITORIOS.
- ESTAR - COMEDOR.
- BAÑO
- COCINA.
- LAVADERO.
- 17 M2. TERRAZA
- APARCAMIENTO INDIVIDUAL.
- DESDE 650.000 PTAS. - FACILIDADES
- TELEFONO 130 - LLOSETA

Casas y Pisos

CALLE MURILLO: Últimos pisos; llaves mano; tres dormitorios, sala comedor, cocina, baño y galería. 650.000 ptas.; 150.000 entrada; resto tres años. CUART; Anselmo Clavé. 14. 225706. (36)

EN LA CALLE Francisco Suau, esquina Padre Motina (carretera Valldemosa), vendo pisos y áticos en construcción. Informes: Plaza España, 10, entlo. A 212323. (23)

EN LA CALLE BALMES, número 12 (junto carreteras fncs), vendo pisos terminados Informes: Plaza España, núm. 10, entresuelo A Teléfono 212323. (23)

VENDO PISOS y ATICOS, en construcción, en General Riera; 4 y 5 dormitorios. Precio desde 125.000 - pesetas; entrada desde 100.000 pesetas; mensuales 3.000 - pesetas; resto diez años Informes: Fincas VAQUER; Dameto, 39 bajos (junto Plaza Progreso). (38)

VENDO PISO en construcción, en Santa Catalina; dos, tres y cuatro dormitorios. Precio desde 600.000 pesetas; entrada 75.000; resto cinco años. Informes: Fincas VAQUER; Dameto, 39 bajos (junto Plaza Progreso). (30)

VENDO pisos y áticos, en construcción; junto cocinas, de 2 y 3 dormitorios. Precio 450 y 550.000 ptas.; entrada 75.000 ptas.; resto 10 años; mensuales 3.500 - ptas. Informes: Fincas VAQUER; Dameto, 39 bajos (junto Plaza Progreso). (36)

VENDO PISOS, áticos y sobretáticos en construcción, zona Blanquerna de 3 y 4 dormitorios. PLANTA PISOS: 96 m2, precio 700.000 pesetas; entrada 100.000; entrega de llaves 150.000; 110 m2, precio 780.000 - pesetas; entrada 175.000; entrega de llaves 175.000; 94 m2, precio 645.000 - pesetas; entrada 150.000; entrega de llaves 150.000; PLANTA ATICOS: 104 m2, precio 800.000 - ptas.; entrada 200.000; entrega de llaves 200.000; 82 m2, precio 610.000 - ptas.; entrada 125.000; entrega de llaves 150.000; PLANTA SOBRETÁTICOS: 86 m2, precio 600.000 - ptas.; entrada 125.000; entrega llaves 200.000; 87 m2, precio: 400.000 - pesetas; entrada 100.000; entrega de llaves 100.000 - ptas. Informes: FINCAS VAQUER; Dameto, 39 (junto Plaza Progreso). (106)

VENDO PISOS y ATICOS, traviesa Heroes de Manacor; orientación Sur; de tres, cuatro dormitorios. Precio: 575.000 ptas.; entrada 75.000; resto 10 años. Informes: Fincas VAQUER; Dameto, 39, bajos (junto Plaza Progreso). (31)

NOSE QUEDAN pocos PISOS en zona Plaza Toros, de tres dormitorios dobles. Precio: 600.000 y 700.000 ptas.; entrada 125.000 ptas.; mensuales 4.000 ptas.; resto diez años. Informes: Fincas VAQUER; Dameto, 39, bajos (junto Plaza Progreso). (31)

VENDO PISOS, terminados, de tres dormitorios, en calle Balma. Precio: 750.000; entrada 200.000 ptas.; resto diez años. FINCAS VAQUER. Telf. 235155. (31)

VENDO pisos en construcción de 3 dormitorios, zona Plaza de Toros. Precios desde 505.000 - ptas. Entrada 75.000, ptas. Con la posibilidad de dar la entrada en dos veces. Informes Fincas VAQUER. Dameto 39 (junto Pza. Progreso) (36)

FINCAS VAQUER. Tiene sus pisos y áticos y su almacén. De 2 y 3 dormitorios, en construcción. Precios desde 400.000 ptas. Entrada desde 75.000. Mensuales 4.000. ptas. Dameto, 39, bajos. Telf. 235155 (junto Plaza Progreso) (35)

VENDO PISO TERMINADO, principio General Riera, de 3 dormitorios dobles con armarios empotrados y calefacción individual, aire acondicionado. Precio: 900.000 - ptas. contado. 1.600.000 ptas. 5 años, facilidades Informes: FINCAS VAQUER. Dameto 39 Telf. 235155. (junto Plaza Progreso) (38)

ZONA ARTURO RIZZI, ático planta 7.ª, 5 habitaciones, 2 baños, sala comedor, terraza 42 m2. Precio: 1.325.000 - ptas. entrada 350.000 - ptas., resto 3 años. Entrega próxima. CABA BENASSAR. Heroes de Manacor, 232. Telf. 274050. (34)

VENDO dos sobretáticos, en construcción, de dos dormitorios, traviesa General Riera. Precio 550.000 - pesetas; entrada 75.000 - pesetas; mensuales 3.500 - ptas.; resto diez años. Informes: FINCAS VAQUER; Dameto, 39 (junto Plaza Progreso). (30)

VENDO PISOS Y ATICOS, en construcción de 1, 2, 3, 4 y 5 dormitorios en zona Son Armadams, con magnificas vistas sobre Bellver y Bahía. Precios interesantes. Informes: Aragón, 20. Telf. 224450. (33)

VENDO PISOS ATICOS y sobretáticos de 3, 4 y 5 dormitorios en Avenidas y principios C/ Aragón, con grandes terrazas. Facilidades. Informes: Aragón, 20. 224450. (36)

SENA: Vendo pisos y apartamentos terminados y en construcción; varias zonas Palma; 3 y 4 habitaciones. Facilidades. Teléfs. 217640 - 215840. (20)

VENTA DE PISOS EN PLAYA DE PALMA

EDIFICIO PERLA (Primera línea)

- 2 y 3 DORMITORIOS
- GRANDES TERRAZAS

Situados en la Avda. Nacional, esq. calle Perla, junto Hotel Aya

FACHADA calle Perla, enfrente zona verde

Informes y venta:

FINCAS SANS

C/. PADRE ATANASIO, 11 (Edificio Plaza)
 Teléfono: 22 25 89 de 9'30 a 13 horas.

HEROES DE MANACOR vendo pisos llaves en mano, 140 m2., 4 dormitorios dobles, cocina y sala comedor de 40 m2. todo exterior, baño y aseó. 200.000 ptas. en QUETGLAS A.P.I. Plaza Cort, 15. Telf. 224660. (41)

PLAZA TOROS: Pisos en construcción de 2 y 3 dormitorios; 525.000 y 600.000 pesetas; 100.000 - entrada; 100.000 - entrega de llaves; resto en 10 años. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Tel. 233719. (31)

ARENAL: Apartamentos próxima terminación. Dos y tres dormitorios; a 100 m. de la playa. 575.000 y 675.000 pesetas. Buenas facilidades de pago. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Teléfono 223719. (31)

COLL DEN REBASSA vendo pisos 3 dormitorios, baño y aseó, cocina con despensa y galería, terraza, 150.000 ptas., entrada, 50.000 ptas. entrega llaves, resto hasta 12 años. QUETGLAS A.P.I. Plaza Cort, 15. Telf. 224660. (36)

PLAZA TOROS: Atico dos dormitorios, en construcción. Sin ascensor ni portería. (4.ª planta) terraza. Precio: 490.000 ptas.; 100.000 entrada; resto en 10 años. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Teléfono 22 37 19. (32)

RAFAL: Magnificos pisos en construcción. Tres dormitorios dobles, sin ascensor ni portería. Precio desde 560.000 ptas. Primer piso con gran terraza posterior 770.000 ptas.; 100.000 entrada; 100.000 entrega de llaves; resto en 10 años. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Teléfono 22 37 19. (42)

ZONA PZA. DE TOROS, vendo pisos 2 y 3 dormitorios baño completo, galería y terraza, desde 100.000 ptas. entrada. QUETGLAS A.P.I. Plaza Cort, 15. Tel. 224660. (28)

ZONA FLEMING: Magnificos pisos en construcción. Tres y cuatro dormitorios, dos baños. Calefacción, pintura. Precio desde 350.000 - pesetas; 12 años de facilidades. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Teléfono 223719. (31)

ARAGON (Ca'n Capas): Pisos tres dormitorios dobles, sin ascensor ni portería. Precio desde 560.000 ptas. Primer piso con gran terraza posterior 770.000 ptas.; 100.000 entrada; 100.000 entrega de llaves; resto en 10 años. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Teléfono 22 37 19. (42)

ZONA TENIS vendo pisos 3 y 4 dormitorios, baño y aseó, terminados y en construcción, 300.000 ptas., entrada, resto a convenir. QUETGLAS A.P.I. Plaza Cort, 15. Telf. 224660. (31)

SOMETIMES: Apartamentos llaves en mano, dos dormitorios, terrazas. Precio: 740.000 pesetas. Facilidades. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Teléfono 223719. (31)

VENDEMOS SOLAR PARA EDIFICACION EN ZONA CENTRO; 483 m2; 15 m. de fachada. Inmobiliaria MARQUES; Plaza Olivar (Edificio España), entresuelo. Telf. 223719. (31)

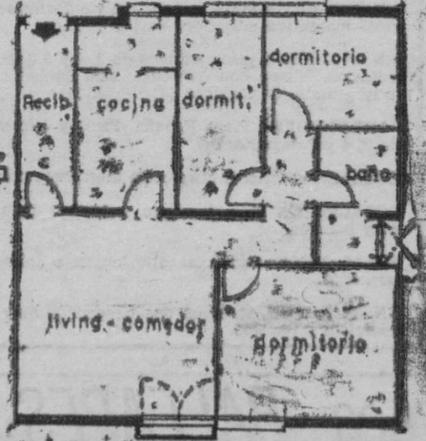
ZONA FORTI vendo pisos 3 dormitorios, baño completo galería y terraza desde 75 mil ptas. entrada. QUETGLAS A. P. I. Pza. Cort, 15. Telf. 224660. (25)

75.000 Ptas ENTRADA VENTA DE PISOS

EDIFICIO LA VILETA
 PRECIO TOTAL 350.000 Ptas
 10 AÑOS FACILIDADES
 c/Enebro esq. M.ª Antonia Salva
 Terminación en Agosto 1973

- 3 dormitorios
- 1 baño
- living - comedor
- recibidor
- cocina

Llamar 237708 - Sta. Maria Rosa



«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y Paseo Mallorca, 29
CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177

BOLSA INMOBILIARIA

Casas y Pisos

MAGNIFICA oportunidad pisos y áticos calle Gral. Riera, 3, 4 dormitorios, baño, aseo, cocina, terraza, galería, desde 375.000; 75.000 entrada resto 14 años. Inmobiliaria OLIVAR. Teléfono 210294. (26)

HEROES de Manacor, 3 dormitorios, sala comedor, cocina, baño, galería, desde 330.000; 100.000 entrada, resto 10 años. Inmobiliaria OLIVAR. Teléfono 226687. (22)

PISOS calle Francisco Marí Mora, 3 dormitorios, sala comedor, baño, cocina, lavadero, terraza, desde 535 mil; entrada 85.000, resto 10 años. Inmobiliaria OLIVAR. Telf. 210294. (23)

PISOS zona Plaza San Francisco Javier (La Soledad), 3 dormitorios, sala comedor, cocina, baño, Exentos contribución, 650.000; 100 mil entrada; resto 10 años. Inmobiliaria OLIVAR. Teléfono 226687. (26)

PISOS zona Plaza España, 4 dormitorios dobles, gran sala comedor, cocina equipada, baño, aseo, terraza, galería, calefacción, construcción 1ª calidad, frente zona verde. 1.825.000, facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. Telf. 210294. (29)

ATICO zona Plaza Olivar Plaza España, 3 dormitorios dobles, armarios empotrados, baño, aseo, cocina equipada, terraza, lavadero, 1.450.000, facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. Telf. 226687. (13)

PISOS zona PLAZA DOCTOR FLEMING, cuatro habitaciones, baño, aseo, sala-comedor, cocina 14 metros cuadrados, terrazas, calefacción a gas individual. Precio: 1.200.000 ptas.; entrada 250.000 ptas.; resto tres años; interés 7%. CABA-BENASSAR. 274050. (33)

ZONA MARQUES FUENSANTA, cuatro habitaciones, baño, aseo, terrazas. Exento 20 años. Precio: 1.300.000 ptas.; 200.000 firma contrato; 200.000 entrega llaves; resto 10 años. CABA-BENASSAR. 274050. (27)

ZONA BLANQUERNA, pisos en construcción, tres habitaciones, dos baños, sala-comedor, terrazas. Precio: 680.000 ptas.; 150.000 ptas. entrada; entrega de llaves 150.000 ptas.; resto cinco años. ATICO cuatro habitaciones, dos baños, sala-comedor, 55 m² terraza. Precio: 850.000 ptas. Facilidades cinco años. CABA-BENASSAR. 274050. (46)

ZONA PLAZA GARCIA ORELL, tres habitaciones, baño, aseo, sala-comedor, terraza. Precio: 900.000 ptas.; 200.000 firma contrato; 200.000 entrega llaves; resto tres años. CABA-BENASSAR. 274050. (28)

ZONA ARTURO RIZZI, 185 m²; cinco habitaciones, sala-comedor, salón, dos baños, terraza 17'60 metros cuadrados. Precio: 1.700.000 pesetas; 400.000 ptas. firma contrato; resto tres años. CABA-BENASSAR. 274050 (29)

PISOS CALLE ARAGON, cuatro habitaciones, baño, aseo, sala-comedor, cocina 14'40 m², terraza 11'40 m². Precio: 1.300.000 ptas. Facilidades cinco años. Aparcamientos 165.000 ptas. CABA-BENASSAR. 274050. (26)

PISO PLANTA 2.ª, calle Blanquerna; cuatro habitaciones, dos baños, sala-comedor, calefacción calor negro, completamente terminado; decorado, etcétera. Precio: 1.280.000 ptas. CABA-BENASSAR. 274050. (23)

EDIFICIO PLAZA SERRALTA, piso tres habitaciones, baño, sala-comedor, terraza. Precio: 600.000 pesetas; firma contrato 150.000 pesetas; 150.000 entrega de llaves. CABA-BENASSAR. 274050. (24)

VENDO planta baja con patio interior en calle Santa Florentina. Informes: Avenida del Cid, 71; Sra Ferrerol. (17)

VENDO pisos 4 dor. zona Plaza España. BELLVER, Teléfono 210890. (16)

OPORTUNIDAD, vendo piso, principio Archiduque Luis Salvador, 850.000 ptas. BELLVER. Telf. 210890. (12)

PISOS TERMINADOS, zona 21 Diciembre; tres dormitorios, aseo, sala-comedor, cocina, baño, terraza. Entrada 250.000 ptas.; resto 3.000 pesetas mensuales. CABA-BENASSAR. 274050. (39)

PISOS Y ATICOS
Vendo en Edificio Buenos Aires, último piso de 4 dormitorios y 2 baños Precio: 1.375.000 pesetas.

En C/ Aragón, junto Avenidas, últimos pisos de 3, 4 y 5 dormitorios y áticos de 3 dormitorios, completamente terminados. Precios: desde 1.095.000 ptas.

En Vía Alemania, frente Institutos, pisos en construcción de 140 m², 4 dormitorios dobles y cocina con despensa y magnífica sala comedor. Sobreactivo de 5 dormitorios, con grandes terrazas y magníficas vistas. Locales comerciales de 186 m² más sótanos.

M. PERELLO CONSTRUCCIONES
C/ Aragón, 20 - Telf. 224450.

PISO SUPERLUJOSO

VISTA AL MAR - SE VENDE
Dormitorio matrimonial con suite y cinco dormitorios, más uno para servicio. Cuatro baños. Aseo tocador. Aseo servicio. Cuarto labor. Espléndida sala comedor con departamento de juego, Vestíbulo. Cocina oficio con despensa, terrazas y galería.
Revestimientos: mármol, madera, gresite japonés, cerámica, piedra Santanyi.
Pavimentos: mármol, terrazo, parquet, cerámica.
Calefacción central. Tres ascensores. Totalmente decorado y amueblado.
Informes: Teléfono: 21 5733.

COMPRARIA HOTEL
en cualquier zona de Mallorca, de 1-2-3 estrellas y capacidad de más de 100 plazas.
Envien información urgente al:
Apartado de Correos 1.090. Palma.

BOLSA DEL MOTOR

Motocicletas
VENDO moto Vespa 50. Informes: calle Bolero, 36. Can Cap'scol. (10)

Automóviles
GARAJE METROPOL, vende coches completamente reparados, procedentes de particulares, marcas: Simca 1.200 GLE (P.M. 163.000); Seat 1.430; 1.800 (4 faros, negro); Seat 1.800 diesel para taxi Palma; 124 lujo; 124 normal (varios a elegir); 850 Especial; 850 (4 faros y varios más); Renault E-8; Gordini; Morris 1.300 Traveller; Morris 1.300 y 1.100; Mini 1.275 C; Mini 1.000 E; Citroen AZL 2 H.P. (P.M. 150.000); Diano 6; Simca 1.000. Ocasiones Especiales: Simcas desde 10.000 ptas. entrada; 1.400 C, 15.000 ptas.; Seat 1.500 diesel, 25.000 ptas.; 600-D, desde 15.000 ptas. Furgonetas gran variedad y matrículas altas, marcas Siat y Renault. Facilidades. GABRIEL LLABRES, 20 (junto Cine «Metropolitan Palaeo»). (114)

COMPRO TODA CLASE DE AUTOMOVILES: Nuevos, usados y antiguos. AL CON-TADO. Se admiten cambios por nuevos y usados. GRANDES FACILIDADES DE PAGO. GARAJE «LA ISLA»; Patronato Obrero, 50. Teléfono 213229 (30)

VENDO SIMCA 1.000, P.M. 138.000; a toda prueba; Seat 850 especial y normal; R-3 TS; 600 D; Seat 800, a toda prueba. Todos revisados y a toda prueba. GARAJE «LA ISLA»; calle Patronato Obrero, 50. (35)

VENDO ATICO, 1.ª línea, vista toda la bahía, dos habitaciones, sala comedor, cocina, baño, terraza 60 m²; sin ascensor ni portería. Precio: 675.000 pesetas. Teléfono 214958. (27)

VENDO maravillosa finca rústica a 4 kilómetros Palma; seis cuarteradas, llena de árboles frutales; un motor de 25.000 litros/h. con 43 tubos apesores de regadío. FACILIDADES DE PAGO. Teléfonos: 214958 ó 21 16 06. (32)

GANGA: Con la renta pagará piso; entrada doscientas mil pesetas; General Riera. Teléfono 212378. (14)

CAMP REDO: Pisos entrada 50.000. Consultemos 11 a 12, Felipe II. Obra. (12)

GARAJE AUTOMOVILES garantiza sus coches. Renault 4-L (muy barato). Simcas P.M. 144.000 (como nuevos). Eusebio Estada, 126. (17)

JARAU AUTOMOVILES 150 coches en venta. Visitenos y compruebe condiciones. Eusebio Estada 126. (13)

JARAU AUTOMOVILES Donde encontrará su ocasión todos los días. Muchas facilidades Eusebio Estada 126 (14)

JARAU AUTOMOVILES: 124, P.M. 133 mil; Seat 1.500 todos precios. Seat 850 ocupé (varios). Eusebio Estada, 126. (16)

JARAU AUTOMOVILES Admite su coche usado dando la baja en el auto Balmes, 96. (4)

JARAU AUTOMOVILES Cambia su coche por un nuevo. Entrada a convenir Seat 600 todos precios. Gordinis baratos Eusebio Estada, 126. (20)

JARAU AUTOMOVILES Entrega el coche usado en diez minutos Eusebio Estada, 126. (12)

JARAU AUTOMOVILES: Renault 4/L, P.M. 133.000; perfecto estado Calle Balmes, 96. (10)

JARAU AUTOMOVILES: Grandes facilidades a convenir. Cerrado sólo domingos. Balmes, 96 (13)

JARAU AUTOMOVILES: Compra coches en buen estado Eusebio Estada 126. (10)

JARAU AUTOMOVILES: Tiene el coche que usted desea. Cerrado sólo domingos. Eusebio Estada, 126. (15)

JARAU AUTOMOVILES: Ocasiones desde 5.000 pesetas. Balmes, 96 (10)

JARAU AUTOMOVILES: Simca 900 151 mil. (Seminuevo), Calle Eusebio Estada, 126. (12)

JARAU AUTOMOVILES: Simca 1.000 GL, radio, antena automática, etc. Eusebio Estada, 126. (12)

JARAU AUTOMOVILES: Coches de todas las marcas, a precios de excepción. Calle Eusebio Estada, 126. (15)

JARAU AUTOMOVILES: Todos modelos SEAT a estrenar; precio riguroso de fábrica. Condiciones de pago inmejorables. (14)

JARAU AUTOMOVILES: Ofrece las condiciones que usted desea. (10)

JARAU AUTOMOVILES: Oferta SEAT 600-D, todas las matrículas y precios. Calle Balmes, 96. (15)

JARAU AUTOMOVILES: MG 1.300 PM 123... (reparado), a toda prueba. (10)

JARAU AUTOMOVILES: Le cambia su coche usado por uno nuevo; GARAU paga mejor su coche usado y además le ofrece condiciones de pago extraordinarias. Calle Balmes, 96. (27)

JARAU AUTOMOVILES: Vende SIMCAS todos precios. Calle Eusebio Estada, 126. (10)

MOREY AUTOMOVILES: Renault-D Super, 4 y marchas, muy baratos. Capitán Vila, 16 al 20. (16)

RENAULT 8, P.M. 117.000 con radio y extras. MOREY Automóviles. Capitán Vila, 16 al 20. (15)

MOREY AUTOMOVILES: La Bolsa del Automóvil. Capitán Vila, 16 al 20. (Junto Plaza Pedro Garau y Carretera Manacor). (18)

MINI 1.275 G.T. rojo y negro superior al mejor, MINI 1.275 C y 850. MOREY Automóviles. Capitán Vila, 16 al 20. (22)

DODGE DART P.M. 105, motor totalmente nuevo. Solo 4.000 kms. Garantizado. MOREY Automóviles. Capitán Vila, 16 al 20. (18)

MOREY AUTOMOVILES tiene el coche que Vd. busca. (10)

CITROEN Furgoneta, P.M. alta, recién revisada y pintada. MOREY Automóviles. Capitán Vila, 16 al 20. (15)

MOREY AUTOMOVILES: Vende coches usados con garantía. Capitán Vila, 16 al 20. (12)

CITROEN 8 seminuevo, MOREY Automóviles. Capitán Vila, 16 al 20. (10)

MOREY AUTOMOVILES: Tiene el coche que Vd. busca. Grandes facilidades, mínima entrada. Capitán Vila, 16 al 20. (14)

SEAT 850 varios de particular. MOREY Automóviles. Capitán Vila, 16 al 20. (12)

MOREY AUTOMOVILES: Ocasiones de la semana: Seat 1.500 y 1.400-C desde 15.000 ptas. Dauphine desde 3.000 ptas. Gordinis de 15.000 ptas., 12 voltios, 600 con radio desde 6.000 ptas. Citroen varios desde 15.000 Siat, 10.000. Ford Taunus barato. Alfa Romeo G.T. Capitán Vila, 16 al 20. (Abierto sábados tarde). (51)

MOREY AUTOMOVILES: MG 1.300, P.M. alta y MG 1.100, revisados. Capitán Vila, 16 al 20. (15)

COUPE 850 muy bueno. MOREY Automóviles, Capitán Vila, 16 al 20 (a 50 mts. Pza. Pedro Garau). (17)

850 ESPECIAL blanco, pocos kilómetros, AUTOCASION; Luca de Tena, 12. (10)

MG. 1.300 impecable, muchos extras. Facilidades. AUTOCASION; Luca de Tena, 12. (11)

MG. 1.100, BLANCO. Facilidades. AUTOCASION. Luca de Tena, 12. (10)

MG. 1.300, novísimo. Facilidades. AUTOCASION. Luca de Tena, 12. (10)

550 IMPECABLE, pocos kilómetros. Facilidades. AUTOCASION. Luca de Tena, 12. (10)

AUTOCASION: totalmente reparados. Facilidades hasta 24 meses; Simcas, P.M. 143.000, a elegir, 55.000 ptas.; Seats 1.430, P.M. 145.000; Seats 124; Seats 600 D; 850, Seats 600, normales; desde 5.000 ptas. Luca de Tena, 12 (junto Plaza Pedro Garau). (37)

MINI 1.000 especial, novísimo. AUTOCASION. Luca de Tena, 12. (10)

4-L IMPECABLE, como nuevo, P.M. 162.000. Facilidades. AUTOCASION. Luca de Tena, 12. (12)

SEAT 1.430 Facilidades. AUTOCASION. Luca de Tena, 12. (Abierto sábados tarde). (11)

OCASION Renault R-10 impecable. Facilidades. AUTOCASION. Luca de Tena, 12. (11)

CITROEN 2 CV Furgoneta barato. AUTOCASION. Luca de Tena 12. (12)

SEATS 600 normales desde 10.000 ptas. AUTOCASION. Luca de Tena, 12. (11)

OCASION: SEAT 1.430, P.M. 150.000, impecable. Facilidades. AUTOCASION; Luca de Tena, 12 (junto Plaza Pedro Garau). (16)

GANGAS: Facilidades hasta 24 meses; valoraciones máximas por su usado: Seats 1.500, 850, 600-D y normales; R-8; MG 1.100; Morris 1.300; Simca 1.000; Gordini 12 v.; Ondine; furgoneta 6-P. Admitimos cambios. AUTOJANER: Honderos, 51. (37)

NO DE MAS VUELTAS A SU CABEZA, antes de cada visita EXPOAUTO; facilidades hasta 24 meses SEAT 1.430, perfecto; Seat 1.500, dos y cuatro faros; Mercedes 190-SL, 300 capotas, buenisimo; Peugeot 404, como nuevo; Mini 850; Seat 850 especial y normal; R-8 TS, radio, impecable; R-8 normal, varios; R-6, soberbio; Caravelle, motor nuevo; 850 coupé; 600-E y D varios; MG 1.100 y 1.300; Ford Cortina; Simca 1.000 matrícula alta. Admitimos cambios; visitenos y se convenirá. Cerramos sólo domingos. Archiduque Luis Salvador, 60. (89)

SEAT 850 ESPECIAL, cuatro puertas, Costa y Llobera, 46-50. (10)

FORD TAUNUS 12-M y 17-M; oportunidades. Costa y Llobera 46-50. (13)

BOLCASE recauchuta sus neumáticos con la calidad de nuevos, pero a mitad de precio. - Calle San Vicente de Paúl, s/n. (13)

PAGO
EL MAXIMO VALOR POR SU COCHE USADO.
Calle Guillermo Massot, 69.
Teléfono 253138.

RENAULT-16
P.M. Importación directa. Semi-nuevo.
MOREY AUTOMOVILES
Capitán Vila, 16 al 20.

DIBALSA
CONCESIONARIO DE
CHRYSLER ESPAÑA, S.A.

División autocares.
Para entrega inmediata.
Modelo 2900 carrocería VAN HOOL 22 plazas.
Modelo 5300 carrocería AYATS 51 plaza+1+1
Modelo Slocar B 212 carrocería Indecasa 59+1+1 plazas.

Otros modelos disponibles.
Información y ventas:
Carretera Inca. Km. 2. Palma de Mallorca.

CAMIONES USADOS

VENDO
Pegaso 1.060 - Doble dirección.
Barreiros 42/20 corto.
Barreiros 42/65.

En perfecto estado con garantía por escrito.
Razón: **DIBALSA**
Carretera de Inca, kilómetro 2.

¡APROVECHE LAS OCASIONES!

FACILIDADES, MUCHAS FACILIDADES AUTOMOVILES: DODGE G. T. Particular, aire acondicionado, DODGE DART, Diesel, seminuevo con garantía, P.M. 108. MERCEDES 220 Diesel verdadera oportunidad, como nuevo, con radio y servofreno. SIMCA 1.200 particular. SIMCA G. T. seminuevo, un solo propietario, P.M. 157. SIMCA 1.000 P.M. 153, freno de disco, 8.000 kms. SIMCA 1.000 especial P.M. 5626-A. VARIOS SIMCAS 1.000 de lujo y normales P.M. 117 y muchos más de verdadera ocasión desde 35.000 ptas. CITROEN ALFAN 6 con radio. VOLKSWAGEN en perfecto estado, con radio, muy barato. VARIOS SEAT 850 P.M. verdaderas oportunidades. 600-D muchos y muy baratos. Muchos coches de todas marcas y precios. Camiones usados de todas las toneladas en perfecto estado. Carretillas elevadoras, usadas y garantizadas. TEL. 278495.

DIBALSA

Establecimiento Artístico, 70 (El Rafal)

(pregunte por el Sr. LEON)

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra · Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra · Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y Paseo Mallorca, 29
CONSULETOS: Teléfs. 235710 y 231177

BOLSA DE TRABAJO

LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesiten, los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar tal ocupación (Art. 3.º Ley de 10-2-1943). Las infracciones serán castigadas con multas de 1.000 pesetas. PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISADO DE LA OFICINA DE COLOCACION

Buscan Trabajo

(3758) FUNCIONARIO BANCO, con tardes libres, deseaba empleo oficina o similar; práctico en cuentas corrientes, facturación, etc.; sabiendo inglés y alemán. Interesados, favor llamar tardes, de 7'30 a 9 al número 254034. (30)

(3767) SE OFRECE lampista con conocimientos electricidad con coche propio, para hoteles o similar. Informes: Telf. 230182. (16)

Ofrecen Empleo

OFICINAS Y DESPACHOS

(2870) AUXILIAR administrativo-Administrativa. Preciosos. Presentarse tardes Hotel Atalaya San Agustín. (17)

(3604) SE NECESITA botones de 14 a 16 años. Gestoría Heredero, Costa y Llorens, núm. 1. Entlo. (16)

(3732) PRECISAMOS auxiliar administrativo. AEROMARITIMA, S.A. Generalísimo Franco, 39. (10)

(3645) SE NECESITA señorita meritoria oficina. Informes por las mañanas calle Francisco Sancho, núm. 31. (10)

(3718) SE NECESITAN mecanógrafas. Dirigirse a Gestoría Sampol, Plaza Olivares, núm. 20. Jornada intensiva todo el año. (16)

(3811) SE NECESITA aprendiz oficina, nociones mecanografía. Informes: Teléfono 276401. (10)

(3794) SE NECESITA mecanógrafa. Informes: Comercial Garaje Segura, Avenida Alejandro Rosselló, 60. (11)

COMERCIO

(3336) COLMADO en almuerzo necesita chica. Tel. 233866. (10)

(3629) SE NECESITA encargado de almacén con carnet de conducir de 2ª. calle Gerónimo Rosselló, número 1. (10)

(3655) SE NECESITA señorita hablando perfectamente español-inglés para Boutique en Palma. Llamar al Telf. 216420. (15)

(3734) SE NECESITAN señoritas dependientas para tiendas souvenirs. Informes: Telf. 231840. (10)

(3768) SE NECESITA dependiente comestibles, calle Beatriz de Pinós, 153. Auto-Servicio Palma. Entrevistas por la tarde de 5,30 a 8,30. (20)

(3774) SE NECESITA encargada boutique artículos piel, dotes organización y mando. Interesadas llamar Tel. 217622, de 8 a 10 noche. (18)

MODAS

(3644) SE NECESITAN pantaloneras, en Sastretería Modelos DAN, calle San Miguel, 44, 1º. Telf. 214820. (4)

PELUQUERIAS

(3595) SE NECESITA oficiala Peluquería ANTONIA, calle Sindicato, núm. 175. Telf. 217287. (11)

SE PRECISA urgentemente peluquera con título profesional para trabajar en S'Algar, Menorca, para esta temporada. Se proporcióna alojamiento. Interesadas dirigirse por Correo a: S. Sternal - Peluquería Hotel San Luis. Urb. S'Algar, Menorca. (17)

(3640) PRECISO oficiala peluquera Telf. 271517 Palma. (10)

(3652) URGENTE se necesita oficiala 1.ª, PELUQUERIA SERBI; buen sueldo. Cardenal Pou, núm. 7. Teléfono 214968. (15)

PELUQUERIA Señoras MIGUEL se necesita oficiala peluquera. calle Anibal, núm. 2. (11)

(3693) PELUQUERIA de señoras MARI-BER, necesita media oficiala posible sepa hacer manicuras, calle Colliure, 1. Tel. 255357. (17)

(3674) FALTA media oficiala o aprendiz adelantada. Teléfono 235083. Peluquería PAQUITA. (10)

(3451) PELUQUERIA «DORI» necesita media oficiala y aprendiz; Guillermo Costa, 8. Tel. 231510. (12)

SE NECESITA oficiala peluquera Conrado. Buen sueldo. Telf. 11. Arenal. (10)

(3974) SE NECESITA oficiala. Peluquería TREMOR, Sindicato, 70, 1º. (10)

(3744) PELUQUERIA Paseo Marítimo 173, precisa oficiala. Telf. 236013. (10)

(3648) NECESITAMOS oficiala y aprendiz (hijas), Peluquería TERESA, Calvo Sotelo, 218. (Terreno). Teléfono 235822. (13)

(3767) Peluquería TROBAT, urge aprendiz y oficiala. Frente Correos. (10)

(3787) OFICIALA 1ª se necesita con o sin carnet en Peluquería Manolo; sueldo o comisión, a convenir, martes tarde cerrado. Trabajo todo el año. Calle Maestro Breton, 29. Vivero. Teléfono 270008. (30)

(3824) OFICIALA de primera se precisa en Peluquería MICHEL. Dirigirse a Plaza Olivares, 36, 2º, D. (10)

(3816) SE NECESITA oficiala u oficial de primera, 10.000 ptas. mensuales. Peluquería JACQUELINE. Teléfono 105. Paguera. (15)

CHOFERES

(3697) SE NECESITA chófer para camión con experiencia. Informes: Tel. 210926. (10)

(3477) SE NECESITA empleada con carnet de 2ª. Pesca del Bauzá, Mercado del Olivares. Tel. mañana: 222599 tarde 278605. (18)

(3818) SE PRECISA CHOFER carnet 1.ª Informes en Marqués de Fuensanta, 118 (Palma de Mallorca). (14)

(3732) SE PRECISA CHOFER 2.ª, AEROMARITIMA, S.A. Generalísimo Franco, 39. (10)

(2484) SE NECESITA CHOFER para autocar turismo. Teléfono 253015. (10)

(3757) NECESITAMOS chófer 2ª para reparto; preferible nociones mecánicas. José A. Clavé, 23. (12)

(3755) IMPORTANTE empresa precisa: chófer con carnet 1ª y nociones de mecánica. Informes: Aragón, núm. 95. (15)

CARPINTERIAS (4843) PRECISO oficiales 1.ª y 2.ª C./ Juan Mumar. 2-4. Tel.: 255149. (12)

(3610) Carpintería JAMA, precisa oficial 1ª y aprendiz, calle 301, núm. 24 Rafael. Telf. 271967. (14)

(3799) SE PRECISAN carpinteros y ebanistas. San Rafael, 285. (12)

(3810) SE NECESITAN carpinteros jornada y destacados. Carpintería Martín-Mora. calle Santa Catalina Tomás, 19-B. Pont D'Inca (17)

CONSTRUCCIONES

(3736) PEONES Albañiles, se necesitan. Construcciones Caldentey. Personarse 6,45 h. junto Puerta Principal Estación Sóller. (12)

SERVICIO DOMESTICO

MAYKA. Servicio doméstico ofrece matrimonio doncella, asistente jornalera señoritas niños, chófer y camareras con uniformes. Telf. 222890 (17)

NELA ofrece matrimonios mayordomos chóferes, cocineras, camareras, doncellas, asistentes, jornaleras y modistas. Todo servicio con seriedad y garantía. Teléfono 211697 (17)

NELA se necesitan cocineras, doncellas, asistentes y jornaleras. Sueldos muy interesantes. Viajes Olivar, Edit España. D 177 (17)

COCINERA y quehaceres de la casa, con referencias, se necesita. Tratar en: calle Louis y Maroto, 33 (junto Correos) de 10,30 a 13,30 y de 17 a 20. (28)

URGEN: Matrimonios, camareras, cocineras, señoritas de niños, asistentes, jornaleras y modistas; sueldos magníficos. Informes: General Mola, 53 (17)

BUSCO chica de servicio. Para informes: calle San Miguel, 192. (10)

MATRIMONIO desea sirvienta; todo estar. Teléfono: 28 11 71 (10)

FAMILIA EXTRANJERA precisa matrimonio; él, mayordomo y chófer; ella, cocinera. Sueldo 20.000 pesetas; con informes Teléfono 22 28 90 (17)

SEÑORITA NINOS, externa, se precisa; de 9 a 7 tarde; bachiller elemental y carnet conducir. General Mola, 53. (18)

SE NECESITA MUCHACHA para servir. Plaza San Antonio, 5. (10)

(3767) SE NECESITA camarera casa particular. Teléfono 221862. (10)

COCINERA y matrimonio sin hijos para servicios domésticos. Telf. 11. Valde-mosa. (12)

SERVICE ofrece servicio garantizado y competente; sirvientas, matrimonios, jornaleras, cocineras, camareras, mayordomos, chóferes, etc. Llámennos 213400. (16)

SERVICE ofrece cocineras y cocineros, internos y externos, con informes y experiencia. Llámennos 213400. (14)

SE PRECISA chica para casa particular, mensualidad 7.000 a 10.000. Muntaner, 29 entresuelo. (13)

ARTES GRAFICAS

(3723) IMPRENTA ZUAZAGA precisa maquinista 2.ª ó 3.ª. Nuño Sanz, 30. (10)

ELECTRICIDAD

(2583) CASA SOLIVELLAS, necesita oficiales y ayudantes electricistas. Presentarse en Avda. Arquitecto Benassar, 24. Tel. 251204. (15)

(3695) ELECTRICA DARDER S. A. precisa aprendices de electricistas y mozo almacén. Presentarse en Avenida Argentina, 76. (15)

(3153) SE PRECISAN oficiales electricistas del automóvil. Personarse de 9 a 13 y de 15 a 20 horas en la calle Honderos nº 178. Palma. (24)

HOSTELERIA

(3.514) SE NECESITAN camareros para Restaurante abierto todo el año. Llamar al 26 10 21. (12)

(3503) CAFETERIA RENO, Cicerón, 15. Ca'n Pastilla, precisa fregaplatos. (10)

SE PRECISA mujer de limpieza y camarera de habitaciones, mujer para fregar platos, desayuno y cena, camarera comedor para desayuno y cena. Hostal Escorial. Calvo Sotelo, 84. Son Armadans. (39)

(3732) BAR, en Magalluf, necesita Ayudante y aprendiz con alojamiento y manutención. Telf. 25. Palma Nova. (15)

(3450) HOTEL 3 ESTRELLAS necesita ayudante cocinero, fregador y mujer limpieza; con alojamiento y manutención. Teléfono 27. PALMA NOVA. (19)

(3322) SE NECESITA ayudante de camarero; trabajo todo el año. Presentarse en Hostal ANCORÀ calle Calvo Sotelo, 345. (17)

(3627) SE NECESITAN ayudantes cocina, ayudantes comedor y camareras de pisos. Hotel CALAMAYOR. Teléfono 231340 (14)

(3613) PRECISAMOS ayudante comedor. Hotel Villa Río Calvo Sotelo, 335. (10)

(3607) AYUDANTES Comedor precisa Hotel Horizonte. Trabajo todo el año. Informes: Vista Alegre, 1. Porto-Pi. (15)

BAR MARANTO. Se necesita camarero que hable mallorquín. calle 31 Diciembre, número 85. (13)

(3639) GRAN HOTEL Camp de Mar necesita 2 camareras de pisos, 2 mujeres de limpieza, 1 mujer para cocinar y planchar, buen sueldo. Telefonar al 5 de Andraitx. (27)

(2793) SE NECESITA cocinero restaurante en Palma, todo el año. Informes: Apuntadores, 33. (12)

(3168) HOTEL MARICEL precisa botones, urgente. Informes: Telf. 231240. Cas Catalá. (10)

(3702) SE NECESITA chico para la barra. Bar Rincón del Artista, calle Santo Cristo, 16. (14)

(3429) PRECISAMOS camarera de pisos y jornalera. Hotel Villa Río. Calvo Sotelo, 335. (12)

(3726) HOTEL de temporada necesita mujeres de limpieza. Interesadas llamar al 23 16 05. (11)

(3751) SUN-DOG ALCUDIA, se necesita 2.ª BARMAN para snack bar. Debe tener experiencia y algo de idiomas. Sueldo muy interesante con alojamiento y posibilidades trabajo todo el año. Referencia a Hotel Apartamentos NUEVAS PALMERAS; Puerto de Alcudia, Tel. 630. (38)

(3711) HOTEL FABIOLA, Fortals Nous, precisa camarero, ayudante comedor y conserje de noche. Informes en el mismo Hotel. (17)

(3819) HOSTAL CA'S CATALA, se necesitan dos camareras pisos; dormir hotel. Teléfono 232430. (13)

(3722) HOTEL DE 4 estrellas en Cala Mayor, necesita camareras pisos. Teléfono: 23 36 40. (11)

(3715) AYUDANTE COCINA con experiencia, y PINCHE, se precisan en Hotel ZENITH, Son Matet, Cala Mayor (frente Marivent). (17)

(3743) HOTEL abierto todo el año, necesita camareros y ayudantes comedor. Zo. na Arenal. Telf. 277759; de 4,30 a 6. (18)

(3678) SE NECESITA fregaplato. Tel. 230540. (10)

(3747) HOTEL LEPANTO y CELLER LAS BOVEDAS, se necesita camarero para restaurante, ayudante y aprendiz adelantado. (15)

(3746) HOTEL LEPANTO y CELLER LAS BOVEDAS, se necesita mujer limpieza y mujer lavavajillas. (14)

(457) HOTEL en Palma, abierto todo el año, necesita camarero. Llamar 212841 de 12,00 a 13,30. (14)

(3558) SE NECESITAN camareros de bar; ayudantes comedor y aprendices. Informes: calle Goethe, número 8, bajos, De 4 a 6 tarde. (22)

(3740) HOTEL 3 estrellas necesita botones, Manutención y alojamiento. Todo el año. Telf. 526. Palma Nova. (16)

(2731) PINCHE de cocina, precisa Hotel Sancarlos, junto Tagomago. Porto-Pi. (16)

(3745) GRAN HOTEL Camp de Mar. Necesita hombre limpieza para jardín. Buen sueldo, manutención y alojamiento comprendidos. (16)

(3758) HOTEL TIUNA PARK calle Villa García Arosa, 48. Telf. 261876. Abierto todo el año. Precisa camarera comedor. (17)

(3737) SE NECESITA pinche cocina, dormir hotel. Teléfono 232430. Hostal Cas Catalá. (11)

(3754) HOTEL SARATOGA, Paseo Mallorca, 4. Necesita aprendiz comedor y pinche cocina. (11)

(3760) HOTEL CALA, Can Pastilla, necesita 1 pinche de cocina y 1 camarera de pisos. Pueden dormir en el hotel. Telf. 261512. (20)

(3771) SE NECESITA barman y botones. Informes: 231245. (10)

(3724) RESTAURANTE CAL REI, Calvo Sotelo, 211; precisa tres camareras y un lavaplato. Tel. 237505. (14)

(3785) SE NECESITAN chicos para cafetería de playa. Bar Son Matías. Palma Nova. Telf. 80. (14)

(3972) SE NECESITAN camareras pisos, Apartamentos Aparsuít. C. Sotelo, 97 (Frente Barcelà). Teléfono 235447. (13)

(3790) HOTEL HORIZONTE, necesita botones. Teléfono: 230548. (10)

(3807) HOTEL tres estrellas, abierto todo el año, necesita camareras de pisos. Llamar al Telf. 261316. (15)

(3761) HOSTAL una estrella precisa ayudantes de comedor, para informes llamar al Telf. 264000. (13)

(3729) SE NECESITA mujer de limpieza, trabajo todo el año. Cafetería Andalucía. Calle Rosa, 35. Tel. 226006. (16)

(3813) HOTEL PALMA NOVA Telf. 350, Palma Nova. Necesita botones y fajines. (11)

(3470) PRECISO señoritas dependientas bar cafetería. Razón, 213226. (10)

(3809) SE NECESITAN ayudantes de comedor, lavaplato y botones en el Hotel Alcina, calle Marqués de la Ceniza, 141. (18)

(3786) SE NECESITA ayudante de mostrador. Bar Lisboa. Plaza Olivares, núm. 7. (10)

(3772) ANTE Y NAPA Necesitamos oficial-oficiala 1ª para cortar y montar. Posibilidades de cubrir puesto de encargado. Trabajo todo el año. Presentarse tardes de 7 a 9 en Calvo Sotelo, 115 - Terreno. (10)

TAQUIMECANOGRAFA Se precisa, con experiencia en correspondencia. COMERCIAL GARAJE SEGURA, S. A. Avda. Alejandro Rosselló, 60. (10)

EN EL ARENAL se necesita dependiente para zapatería, con idiomas. Trabajo todo el año. Berín, 22. (18)

(3473) SE NECESITA panadero. Panadería Gabriel Cirer. C/. Antillón nº 115. Teléfono: 370393. (12)

(3332) SE NECESITA señorita para instituto de belleza. Sueldo 9.000 ptas. Informes de 11 a 9 de la noche. Pasaje Ca'n Curt, 11. (22)

(3355) SE NECESITAN ferrallistas y peones para taller de armaduras Sargento Cortés Piña, núm. 60. Teléfono: 270781. (16)

(3690) SE NECESITAN oficiales fontaneros y electricistas. Telf. 253003. calle 31 Di ciembre, 139, A y B. (15)

PARA CUIDAR dos niños de 5 años, falta señorita durante este verano, pueblo costero de Mallorca. Referencias: calle Puigdorffia, 33. Garaje. (21)

(3735) SE NECESITA panadero y pastelero oficial 1.ª, calle Marqués Fuensanta, 47. Telf. 274205. Telefonar de 10 a 2. (17)

(3764) Panadería SASTRE, Pont D'Inca. Precisa oficial panadero y un peón, no importa sea del oficio. (14)

(3788) URGE carnicero para carnicería. Informes: Peñalares, 31. Telf. 225966. (10)

(3791) SE NECESITAN peones para almacén de madera. Informes en Marqués de Fuensanta, 118. (13)

(3798) OFREZCO trabajo a productores del ramo madera. Serán bien retribuidos. En calle Borguny, 6 (junto a Villalonga), Santa Catalina. (19)

(3806) PRECISAMOS muchacho para almacén. Sueldo según aptitudes. Presentarse mañanas en calle Ramón Muntaner, 105. Telf. 250211. (16)

(3819) SE NECESITA muchacho en Libros Ereso, Peñalares, 1. (10)

(3819) SE NECESITA engrasador de coches de 1.ª. Presentarse en AUTO DORIA, lavado automático, calle An Dorcia, 11, bajos. (18)

REPRESENTANTES depositarios localidades importantes, productos introducidos elevados beneficios. PRODUCTOS BOSQUIN; Padilla 164. BARCELONA-13. (14)

(3769) URGE chico-a, para almacén. Presentarse en: Son Gotleu, núm. 26, bajos, De 6 a 7. (14)

SE NECESITA CHICA para cuidar casa y una niña de seis años. (Sepa cocinar). Informes en Teléfono 234949. Calle Guillermo Costa, núm. 6, pral.; por la tarde. (17)

(3779) PEONES Se precisan para planta embotelladora del Polígono La Victoria. Sueldo fijo más extras. Interesados llamar Teléfono 255640-41-49. (10)

(3829) CHOFER CARNET 1.a Precisa empresa distribuidora de vinos, para autoventa. Sueldo fijo, mas comisiones. Informes: Llamar Teléfonos: 255640 - 41 - 49

(3525) HERTZ PRECISA lavacoche con permiso de conducir de 2ª para trabajo temporal hasta 31 de octubre. Paseo Marítimo 123.

(3520) OFICIALES PINTORES SE PRECISAN EN PINTURAS RAMONELL. C/. TENIENTE MULET, 98. (TERRENO).

(3445) LAVANDERIAS PALMA, S. A. PRECISA MUJERES PARA LAVANDERIA C/. RODRIGUEZ ARIAS, 27

(3445) LAVANDERIAS PALMA, S. A. PRECISA: 1 PLANCHADORA PARA SECO; 1 MUJER PARA LAVAR A MANO. C/. RODRIGUEZ ARIAS, 27

(3738) GAGGIA NECESITA MECANICOS PARA CAFETERAS, TRABAJO TODO EL AÑO Gilabert de Centellas, 43.

(3741) AGENCIA DE VIAJES Precisamos: TRANSFERISTA - ADMINISTRATIVO y CONTABLE FACTURADOR. Avda. Jaime III, núm. 63 - bajos.

(3733) FONTANEROS y CALEFACTORES SE NECESITAN OFICIALES. SR. CONS - Beatriz de Pinós, 124, 3º, 2º. Teléfono 27 55 55.

(3750) SE NECESITAN PEONES PARA LIMPIEZA DE CRISTALES. Información de 4 a 7 en calle Sindicato, 36, 1º.

(3756) HOTELBA, S.A. PRECISA para Hoteles en Mallorca y Menorca, Camareros y Ayudantes Comedor, mujeres para pisos y limpieza. Jefes de Partida y Ayudantes de Cocina. - Informes: Paseo Mallorca, 172, G. Días laborables.

(3765) SE NECESITAN BRACEROS para excavaciones en zanjas. Razón: calle Juan Mestres, 86 - Palma.

(3770) ALLEGRO precisa Oficiales 3ª y peones especialistas en carpintería. Teléfono 254740 - 254741.

(3766) AUXILIAR-MERITORIO DE OFICINA, se precisa. Informes: calle Homero, 23, Ca'n Blau, De 10,30 a 13 horas.

(3757) NECESITAMOS VENDEDOR aparatos ramo alimentación; preferible coche propio. Presentarse: calle Anselmo Clavé, 23.

(3777) SEÑORITAS Para degustaciones en supermercados necesita primera marca española ramo alimentación. Dirigirse: SR. NADAL. Plaza Olivares (Edificio España) Entlo. E. De 4 a 6.

(3776) VENDEDOR S. M. cumplido, para venta de material eléctrico. Mozo para almacén. Señorita para Auxiliar oficina. Se precisan en M. Calmarí, 9.

(2792) ADMINISTRATIVA Práctica en mecanografía, preferible nociones de contabilidad. Sueldo según aptitudes. Informes: I. H. H. - Calle Ramón Muntaner, 137.

(2792) VIGILANTE Importante empresa busca persona de confianza y con mucha solvencia moral. Preferentemente guardia retirado. Escribir con referencias y datos personales a: Ref. 187 - Via Roma, 18 - Palma. El personal conoce este anuncio.

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 pts. palabra • Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 pts. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177

BOLSA DE TRABAJO

Ofrecen Empleo

(3780) LABORATORIOS ICARIA
Precisa: SEÑORITAS para laboratorios.
Presentarse de 6,30 a 7,30 tardes.
Calle 31 de Diciembre, 24.

(2241) NECESITAMOS REPRESENTANTE
RAMO CONSTRUCCION
Bien introducido, conozcan a fondo esta actividad. Importantes comisiones. Se contarán todas las cartas. — Escribir a: Ref. 184. Vía Roma, 18. Palma

(3727) IMPORTANTE EMPRESA
PRECISA
CONTABLE CON EXPERIENCIA
PARA HACERSE CARGO DEL DEPARTAMENTO DE CONTABILIDAD
Interesados llamar al 261579, Sr. Sarköry. De 5 a 7.

(3666) EMPRESA CONSTRUCTORA
Necesita Administrativos obra (listeros)
Llamar Teléfono 211943.

(3673) PRECISAMOS SEÑORITA TELEFONISTA
Con conocimientos de taquimecanografía y práctica general de oficinas. Incorporación inmediata. Indique pretensiones. — Presentarse o dirigirse:
FACTORIA COLCHON FLEX
Aragón, s.n. (El Rafal) Palma. Telf. 270700.

(3185) CADIE BALEARES
Precisa:
MUJERES PARA TRABAJOS fábrica de detergentes.
Presentarse: calle Gremio Carpinteros, Manzana XIV. Polígono La Victoria. — Preguntar: SR. RAMIS.

(3137) HERTZ
PRECISA MECANICO 2.º, Y CARNET CONDUCIR 2.º PARA TRABAJO FIJO
Razon Sr Espasa Pintor Bernareggi 2 y 4

3538 FINANZAUTO CATERPILLAR, S.A.
SOLICITA PARA SU DELEGACION EN PALMA DE MALLORCA: DEPENDIENTES. Mínimo: Experiencia en repuestos de maquinaria obras públicas o vehículos. Sueldo a convenir.
PRESENTARSE C/ SAN JOAQUIN 67 PREGUNTAR SR. RUIZ

(3425) SE NECESITAN
Conductores con carnet de primera, presentarse en General Ricardo Ortega 60. Teléfono 21-40-23

(3687) AYUDANTES Y APRENDICES DE COMEDOR.
TRABAJO TODO EL AÑO. Se necesitan en: **HOTEL CAPITOL**
Plaza Rosario (Centro Ciudad).

(3821) NECESITAMOS
Repartidor con vehículo propio, para reparto en Palma. Trabaja por las mañanas o por las tardes. Condiciones a convenir. Interesados dirigirse al Teléfono 253403.

(3820) HOTEL CINCO ESTRELLAS
PRECISA:
— Camareras de piso.
— Fregadores.
— Ayudante Economato.
— Facturista.
— Telefonista (con conocimientos de inglés)
Telf. 23 37 40 — De 11 a 13 y de 17 a 18.

(2482) SEÑORITAS
Importante Empresa internacional, necesita señoritas para trabajo fijo todo el año o bien horas libres.
Condiciones económicas a convenir.
Presentarse de 4 a 7,30 Sr. Fierro. Calle Quetglas, 35-E.

(3831) PEONES
SE NECESITAN. — Razón: obra «PARQUE LOS ALMENDROS». Son Rapiña.
Atenderá: SR. BRULLEL.

(3829) HOTEL NIAGARA
Precisa:
— APRENDICES BAR
— MUJER LIMPIEZA
— CAMARERAS COMEDOR
Teléfono: 26 09 00.

(3830) HOSTAL WINDSOR
Precisa:
— AYUDANTE RECEPCION
— CAMARERA PISO
— FREGAPLATOS.
calle Teniente Torres, 40.

(3832) SE NECESITAN
— PLANCHADORA.
— CHICAS PARA COSER CON MAQUINA INDUSTRIAL, experimentadas.
— APRENDIZAS.
Llamar Teléfono: 21 39 39.

(3818) LA CASERA, S.A.
PRECISA CHOFERES CON CARNET PRIMERA Y AYUDANTES REPARTO.
Presentarse de 11 a 13 horas:
Gremio Boneteros, 9.
Polígono La Victoria.
Dirigirse: Sr. Mesquida.

(3823) SE PRECISA
Primer Maitre para restaurante de Socaire Club. Horario de 20 horas a 3 horas de la madrugada. Imprescindible muy buenas referencias y experiencia profesional.
Presentarse en:
TITO'S de 11 a 13 horas

(3290) EMPRESA CONSTRUCTORA
PRECISA: OFICIALES 1.º ENCOFRADORES, AYUDANTE ENCOFRADORES Y PEONES
Contratación: Mariano Aguiló, 77.

(3789) «LA DELECTA»
Precisa chóferes carnet de primera y ayudantes para reparto.
calle Alférez Ribas Santandreu, núm. 77.

(3807) CHOFER
CARNET PRIMERA. CON EXPERIENCIA. NECESITAMOS PARA CAMION.
Calle Viñaza, 10.

(3799) SE NECESITA
LAVA-COCHES CON CARNET DE 2.º
TALLERES D. K. W.
Gremio Toneleros s.n. Polígono La Victoria. Palma. — Telf. 278609.

(3570) SE NECESITA
CAMARERA PISOS AYUDANTE COCINA. TRABAJO TODO EL AÑO.
HOSTAL LOS MOLINOS
Calle 14, núm. 14 (Santa Catalina)

(3682) PRECISAMOS JEFE DE VENTAS TIENDA
Con experiencia — Máxima reserva.
C. CABOT, S. A.
Calle Barón de Pinopar, 2.

OTRAS SECCIONES

Hospedajes

ALQUILO habitaciones económicas, agua caliente. Informes: Monserrat, 49. (10)

ALQUILO amplia y confortable habitación para dos señoritas solventes. Tel: 256697. (11)

HABITACIONES y camas a 25 pts. diarias, calle Andrea Doria, 39. (11)

ALQUILO habitación dormir Telf. 225815, calle Patronato Obrero, 82, 2º, 1.º. (11)

SE ALQUILA habitación doble y sencilla para señoras. Telf. 213454. (10)

Pérdidas

DESAPARECIDO Seat 600, PM. 99.621, color beige. Bar Kito. Tel. 226079. Se gratificará. (13)

DESAPARECIDO Dian 6, PM. 2375-A. Color blanco. Teléfono 235164. (10)

Maquinaria

VENDO Compresor 3/4 H.P. con filtro mano-reductor, verificador Michelin para neumáticos y una pistola para pintar de un milímetro de paso. ISANDA. Beatriz de Pinós, 136. (21)

Fotografía

REVELADO en CENTRAL COPISTERIA. Olmos, 146. (10)

Enseñanzas

CENTRO ESTUDIOS INGLESES, clases colectivas, limitadas e individuales, profesor nativo. Avda. Alejandro Rosselló, 84. Tel. 222102 (16)

MATEMÁTICAS, Química, Bachillerato, Reválida sexto, evaluaciones, da clases particulares profesor colegio religiosas. Tel. 210633. (14)

PROFESOR da clases particulares bachiller, reválida, COU, etc. Tel. 254902. (10)

Radio y TV

TELEVISION y RADIO: Reparaciones rápidas a domicilio. Llame Telf. 274488 (10)

SERVICIO TECNICO oficial IBERIA TELE-ESTADIO; calle Francisco Martí Mora 80 Teléfono 237225. (12)

SERVICIO Técnico oficial T. V. ELECTUR. Barceló y Combis, 8. Telf. 272606. (12)

SERVICIO PHILCO, TOWNHOUSE, MERIDIAN: Nicols de Paz. 25 Tel. 226894 (10)

EMERSON: Servicio Oficial Radio y T.V. Asistencia técnica y repuestos. Calle Juan Crepsí 56 Teléfono 23 43 04 (16)

REPARAMOS TELEVISORES, antenas. Servicio rápido. GARANTIZADOS, domicilio Tel. 277025 (10)

CONTIENOS la reparación de su receptor de radio, transistor o tocadiscos. Servicio, entrega y recogida a domicilio. Sr. Felipe Neri, 30, entlo. T-V. 217125 (24)

REPARACIONES T.V. a domicilio. Servicio rápido. Teléfono 21711 (10)

REPARACIONES T.V. copias «Megatona BALEAR». Barón Santa María Sepulcro, 16. Telf. 217690 (12)

ELECTRONICA EN GENERAL. Servicio Técnico Oficial ELBB. ROYAL, KRON. Pasaje Sirio, 30, A. Telf. 27722. (15)

ALQUILER de Televisores todas las marcas y con los mejores precios. HOGAR 2.000. Arturo Rizzi, 60. Teléfono 226269. (10)

CASA MUS. Desde un bote a un yate. Desde un fuera-borda a motores interiores grandes. Todo y lo mejor en náutica. Honderos 57. (22)

COANSA, Volvo Penta, Coronet, Orozco, embarcaciones EPE, GLASTRON. Calle Capitán Salom 13 (12)

PINTORERA OROZCO con motor Volvo. Entrega inmediata COANSA. Calle Capitán Salom 13 (11)

PENTA. Fuera borda de 35, 40, 45, 50, 55 y 60 HP. Sin problemas. COANSA. Calle Capitán Salom, 13. Teléfono 253333 (21)

MOTONAUTICA VERTI: Anclas ofrece e fuera borda más resistente del mundo con 1 AÑC garantía, amplia gama a partir de 1 H.P. Visitenos y compare precios en: Francisco Pío y Juan, 77-79 (34)

RESINA POLIESTER para reparación embarcaciones. Tela de fibra. Venta detall. BENDIX, M. Aguiló, 54. (esquina Lorenzo Riber). (17)

PEQUEÑO CRUCERO, 6 m. motor central 3 HP, velas dralón, mayoe, génova y foque. Cabida 4 personas. Verdadera oportunidad. INMOBILIARIA MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Telf. 224821. (27)

MOTORES MARINOS Diesel, de 4 a 185 H.P.; Perkins-Casamajor; Diter-Rugerini. Fuera-bordas «Carnita» Grupos electrogénos; entregas inmediatas; stock recambios. Facilidades pago Servicio Post - Venta SOLMOTOR S.A. Aragón, 66. Teléfonos 27 06 06 - 27 06 49 (32)

VENDO LLAUT, 25 palmos. Motor «Andreu», muy buen estado. Informes: Calle Palma, 40. Santanyi. Teléfono 16. (16)

OCASION: Vendo «Lobo mar» 3'60 eslora, con remolque. Teléfono 254732. (10)

VENDO LLAUT, 36 palmos, motor «Barreiros» 50 H.P. 190.000 pts. Telf. 262671. (12)

VENDO barca 3 m. con remolque, Copino, 15.000 pesetas. Informes: Teléfono 216435. (12)

VENDO barca modelo Zodiac 3.500, calle Marqués Cenja, 28, Paguera. (10)

Mudanzas y Transportes

TRANSPORTES BAUZA: Alquiler de camiones grúa y camiones. Telf. 252716. (10)

MUDANZAS y transportes en general. J. Mut, calle Rullán, 5. Telf. 278044. (12)

Ventas

NINGUN ARTICULO USADO podrá venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 30 por 100 señalado en la tasa. (10)

VENDO comedor y armario con estantería. Tel. 215634. (10)

VENDO esbornos raza PERDIGUEROS. Razón: Teléfono 271373. (10)

ESTANTERIAS metálicas varios modelos, únicos. ISAN DA. Beatriz de Pinós, 136. Telf. 274060 - 214482. (13)

VENDO comedor buen estado, de ocasión. 4.500. Pintor Sorolla, 8, bajos, A. (12)

VENDO estola de Martos, piel en perfectas condiciones. Llamar por la noche al 223553. (14)

Compras

CORBATAS ANTE-MANOPLAS. CINTURONES FANTASIA. Compravaria, entrega inmediata. — Ofertas: Calvo Sotelo, 115 - Terreno.

Varios

URGENCIAS FONTANERIA. Reparaciones. Telf. 227057. (10)

LIMPIEZA oficinas y su conservación. Confíala al «BRILLO BALEAR». Pida presupuesto. Telf. 222700. (13)

CRISTALERIAS, escaparaes; su limpieza y conservación. «El BRILLO BALEAR». Telf. 222700. (12)

ULTRA: Recogida y entrega limpieza de sus alfombras. Teléfono: 25 48 78 (10)

PINTOR DECORADOR; trabajo rápido, esmerado y económico. Telf. 224469. (10)

URGENCIAS FONTANERIA. Servicio rápido. Telf. 227856 (10)

LE AJUSTAMOS a la moda actual su traje usado; entregas rápidas en SASTRE RIA MARQUES; Paseo Generalísimo, 76. 1.º Telf. 217876 (21)

SU PROBLEMA RESUELTO: Reparación carpintería a domicilio. Tel. 217097 (10)

ELECTRICIDAD, reparaciones, instalaciones y urgencias. Instalaciones para Aire Acondicionado, arreglos T.V. Telf. 221342. (10)

BENMA: Al servicio de sus alfombras y moquetas. Teléfono 222700 24 horas. (12)

BENMA: Lavado de moquetas y tapicerías sin destapar a domicilio. T. 222700 24 horas día. (15)

BENMA: Guarda sus alfombras en verano. Tl. 222700 24 horas día. (11)

BENMA: Limpieza alfombras recogida y entrega a domicilio. Tel. 222700, 24 horas día. (13)

SE OFRECE pintor decorador y rotulista. Teléfonos 217026 (10)

BLANQUEOS y PINTURAS ABRINES. Dámaso Calvet, 20. Telf. 234325 (10)

MASAJE, SUECA MASAJISTA de Nueva York. Plaza Hospital, 5: de 1 a 8 tarde. (14)

MAESTRO DE OBRAS. Reformas, chalets, reparaciones en general. Teléfonos 244559 (10)

FONTANERIA, albañilería, pintura, carpintería. Instalaciones y reparaciones domésticas en general. Teléfono 223511. (12)

LIMPIEZA ALFOMBRAS, recogida y entrega a domicilio. PINGUINO, Teléfono 25 51 16. (10)

LIMPIEZA MOQUETAS sin desmenuzarse, a domicilio PINGUINO. Telf. 25 51 16. (10)

LIMPIEZA TRESILLOS y tapicerías a domicilio. PINGUINO. Tel.: 25 51 16 (10)

DOMINGO AMENGAU. Maestro obras. Reparación albañilería en general y yeseros especializados. Teléfono 226059. (15)

ALBAÑILERIA - URGENCIAS. Trabajos inmediatos a precios módicos. Teléfono 252164 (mañanas de 9 a 3 tarde). (15)

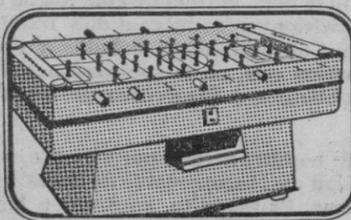
MALETAS: Arreglamos maletas, cambiamos cerraduras. Fábrica maletas Bosch 8 Tel. 217715 (11)

COPIAS OFFSET en CENTRAL COPISTERIA Calle Olmos, 146. (10)

ELEPAL S.A.

Camino de Son Gotleu, 40 - Palma
teléfonos 27 73 48 y 22 15 88 - 21 23 53

Representantes en exclusiva de
PETACO, S.A. - CENTROMATIC, S.A.
AZKOYEN, S.A. - Servo's S.A.



PIN BALLS
TOCADISCOS
MAQUINAS GOLOSINA-
FUTBOLINES
MAQUINAS NARANJADA Y LIMONADA ZOMY
MAQUINAS DE TABACADO (expendedoras)

Lea

«BALEARES»

MANANA SERA OTRO DIA



EL ULTIMO NAVEGANTE SOLITARIO

EN la mar siempre queda, de camino y con esfuerzo, algún navegante solitario. La figura siempre resulta estimulante. El navegante en solitario es la prueba de que el hombre se resiste al gregarismo, a perecer entre la masa, a morir de aburrimiento detrás de la mesa de un despacho. (Me pregunto: ¿No puede uno tener espíritu de navegante solitario hasta detrás de la mesa de un despacho? Y es claro que sí, pero...)

En la figura del navegante solitario se reúnen una serie de circunstancias que vale considerar, a saber: El hombre se las puede arreglar sin llegar a las dos a su casa y protestar porque el almuerzo no está a punto. El hombre puede vivir muy bien sin tener que hacerse el nudo de la corbata. El hombre puede prescindir de ir en coche a todas partes. El hombre



puede estar solo, en la grandiosa soledad del mar, y no sentir ni un minuto de aburrimiento. El hombre puede sentirse un ser humano, completo y eficaz, sin manejar papeles, ni sellos y, por descontado, sin contestar, a vueita de correo, oficios.

La lista se podría alargar hasta el infinito. Con la lista, al final de ella, lo que de verdad descubriríamos es la cantidad montañosa de haceres, absolutamente baladíes y del todo innecesarios que, en la sociedad actual, nos vemos obligados a desarrollar para poder sobrevivir.

El hombre actual, por ejemplo, pierde una cantidad casi insoportable de horas frente a un televisor. Es inaudito, encargar a las sombras parlantes que vivan por tí. ¿Y qué pensar de los que hacen y devuelven visitas? ¿Y de los que, para decirte que el tiempo es caluroso, te cuentan toda su vida y las de sus padres y la de un abuelo que fue Coronel de Caballería? ¿Y los que llevan la novia, todos los días, al cine?

En la mar, siempre queda algún navegante solitario. Es estimulante. Esto nos recuerda, a los mercenarios que este mundo que tendrá que inventar de nuevo el verdadero aburrimiento, si no quiere morirse de lo mismo, que el hombre, es decir, el ser humano, debe bastarse a sí mismo y no esperar que se lo resuelva todo, desde arriba y con papeleo y sellos, asegurándole demasiadas cosas y entre ellas el entierro pagado en cómodos plazos.

Juan BONET

díganos Vd. algo

MARIO CABRE

«CUANDO LLEGUE AL PUENTE LEVADIZO

GRITARE: ¡AH DEL CASTILLO!»

Para que un sabio doctor, un primer espada de máxima categoría, le diera cuerda para treinta o cuarenta años más al corazón de Mario Cabré, relox algo gastadillo por mil emociones toreras, poéticas, interpretativas y sobre todo idílicas —¡ya me dirán qué corazón resiste todo eso!— nuestro fraternal amigo tuvo que someterse a una muy delicada intervención quirúrgica, a corazón abierto, de la cual ha salido como nuevo, gracias

a su Moreneta de Montserrat y a la mía de Lluç, la misma a fin de cuentas, pero con fervoroso empuje por ambos lados.

Momentos antes de que el doctor metiera mano y bisturí nos escribió Mario una cariñosa misiva, dando muestras como siempre de su serenidad y de su buen humor, como en la puerta de cuadrillas antes del paseillo: "Mira que a estas alturas —escribía— tener que



CANCIONES DE MALLORCA

--Cuéntame. ¿Cómo te han ido las vacaciones?

--Bastante bien.

--¿Qué tal por París?

--Esto fue al principio. Pero si no tienes inconveniente empezaré por el final.

--Empezarás por Formentor...

--Si no t'ha de sebre greu, començaré per Llubi.

--Dali tàperes i taperots!

--Estuve en el Festival de la Canción del Campo que, como todos los años, se celebra la víspera de Sant Feliu. Lo pasé muy bien. Oí cantar viejas, hermosas y emocionantes canciones campesinas, oí tocar los clásicos y entrañables instrumentos vernáculos de cuerda, de percusión, de "bza, bza" y de "buf".

--¿Había mucha gente?

--Una gentada.

--Muchos concursantes...?

--Los suficientes para que el concurso resultase, como siempre, un éxito. Fuera de concurso, cantaron Madó Buades (que interpretó magistralmente la famosa "Perendenga") y unas "gloses de picat", acompañándose de la "ximbomba", de una hija o sobrinilla suya y de unos fabulosos pantalones última moda) y el campeónísimo de Llubi que cantó, como él sólo sabe hacerlo, aquel fabuloso romance que recogió don Tomás Aguiló y que ya el año pasado le valió una de las más escalofriantes ovaciones que he oído en mi vida.

--De modo que la impresión general...

--Fue muy buena... dentro las naturales dificultades que entraña la organización de un concurso o festival de esta índole.

--¿A qué dificultades te refieres concretamente?

--A la casi absoluta falta de ambiente que a estas alturas de nuestra vertiginosa colonización turística y extranjerizante tienen nuestras maravillosas canciones vernáculos. Si alguna canción se oye hoy día por los pueblos o el campo de la isla, ten la seguridad que será alguna de estas llamadas "de moda", difundidas por los poderosos medios puestos al servicio de la formidable industria del disco y cuya vigencia dura unas semanas apenas.

--Tot lo contrari de ses nostres cançons, que, de vegades, duren segles...

--Después hay el factor psi-

cológico. A muchos de los cantadores que todavía quedan (que los hay y muy buenos por cierto) les produce mucho "asunto" cantar nuestras canciones en público. Temen hacer el ridículo y que el sector gamberro se meta con ellos. Esta es, posiblemente, la circunstancia más influyente que se opone a una mayor participación en este tipo de concursos.

--¿Qué remedios crees que hay para evitar el absentismo?

--En primer lugar, una mayor cultura...

--Lo de siempre. Lo de cajón...

--Y a continuación, y mientras tanto llega, una mayor divulgación y una mayor protección a esta clase de concursos. Y ahora ha llegado el momento de agradecer como mallorquines y españoles la formidable labor del amigo Frontera, el benemérito Llubi, alma y factotum del Concurso de Sant Feliu, quien ha sabido arreglar para conseguir el inteligente y generoso patrocinio del Ayuntamiento de Llubi sin la ayuda del cual sería muy difícil sino imposible la realización de una obra tan importante e insólita en una Mallorca tan "desnaturalizada" como la nuestra.

--En muchos aspectos para bien.

--Y en no pocos para mal. Reconócelo.

--Com en tot, en van i en venen...!

--En este postrer capítulo de gracias (ya ves que a mí, directamente, no me va ni me viene) no hay que olvidar a la Caja de Ahorros, a la Caja de Pensiones y a otras entidades y personas que con su ayuda y entusiasmo contribuyen a que este concurso anual de la canción mallorquina de Llubi sea una estupenda y esperanzadora realidad.

--¿A qué esperanza te refieres?

--A la de conservar con vida y pujanza lo que jamás debe morir: el espíritu y el carácter de un pueblo que se expresa del modo más espontáneo, natural y bello.

--Cuál es...?

--La canción.



ser picado, banderilleado y revivido a estoque"...

Mario ha salido bien del trance y ahora se halla convaleciente y su corazón vuelve a marchar a ritmo normal. Desde Llança, pueblo seco y marinero, "país de tramuntana situado al Norte, alejado de la ocasión de ir, y en eso ha ganado el favor de conservar más y mejor su idiosincrasia", nos ha vuelto a escribir Mario, esta vez para darnos cuenta de su feliz circunstancia y también —siempre piensa en los demás— para advertirnos la inminente presencia en Palma de dos amigos suyos entrañables: Nuria Turray y Guerrero Zamora... "¡Diles a Javier, a Eliseo, a Bonet, que los traten bien!"...

Después de la segunda postal le llamamos por teléfono, no para que nos hablara de sus tres vidas —tiene siete, como los gatos— la de torero, la de poeta, la de actor, sino para conocer por su voz de buen timbre su estado de salud, y como siempre sonó a sonrisa.

--Ahora sí que estoy seguro de que todo marcha bien.

--Voy recuperando fuerzas.

Sí, esto marcha viento en popa y a toda vela. Aquí estaré por lo menos un mes y posiblemente dentro de dos vendré a ver tu Castelletxo de Sancellas, tu castillo almenado, con torre de homenaje, dragón y fantasma. Cuando llegue al puente levadizo gritaré: ¡Ah del castillo!... Y tú saldrás vestido de cota de maila y mandoble en el centro de la cintura como un nuevo Rei don Jaume El Conqueridor...

Yo quise decirle que en Es Castelletxo no hay dragón, pero sí muchas lagartijas; que tampoco hay fantasma, aunque me han prometido uno de importación de la United Fantomes, de la Gran Bretaña, que vendrá a trabajar de balde, porque le han hablado bastante bien de Mallorca y quiere pasar una temporada en la isla; que tampoco me será posible recibirle vestido de guerrero, pero sí con un plato de "figues de coll de dama" recién cogidas que son pura delicia... Quise hacerle entrar en la realidad de las cosas; pero, a los poetas, y más si han sido toreros, hay que dejarles con sus fantasías.

Mario, ven pronto.

CALDENTEY

«AMERICA»

COMPANIA GENERAL DE CAPITALIZACION, S.A.
Plaza de Cánovas, 4. - MADRID (14)

JULIO DE 1972

H. C. G. N. S. V. G. O. C. I. K. N.
N. G. N. L. B. M. LL. A. D. M. A. L.

Capitales pagados por amortización hasta la fecha: 53.179.315 ptas.

AUDITORIUM AVUI A LES 10 DE LA NIT

RECITAL DEL GRUP MES POPULAR
I DIVERTIT DE LA CANCO CATALANA

LA TRINCA

¡UNICA ACTUACIO!
LA TRINCA en discos EDIGSA